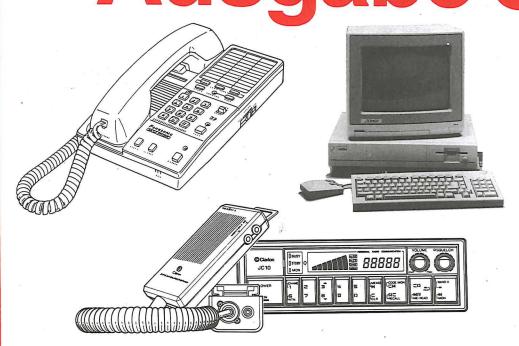
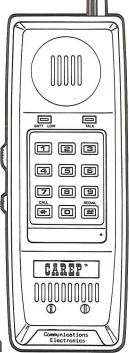
# CAREP



Kommunikations- und Unterhaltungs- elektronik en gros Ausgabe 87





Die Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

# CAREP-ELEKTRONIK AG

Aumühlestrasse / Postfach 76 6373 ENNETBÜRGEN

Telefon 041 - 64 50 51

Telex: 866 247 CAEL Telefax: 041 - 64 17 66 Mailbox-Hotline: 041 - 64 24 00

Copyright by CAREP



(Katalogschutzgebühr Fr. 5.--)

INHALISVERZEICHNE						
Autofunktelefone	3/24-28		53/55	Scrambler-Telefon	23	
Anruf-Filter	10	Handwähler	10/11	Schachcomputer	40	
Antiklingel-Adapter	17	Hand-Diktiergeräte	48	Schaltuhr	41	
Alarmanlagen	57-59	Handfrei-Telefone	14	Speichertelefone	13/16-19	
Alarmtelefon	59	Heimstereoanlagen	43	Sprachzerhacker-Telefon	23	
Auto-Alarmanlagen	58	Hi-Fi-Racks	43	Stereo-Radiorecorder	42	
Akkustikkoppler	73/74	Infrarotschalter	57	Stereoanlagen	43	
Anrufbeantworter	5-9	Kamera-Video	45	Talkman	72	
Anruf-Umleiter	7/12	Kommunikations-Helme	72	Taschenkopierer	49	
Akkus / Batterien	<sup>′</sup> 71	Kinderalarm	59	Taschen-Diktiergeräte	48	
Beantworter	5-9	Kopierer	50	Telefax	51	
Bewegungsmelder	57	Kopfhörer-Telefone	16	Telefone diverse	14-28	
Batterien / Akkus	71	Ladegeräte/Ladeadapter	70/71	Telefone kabellose	20-28	
Babysitter-Telefon	11	Modems	73/74	Telefonverstärker	12/25-28.	
Computer	76-79	Micro-Cassetten	49	TelZusatz -Blitz -Klingel		
Commodore-Computer	78/79	Mini-Funk	63	TelWählautomaten	13/18/19	
Computer-Modems	73/74	Mini-Funktelefone	21/22	TelGesprächsaufnahmeautoma		
CD-Compact-Disc-Player	46	Multiband-Radio	60	Telefon-Fernschalter	15	
City-Call + Zubehör	66-69	Musikübertragungsanlage	40	Telefon-Stecker + Zubehör	29-39	
CB-Funk + Zubehör	62-65	Multitech-Computer	76/77	Telefon-Doppelstecker	31-36	
Cassettenrecorder	40/48	Natel-C	´ 3	Telefon-Dreifachstecker	31-36	
Diktiergeräte	48/49	Netz-Gegensprechanlagen	50/51	TelVerlängerungskabel 31/32	2/34/37/38	
Distanzalarm	59	Netzgeräte	70	Telefon-Umleiter	12	
Drucker/Printer	75	Notfall-Telefone	59	TelRadiowecker	15	
Editiersysteme	50	Ortsruf-B	4	Tischtelefone	17-19	
Eurosignal	4	Panaboards	50	Tonfrequenzwähler	10/11	
Elektr. Schaltuhr	41	PC-Personal-Computer	76-79	Tische für PC-Printer	75	
Erdtastenfunktion	29	PC-Tische	75	Tisch-Diktiergeräte	49	
Faxgeräte	51	Printer/Drucker	75	TV-Geräte	41/44/45	
Fernschaltanlagen	15	Printer-Tische	75	Ueberwachungsempfänger	60/61	
Fernkopierer	51	Personensuchanlagen	56/57	Videorecorder -Player	47	
Fernsehgeräte	41/44/45	Piepser für Funktelefone	29	Video-Camera-Recorder	45	
Funk + Zubehör	62-69	Radiowecker	41	Video-Leercassetten	46	
Funktelefone	20-28	Radio/Reiseradio	40	Video-Reinigungs-Cassetten	46	
Funktelefon mit Zweigstellen	23	Radiorecorder	41/42	Vollautomatische Telefone	11/14	
Fotokopierer	50	ReinCassetten Video	46	Wählautomaten	13/18/19	
Gegensprechanlagen	52-55	Rote Erdtastenfunktion	29	Wechselsprechanlagen	52-55	

# 

Bisherige Adresse gültig bis 24. Dezember 1986:

16 Scanner

Situationsplan siehe letzte Seite im 86er Katalog.

P-Elektronik AG Rotzbergstr. 7 6362 Stansstad 041 - 613224 Kommunikations- und Unterhaltungselektronik en gros

Zerhacker-Telefon

23

Betriebsferien infolge Umzuges 25.Dez.86 bis 1.Jan.87!

Neue Adresse und Nummern ab 2. Januar 1987:

-Elektronik AG Aumühlestrasse 6373 Ennetbürgen 041 - 64 50 51

Kommunikations- und Unterhaltungselektronik en gros

Situatiosplan siehe letzte Umschlagseite dieses Kataloges!

Aumühlestrasse / Postfach 76 6373 ENNETBÜRGEN Telefon 041 - 64 50 51

Telex: 866 247 CAEL Telefax: 041 - 64 17 66

Mailbox-Hotline: 041 - 64 24 00

Allgem. Geschäftsbedingungen für Endverbraucher

PrompterBahn- und Postversand täglich 2x in die gesamte Schweiz und Ausland. Der Versand erfolgt auf Kosten und Gefahr des Bestellers. An Neukunden/Endverbraucher liefern wir nur gegen Barzahlung und im Versand gegen NN oder Vorauskassa. Der Käufer/Kunde ist grundsätzlich vorleistungspflichtig. Ohne anders lautende Bestellung liefern wir im Versand per NN. Kleinmengenzuschlag Fr.5.-- für Bestellungswerte unter Fr. 15.--. Für Mitglieder des Wirtschaftsringes besteht NN. Kleinmengenzuschlag Fr.J.-- Tur Bestellungswerte unter Fr. 17.--. Für Mitglieder des Wirtschaftsringes besteht Vorauszahlungspflicht nach Absprache des Annahmesatzes. Eine nachträgliche Umwandlung aus Unterlassungsgründen ist ausgeschlossen. Die Preise in diesem Katalog sind Verkaufs-/Mindestverkaufspreise inkl. WUST und sind rein netto. Garantie 6 Monate ab Kaufdatum. Rechnung/Quittung gilt als Garantieschein und ist bei Garantieansprüchen in jedem Fall beizulegen. Keine Garantie auf "Export-Modelle" jedoch Reparaturservice gewährleistet. Reparaturaufträge bitte mit schriftlicher und möglichst genauer Fehlerbeschreibung. Reparaturen nur gegen Bar oder NN! Selbstverschuldete Defekte, Fehlmanipulationen und dergleichen fallen nicht unter Garantie. Für missbräuchliche Verwendung der Geräte lehnen wir jede Haftung ab. Mängelrügen sind schriftlich und begründet innerhalb 1 Woche unter Beilegung des Kaufbeleges (Kopie davon) einzureichen. Da wir ausschliesslich fabrikneue Waren in Originalverpackung liefern, ist Umtausch oder Rückgabe ausgeschlossen. Für die Beschaffung einer allenfalls erforderlichen Konzession ist allein der Käufer verantwortlich. Sämtliche mit "Nur für Export" oder "Exportmodell" bezeichneten Geräte sind nicht PTT geprüft und für den Export bestimmt. Preise-, Modell- und technische Aenderungen bleiben jederzeit und ohne Voranmeldungen vorbehalten. Gerichtsstand ist in jedem Fall Ennetbürgen/Stans NW. Der Kunde/Käufer anerkennt mit seiner Bestellung ausdrücklich und vollumfänglich diese allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Allgem. Geschäftsbedingungen für Händler/Wiederverkäufer

Allgem. Geschättsbedingungen tur Handler/wiederverkaufer Für Händler und Wiederverkäufer gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen auf Seite 4 der erhaltenen Nettopreisliste.

Import und Vertrieb: Import und Vertrieb:

CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, Tel. 041 - 64 50 51

Telex: 866 247 CAEL
Telefax 041 - 64 17 66 Seite 2

Handtelefone



Das "Mobile Telephone" ist für den Anschluss an das neue NATEL-C-Netz, welches ab 1987 stufenweise in der Schweiz eingeführt wird, vorgesehen. Gegenüber dem bestehenden NATEL A/B weist das neue C-Netz beträchtliche Vorteile auf. Für den Anruf eines "Mobile Telephone" braucht der Standort nicht mehr bekannt zu sein. Um die Verbindung herzustellen, müssen Sie lediglich eine für die ganze Schweiz einheitliche Fernkennzahl 077 und die Teilnehmernummer wählen. Das Mobile Telephone, meist als Autotelefon im Einsatz, kann innert Sekunden in eine tragbare Anlage umgebaut werden. Da alle Geräteteile gleiche Anschlüsse besitzen, lässt sich das Mobile-Telephone in einem Schnellverschluss flugs zusammenbauen. Zum Mobile-Telephone sind verschiedene Tragausrüstungen erhältlich, die sich hauptsächlich durch ihre Akku-Kapazitäten unterscheiden. Das Mobile-Telephone repräsentiert Spitzentechnologie von heute. Was sich deutlich im Bedienungskomfort widerspiegelt. Das Mobile-Telephone ist handlich, stabil und sogar freihändig bedienbar. Die Tastenbeleuchtung passt sich automatisch dem Licht der Umgebung an. Die Nummernanzeige ist selbstverständlich digitalisiert und zeigt auch Anrufe während der Abwesenheit an. Dank eingebautem Speicher lassen sich 99 festprogrammierte Telefonnummern mit Kurzwahl abrufen. Wiederwählen, Löschen der letzten Ziffer oder der ganzen Nummer gehören zu den Funktionen wie die Lautstärke-Regelung von Hörerteil, Lautsprecher und Wecksignal. Nicht nur die Gesprächsdauer sondern auch die Gesprächstaxen sind ablesbar. Letztere gar programmierbar. Die Digitalanzeige kann als elektronischer Notizblock eingesetzt werden. Und neben vielen weiteren Funktionen ist das Mobile-Telephone in der Lage, Anrufe an beliebig gewünschte Nummern weiterzuleiten. Durch Verwendung modernster Techniken gehört die Gesprächszeitbegrenzung der Vergangenheit an. Die PTT wird das neue Kommunikationssystem Natel-C stufenweise einführen. Gemäss heutigen Planungen wird im <u>Grossraum</u> Zürich begonnen, Fertigstellung ca. Juli 1987. In der zweiten Phase soll das Natel-C entlang den Autobahn-Hauptachsen Genf - St.Gallen und Basel - Luzern funktionieren, Fertigstellung ca. Juli 1988. Die dritte Phase wird die entsprechend zugänglichen Regionen, Fertigstellung ca. Juli 1989, und die vierte Phase die übrigen wichtigen Teile der Schweiz abdecken, Fertigstellung ca. Anfang 1990. Zum Zeitpunkt des Druckes lagen noch keine definitiven Entscheidungen der PTT vor. Anschlussgebühren werden nicht erhoben. Die monatlichen Abonnements-Kosten werden sich zirka auf Fr. 90.-- belaufen und die Gesprächs-

Import und Vertrieb:

taxen sollen innerhalb der Schweiz, ungeachtet der Entfernung, gemäss der Fernzone 3 erhoben werden.

#### EUROSIGNAL

#### EUROSIGNAL TMF-800R -der verlängerte Arm Ihres Telefons-

Sie sind in der gesamten Schweiz, oder zusätzlich auch in ganz Deutschland und Frankreich jederzeit und von jedem beliebigen Telefon zu erreichen. Wann immer es auf Ihre schnelle Entscheidung oder Einsatzbereitschaft ankommt - man "piepst" Sie ganz einfach an. Bis zu 4 verschiedene Meldungen können empfangen werden. ZB. LED 1 blinkt = Firma zurückrufen / LED 2 blinkt = Anrufbeantworter fernabfragen / LED 3 blinkt = zu einer abgemachten Zeit zurückrufen usw. JEDER SUCHANRUF KOSTET NUR 10 bis 20 RAPPEN. DAHER AEUSSERST KOSTENGUENSTIG!

#### TMF-800R Eurosignal Fr. 2115.--

#### Inkl. Netzgerät.

Frequenzbereich: 87 MHz / Kanalabstand: 25 KHz / Kanalanzahl: 4, schaltbar / Rufanzeige: Optisch und akustisch (akustisches Signal abschaltbar) / Betriebsdauer mit 3,6V-Akku, 40 - 50 Std. / Betriebsbereitschaft von -20° bis +50°C / PTT geprüft und zugelassen.

170 g 143 x 58 x 18,5 mm Gewicht:

Masse:

#### CAAH-800 Autohalterung Fr.393.--

Mit Ladeeinrichtung. Die Kopplung über die eingebaute Autoradioantenne gewährleistet einen optimalen Empfang.

CATE-800 Trageetui Fr. 78.--

Zum Schutz und zur sicheren Aufbewahrung.

Fr. 175.--CAZA-800 Alarmgerät

Zusatzgerät mit anhaltenden, lautem Alarmton bei Anruf.

CASP-12-0

Fr. 128.--

CASP-25-64

Fr. 176.--

Codesender zu PTT-Infobox

# Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

CAOR-B "Piepser" für Ortsruf B Fr. 595.--

Mit 40 g in der Tasche immer erreichbar!... Klein, handlich, leicht und elegant erfüllt der Ortsruf B "Piepser" diskret seine Aufgabe als Suchgerät.

Sie sind stets unterwegs und müssen ständig erreichbar sein, dann entspricht der "Piepser" der neuen Generation Ihrem Bedürfnis. Wo Sie sich auch immer befinden, ob im Büro, im Wagen oder im Zug, jederzeit sind Sie erreichbar. Für nur wenige Franken im Monat sparen Sie Wegstrecken und viel Zeit.

Diskret teilt Ihnen ein Summton mit, dass Sie gesucht werden. Kompakt: Dank seiner ausgeklügelten Technik eines der kleinsten Modelle. Wirtschaftlich: Heute der günstigste auf dem Markt. Für wenige Franken sind Sie immer erreichbar. Flexibel: Die Schweiz ist in 5 Rufzonen eingeteilt. Ein Kunde kann ein Abonnement für eine der alle Zonen beziehen. Leitware fähige Die schweizelten. oder alle Zonen beziehen. <u>Leistungsfähig:</u> Bietet die Möglichkeit gruppierte Anrufe, oder von Vorrangsgesprächen. Speicher von Rufnummern. Der Piepser für Ortsruf B, das unerlässliche Suchgerät für alle die

berufsmässig unterwegs sind. Ihre Fernmeldekreisdirektion teilt Ihnen gerne mit, welche Gebiete ab wann erschlossen sind (Ortsruf B Versorgungskarte Uebersicht Schweiz).

Unser Anrufbeantworter CATP-410 Seite 7 ruft Sie nach jedem aufgenommenen Gespräch auf Wunsch auf Ihren Eurosignal "Piepser" oder Ortsruf B "Piepser" an, damit wissen Sie, dass ein Gespräch aufgenommen worden ist und Sie können dann sofort vom nächsten Telefonapparat aus den Beantworter fernabfragen.



Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telefax 041 - 64 17 66

# ANRUFBEANTWORTER - EXPORT



#### CATAS-155 Anrufbeantworter mit Gesprächsaufzeichnung

Anrufbeantworter mit Gesprächsaufzeichnung in moderner Ausführung / Ansagetextcassette bis zu 30 Sek. / Gesprächsaufnahmecassette bis zu 45 Min. / Sprachgesteuert für Mitteilungen bis zu 3 Min. / Diktierfunktionen / Klingelduuer umschaltbar 2x oder 4x / Lautstärkeregler / eingeb. Anschlussbuchse für Telefon / eingeb. Mikrofon und Lautsprecher / LED-Anzeigen für Betriebsart / 220 Volt. Inkl. 2 Cassetten, Netzgerät, Tel.-Linien-Anschlusskabel. Nur für Export.

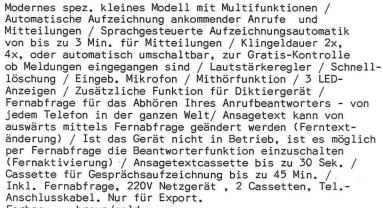
Farbe:

braun/gold Gewicht: 195 x 50 x 190 mm BHT

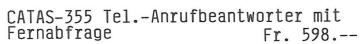
1,1 kg

Masse:

CATAS-255 Anrufbeantworter mit Gesprächsaufzeichnung und Fernabfrage Fr. 548.--



Farbe: braun/gold Masse: 195 x 50 x 190 BHT Masse Fernabfrage: 55 x 20 x 100 mm BHL Gewicht: 70 Gr.



Anrufbeantworter mit moderner Form und hoher Leistung / Ansagetextcassette von 5 Sek. bis 15 Minuten begrenzt besprechbar / Gesprächsaufnahmecassette bis zu 45 Min./ Signalton nach der jeweils letzten eingegangenen Meldung / Sprachgesteuert und umschaltbar für Aufnahmebegrenzung von 1 Minute / Klingeldauer umschaltbar 2x, 4x, oder automatisch zur Gratiskontrolle ob Meldungen auf dem Beantworter eingegangen sind / Eingebautes Mikrofon / Mithörfunktion / Diktierfunktion / Fernab-frage mit Sicherheitscode / Wiederholen, löschen und Markierung auf der Gesprächsaufnahmecassette sowie Ferntextänderung per Fernabfrage möglich / Anrufbeantworter kann von auswärts per Fernabfrage eingeschaltet werden ( zB.: wenn vergessen wurde den Beantworter einzuschalten) / Inkl. 2 Cassetten, Fernabfrage, 220 Volt Netzgerät / Nur für Export.
Farbe: braun/champagne Gewicht: 1,35 kg
Masse: 209 x 209 x 53 mm
Masse Fernabfrage: 56 x 83 x 13 mm

Telefon-Stecker und -Zubehör Seite 30-39

Fachspezialisten für Kommunikationslösungen



#### ANRUFBEANTWORTER - PTT





Vollautomatische Aufzeichnung aller ankommenden Anrufe und Mitteilungen / Sprachgesteuert bis 3 Minuten Sprechzeit / Textansagecassette bis zu 30 Sek. / Gesprächsaufnahmecassette 45 Min. / LED-Anzeige / Diktierfunktionen / Eingebautes Mikrofon / Mithörmöglichkeit / Such- und Repetierschnell-suchlauf / Lautstärkeregler / Inkl. 220 Volt Netzgerät, 2 Cassetten und deutsche Bedienungsanleitung. PTT geprüft.

Braun/grau Gev 240 x 58 x 235 mm Gewicht: 1,4 kg

Masse;



CATAS-165/B PTT Anrufbeantworter mit Gesprächsaufzeichnung PTT geprüft Fr. 450.--

Gleiches Modell wie CATAS-155, siehe Seite: 5 jedoch PTT geprüft. Lieferbar ca. ab März 1987



CATAS-3100 B Anrufbeantworter mit Gesprächsaufzeichnung und Fernabfrage PTT geprüft Fr. 698.--

Automatische Aufzeichnung ankommender Anrufe und Mitteilungen/ Ansagetextcassette bis zu 30 Sek. / Signaltonschaltung / Gesprächsaufnahmecassette 45 Min. / Eingeb. Mikrofon / LED-Anzeige / Funktion für Nur-Beantwortung / Such und Repetier-suchlauf / Schnellöschtaste / Mithörmöglichkeit / Schaltbare Sprachsteuerung / Weltweit funktionstüchtige Fernabfrage mit Sicherheitscode / Ferntextänderung mit Fernabfrage möglich / Klingeldauer 2, 4, oder autom. zur Gratiskontrolle ob Meldungen auf dem Beantworter eingegangen sind oder nicht / Inkl. Fernabfrage und Batterien, 2 Cassetten, 220 Volt Netz-Gerät, deutsche Bedienungsanleitung / PTT geprüft. Farbe: braun/champagner Gewicht: 1,65 kg braun/champagner

270 x 58 x 235 mm Masse Fernabfrage:  $55 \times 12 \times 82 \text{ mm}$  Gewicht: 50 g

Masse:



CATAS-265/B PTT Anrufbeantworter mit Gesprächsaufzeichnung und Fernabfrage PTT geprüft Fr. 698.--

Gleiches Modell wie CATAS-255, siehe Seite: 5 jedoch PTT geprüft. Lieferbar ca. ab März 1987

Telefon-Stecker und -Zubehör

Vom Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

#### ANRUFBEANTWORTER - PTT



CAKXT-1507 Anrufbeantworter für 3 Ansagetexte und Raumüberwachung PTT geprüft Fr. 748.--

Gleiche technische Daten wie CAKXT-1517 jedoch ohne Fernabfrage. Inkl. Dt. Bedienungsanleitung. PTT geprüft.

Gewicht: 2,6 kg

silber/grau  $76 \times 224 \times 270 \text{ mm}$ Masse:

CAKXT-1517 Anrufbeantworter mit Fern-abfrage, 3 Ansagetexte, Raumüberwachung PTT geprüft Fr. 948.--Fr. 948.--

Automatischer Anrufbeantworter mit Gesprächsaufzeichnung / / Umschaltbar auf Nur-Beantworter / 3 Ansagetexte:
"1 (12-45 Sek.)": Text für und mit Gesprächsaufzeichnung.
"2 (3-6 Sek.)": Schlusstext schaltet automatisch ein, wenn die 60 Sek.-Aufnahmeeinstellung überschritten wird. "3 (12-50 Sek.)": Nur-Beantwortertext, schaltet auch ein, wenn die Gesprächsaufnahmecassette voll ist, bei Betrieb von Text 1 / Textaufnahmecassette 60 Sek. / Gesprächsaufnahmecassette 45 Min. / Umschalter für Sprachgesteuerte Aufzeichnung, Nur-Beantworter oder limitierte 60 Sek. Gesprächsaufnahmezeit / LED-Anzeigen / Start, Stop, Vorund Rücklauftasten / Eingebaute Löschtaste / Betriebswahlschalter und Lautstärkeregler / Eingeb. Mikrofon / Mittels mitgelieferter Fernabfrage können weltweit die aufgesprochenen Mitteilungen abgehört werden, Notizen aufgesprochen werden und den Beantworter in der Dauer des Ansagetextes als Raumüberwachung verwenden / Fernabfrage mit verstellbarer Codierung / Inkl. 2 Cassetten, Fernab-frage mit Batterien, 4pol.-Tel.-Stecker und Anschluss-kabel / Deutsche Bedienungsanleitung. 220 Volt. PTT geprüft.

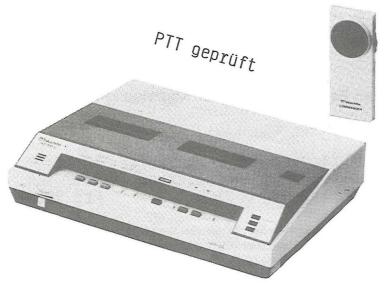
Farbe: schwarz/metallic Gewicht: 2,6 kg

76 x 224 x 270 mm Masse: Gewicht: 90 g Fernabfrage: 19 x 56 x 115 mm Masse:

## ANRUFBEANTWORTER/-WEITERLEITER - PTT

CATP - 410 CATP - 410 Anrufbeantworter mit autom. Anrufweiterleiter / mit codier-barer Fernabfrage / mit Ferntextänderung / mit Fernänderung von einer der bis zu drei Umleitungstelefonnummern usw.

Sie erhalten einen Anruf auf den Beantworter, sofort nachher (nach jedem Anruf), ruft er auf Wunsch bis zu 3 verschiedene Tel.-Nummern an und gibt Ihnen die aufgenommenen Mitteilungen per Fernabfrage durch. (Alles auf der gleichen Amtslinie) Auch für Natel, Eurosignal oder Ortsruf B geeignet!



Inklusiv Fernabfrage, Ansagtextcassette und Textaufnahmecassette / Batterie für Fernabfrage 1 x UM-4 / Farbe: blau/beige / Masse: Gerät B305 T255 H70 mm / Masse: Fernabfrage B45 H110 D13/18 mm PTT geprüft!

Anrufbeantworter mit sprachgesteuerter Gesprächsaufzeichnung / (Kann auch auf 30 sec. limitiert werden) Codierbare Fernabfrage / 2 verschiedene Ansagetexte möglich / Kann auch als nur Beantworter verwendet werden / Ansagetext-1 bis zu 4 Min. / Ansagetext-2 bis 30 sec. / Mitschneidemöglichkeit von Telefongesprächen / Kann auch als Diktiergerät verwendet werden / Wenn die Textaufnahmecassette voll ist, wechselt der Ansagetext 1 autom. auf den Ansagetext 2 / Autom. Umleiter vom Beantworter auf bis zu <u>drei</u> verschiedenen (bis zu 20-stelligen) Telefonnummern / umschaltbar für Ton- oder Impulswahl.

<u>Per Fernabfrage können Sie:</u>
-die eingegangenen Anrufe abhören und erhalten -die eingegangenen Anrufe abhören und löschen -die eingegangenen Anrufe mehrere Male abhören, oder auch nur Teile davon, mehrere Male

-Ansagetext 1 nach Wunsch abändern oder erneuern. -Ansagetext 2 nach Wunsch abändern oder erneuern. -Eine der drei Umleitungsnummern ändern oder wechseln. -Erkennen, ob Anrufe eingegangen sind oder nicht, bevor der Beantworter abnimmt. (Wenn nicht, können Sie sofort einhängen und haben <u>keine</u> Telefonspesen.) -selber eine Mitteilung auf Band sprechen. (ev. für jemand, der nachher abhört oder ev. auch fernabfragt) -den schnellen Vorlauf oder schnellen Rücklauf betätigen.

Telefon-Stecker und -Zubehör Seite 30-39

Import und Vertrieb: Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL Telefax 041 - 64 17 66

# ANRUFBEANTWORTER MIT TELEFON - EXPORT



Pronounce The Property of the

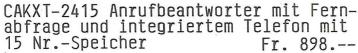
CATAS-855 Anrufbeantworter mit Fern-abfrage und Telefon mit 24 Nr.-Speicher Fr. 798.--

 $\begin{array}{l} \textbf{Anrufbeantworter} \ \ \text{mit Mini-Fernabfrage} \ / \ \ \text{Sprachgesteuert} \\ \text{und umschaltbar für Aufnahmebegrenzung von 1 Minute} \ / \\ \end{array}$ Klingeldauer umschaltbar 2x, 4x, oder automatisch zur Gratis-Kontrolle ob Meldungen auf dem Beantworter eingegangen sind / Ansagetextcassette vo 5 Sek. bis zu 15 Min. besprechbar / Gesprächsaufnahmecassette bis zu 45 Min. / Signalton für letzte Meldung / Eingebautes Mikrofon / Direktaufnahme von Tel.-Gesprächen möglich Diktierfunktionen / Fernabfrage mit 3stelligem Sicherheits code, Weltweit funktionstüchtig / Wiederholen, löschen und Markierung auf der Gesprächsaufnahmecassette sowie Ferntextänderung per Fernabfrage möglich / Ausgeschalteter Beantworter kann von auswärts per Fernabfrage eingeschaltet werden (zB. wenn vergessen wurde den Beantworter einzuschalten) / Telefon mit 24 Tel.-Nr.-Speicher, 4 davon ab Direktwahltasten / Ton-Impuls-Wahl schaltbar / Eingeb. Mithörlautsprecher mit Lautstärkeregler / Wiederwahlspeicher / Autom. Wiederwahl bis zu 10 mal / 2stufige und abschaltbare Klingel / Inkl. Text -und Gesprächsaufnahmecassette, Fernabfrage, Tel.-Anschluss-Kabel, 220V Netzgerät. Nur für Export.

Farbe: Braunbeige
Masse: B 200 H 90 T 220 mm
Masse Fernabfrage: B 55 L 100

D 20 mm

70 Gramm Gewicht

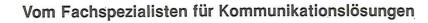


15 Direktwahlspeicher / Wiederwahlspeicher / Mithör-Lautsprecher / Ton -oder Impulswahl / Tel.-Nr-Index / Lautstärkeregler / 2-stufige Klingellautstärke / Ansagetext bis 30 Sek. / Aufnahmetext bis 45 Min. / Eingebautes Mikrofon / Aufnahmedauer schaltbar auf 1 Min. oder sprachgesteuert, bis der Anrufer einhängt. 2x oder 4x klingeln bis der Beantworter abnimmt Weltweit funktionstüchtige Mini-Fernabfrage mit Einknopfbedienung / die fernabgefragten Texte können entweder belassen oder gelöscht werden / Nach dem Fernabfragen kann ein Markierungstext aufgesprochen werden. Inkl. Fernabfrage, 2 Kassetten und Netzgerät.

Farbe: braun/beige

Masse: Tel.-Beantworter B 240 / H 80 / T 215 Masse: Fernabfrage B 55 / H 15 / L 115 Masse: Fernabfrage

Nur für Export



CAKXT-2421 Anrufbeantworter mit Fernabfrage und integriertem Telefon mit 30 Tel.-Nr.-Speicher

Gleiche technischen Daten wie CAKXT-2415, jedoch mit 30 Tel.-Nr.-Speicher (3 Direktwahltasten). Nur für Export.

braun/beige

240 x 80 x 215 mm BHT Masse:

Masse Fernabfrage:  $55 \times 15 \times 115$  mm BHT

Erdtastenfunktion, Telefonstecker und -Zubehör Seite 29-39

# SPEZ CASSETTEN FUER DIV. ANDUFBEANTWORTER

#### ANSAGETEXT-Cassetten / Für die Modelle:

CATAS-155 / 165 / 255 / 265

MT-30 Sek. (EL-30)

CATAS-1000 / 1100 / 3000 / 3100

EL-20 Sek. / EL-30 Sek.

CATAS-9905 / 9912

ET-30 Sek. / ET-45 Sek. / ET-60 Sek. / ET-90 Sek. / ET-120 Sek.

CASX-1000 / CAAX-6600

CA-15 Sek. / CA-20 Sek. / CA-30 Sek. / CA-45 Sek. / CA-60 Sek. / CA-120 Sek. / CA-180 Sek.

CATAS-355 / 855 und CATP-410

CAC-15 Min. / CAC-10 Min.

CAKXT-2415 / 2421 / 1507 / 1517

KX-30 Sek. / KX-60 Sek.

#### TEXT-AUFNAHME-Cassetten

Für sämtliche in diesem Katalog aufgeführten Anrufbeantworter CAC-30 Min. / CAC-45 Min.

(Achtung, nur diese speziellen robusten Cassetten ohne Vorspannband verwenden, keine normalen Musik-Leercassetten!!).



Fr. 30.--

Fr. 30.--

Fr. 30.--

Fr. 30.--

Fr. 15.--

Fr. 30.--

Fr. 15.--

#### FERNABFRAGEN (zusätzlich)

CAFA-6600 Fernabfrage zu CAAX-6600

Fernabfrage zu CATAS-255 / 855 / 3100

Telefonstecker, Tel.-Doppelstecker und Zubehör Seite 30-39



Fr. 99.--Fr. 99.--

# 



#### CAAM-2\_2-Linien-Ueberwachungsschalter für Telefonbeantworter

Ueberwacht 2 Telefonlinien, benötigt zur Beantwortung beider Linien nur 1 Anrufbeantworter. LED-Anzeige für Linie 1 oder 2. Die beiden Linien und der Telefon-Beantworter werden am Gerät angeschlossen. (Leichte Installation). Bestehende Tel.-Apparate bleiben. Wird die Linie 1 beantwortet, ertönt auf der Linie 2 bei einem Anruf das Besetztzeichen und umgekehrt. Gerät inkl. Anschlusskabel für 2 Linien und Tel.-Beantworter. Nur für Export.

Gewicht: Elfenbein 200 Gramm Farbe: B 112 / H 40/50 / T 148 mm Masse:

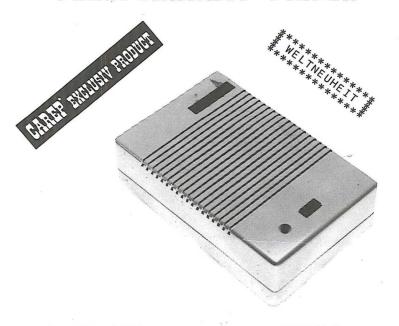
# CASB-3 3-Linien-Ueberwachungsschalter für 1-Linien-Telefonapparate Fr. 179.--

Telefon-Linien-Schalter für 3 Linien mit eingebautem Haltungsschalter. 3 Verschiedene Melodien in der Haltung. Ermöglicht einem "Einlinienapparat" 3 Amts-Linien zu bedienen. Akkustische und optische Klingel-Anzeige. Eingeb. LED-Anzeigen zur Kontrolle der Linien und Haltung. Ermöglicht auch das Mithören eines Gespräches auf einer der 3 Linien. 6-Linien-Ueberwachung erfolgt durch zwei Geräte CASB-3. Inkl. 4 Anschlusskabel mit US-Stecker. Nur für Export. Grau Gewicht: 200 Gramm B 112 / H 40/50 / T 148 mm

Telefon-Stecker und -Zubehör Seite 30-39

Import und Vertrieb: Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL Telefax 041 - 64 17 66

# TELEFONANRUF-FILTER



#### CAR-851 Anruf-Filter

Fr. 598.--

ELIMINIERT UNGEWOLLTE ODER BELAESTIGENDE ANRUFE.

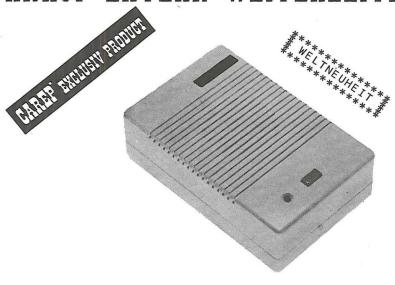
SIE BLEIBEN ABSOLUT PRIVAT UND UNGESTOERT. GEWUENSCHTE ANRUFE KOMMEN JEDERZEIT MITTELS CODE DURCH

Filterfunktion ist Ein -und Ausschaltbar, mit LED-Kontrollampe, 3-stelliger, jederzeit selber wechselbarer Code. Sehr einfach an jede Telefonlinie parallel anschliessbar.

Funktion: Bei ausgeschaltenem Gerät kommen sämtliche Anrufe normal durch. Bei eingeschaltenem Gerät muss der Anrufer nach einmaligem Klingeln innert 20 Sek. den richtigen 3-stelligen Code mit seinem Telefonapparat eingeben, dann klingelt es weiter. Bei Nichteingabe oder falscher Eingabe des Codes, wird die Verbindung autom. abgebrochen. Die Codeeingabe muss über ein Telefon erfolgen das Tonfrequenzwahl hat. Wenn dies nicht der Fall ist, braucht der Anrufer um den gewünschten Code bei allen Apparaten eingeben zu können, (auch bei nicht Frequenzwahl, sondern nur Impulswahlapparate) einen kleinen Handwähler CARS-205 (siehe unten). Der Anrufer muss in diesem Fall den Handwähler CARS-205 an die Sprechmuschel seines Telefonhörers halten, und den richtigen 3-stelligen Code eingeben. Nur für Export
Masse: B 105 / H 50 / T 160 Farbe: weiss

inkl. Netzgerät

ANRUF-EXTERN-WEITERLEITER

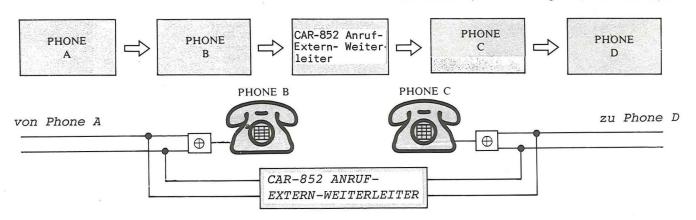


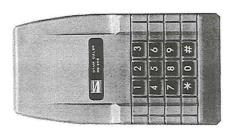
# CAR-852 Anruf-Extern-Weiterleiter

Mit Apparat A rufen Sie die Nummer von Apparat B an, dann muss man innert 20 Sek. einen dreistelligen Sicherheitscode eingeben, als Schutz vor Fremdbenützung. Dadurch wird Apparat C aktiviert und erlaubt nun dem Anrufer A jegliche gewünschte Nummer zu wählen um D zu erreichen. Die Telefontaxierung/ Kosten laufen auf Apparat C!!! Dieser Apparat erlaubt vielfältige Einsatzmöglichkeiten, z.B.: Sie müssen abends zu Hause noch geschäftliche Anrufe erledigen, und möchten dass sie auch direkt auf dem Geschäftsapparat C belastet werden. Bedingt, dass Sie zwei Linien im Geschäft haben (B+C).

#### USW. USW...

Apparat A und Apparat C müssen Tonfrequenzwahl-Apparate sein, ansonsten ist für Apparat A ein Handwähler CARS-205 (siehe unten) nötig. LED Kontrollampe / Weiterleit-Funktion ist Ein-und Ausschaltbar / Masse: B 105 / H 50 / T 160 mm / Farbe: weiss / inkl. Netzgerät, Nur für Export





#### CARS-205 Handwähler /, Tonfrequenzwähler

Erlaubt Tonfrequenzwahl über Impulswahl-Anlagen. Mit normaler Telefontastatur, Einfach an die Sprechmuschel Ihres Telefonhörers halten und die gewünschten Funktionen eintippen. Speziell für den Anruf-Filter CAR-851 und den Anruf-Extern-Weiterleiter CAR-852, um über Impulswahlanlagen die beiden Geräte zu aktivieren. Batteriebetrieb. Nur für Export. Gewicht: 90 Gr. Masse: B 60 / D 20 / L 120



CABSP-022 "Babysitter-Phone" Fr.448.--

VERSION:

Mit ausschaltbarem Lautsprecher gegen unerwartete Fremdanrufe.

Zur Fernüberwachung per Telefon von:

- Baby (Kind)

- Allg. Raumüberwachung

- Kranken

- Behinderten

- Senioren - 11SW

Z.B. Das "Babysitterphone" in die Telefonsteckdose einstecken und ins Kinderzimmer stellen, evtl. mit Kabel-verlängerung aus einem anderen Raum, wenn im Kinderzimmer kein Telefonanschluss besteht. Das normale Telefon ausstecken oder abschalten, damit das Kind durch das Klingeln nicht geweckt oder gestört wird. Von überall her können Sie (oder jemand anders) nun per Telefon bei sich selber anrufen oder anrufen lassen.

Das "Babysitter-Phone" <u>läutet nicht</u>, niemand wird gestört oder geweckt. Es schaltet sich nach einigen Sekunden automatisch und geräuschlos ein, d.h. es nimmt automatisch ab und schaltet das eingebaute Mikrofon und den eingebauten Lautsprecher geräuschlos ein. (Handfrei-Telefon) Nun können Sie hören, ob Ihr Kind z.B. ruhig atmet, schläft, weint, hustet, träumt oder ruft usw. Sie können auch beruhigend auf das Kind einreden, ihm eine Geschichte erzählen, oder wechselseitig mit ihm sprechen. Das Kind spricht unabhängig von seinem Standort. Wenn die Ueberwachung oder das Gespräch beendet ist, und Sie (oder der Anrufer) wieder einhängen, schaltet das "Babysitter-Phone" sich auch wieder automatisch und geräuschlos aus, (bzw. hängt selber wieder auf) und ist sofort jederzeit für weitere Ueberwachungsanrufe bereit.

Diese neuste Version ist mit ausschaltbarem Lautsprecher, zB.: gegen unerwartete Fremdanrufe usw. Das "Babysitter-Phone" kann auch als normales Handfrei-Telefon mit ein- und ausschaltbarer Klingel und eigener Wähltastatur verwendet werden. Mit Wiederwahlspeicher/Automatik/Lautstärkeregler/Wandhalter/braucht keine Stromversorgung und keine Batterien/2 m Anschlusskabel.

Exportmodell, nicht PTT-geprüft.

#### 





CAAD-64 Tel.-Nr.-Wähler/Rechner/Uhr/ Fr. 149.--Wecker

Tel.-Nr.-Wähler mit 64 Speicher / Tonfrequenzwahl / Index für sämtliche Speicherplätze / bis zu 16-stellige Zahlen pro Tel.-Nr. / Gerät einfach an die Sprechmuschel des Telefonhörers halten / Auch direktes Wählen möglich / 5 Tel.-Nr.-Speicher ab Direktwahltasten / 1 Wieder wahlspeicher / Rechner mit Standart-Funktionen / Uhr mit Wecker und Weckrepetiertaste / Datumanzeige / Timer von 1 Sek. - 60 Stunden, auch zur Zeitkontrolle von Tel.-Gesprächen / Praktischer Ständer zum Aufstellen des Gerätes / inkl. Etui. Gewicht: 90 Gramm Farbe schwarz B 60 T 105 D 17 mm Masse:

CASD-200 Tel.-Nr.-Wähler Aplha-numerisch (Taschenrechner/Stoppuhr Fr. 198.--

Tel.-Nr.-Wähler mit 200 Nr.-Speicher und Namen / Alphanumerisch / bis zu 8 Buchstaben pro Name (ev. Kürzel verwenden) / 8 Zahlen auf der Anzeige, es können jedoch bis zu 27-stellige Tel.-Nr. pro Speicherplatz eingegeben werden / Tonfrequenzwahl / Für das Wählen Gerät einfach auf die Sprechmuschel des Tel.-Hörers halten / Direktes Wählen / 1 Wiederwahlspeicher / 3-stelliger wechselbarer Sicherheitscode / Besetzte Speicherplätze können nach dem ABC abgesucht werden / Zusätzlich eingebauter Rechner mit 4 Grundoperationen und Memory / Eingebaute Stoppuhr / Batterien können ohne Datenverlust ausgewechselt werden / Inkl. Lederetui. Farbe: schwarz Gewicht: 60 Gramm Masse: B 63 H 105 D 10 mm

Telefon-Stecker und -Zubehör Seite 30-39

Vom Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

# ANRUFUMLEITER/TELEFONUMLEITER







CASR-853 Anrufumleiter

Fr. 498.--

Gleiches Modell wie CASR-911, jedoch kleinere Ausführung und ohne Stromausfallsicherung. Benötigt ebenfalls zwei Telefonlinien für den Betrieb. Aus Sicherheitsgründen ist jedes Tel.-Gespräch auf max. 3 Minuten begrenzt. Nur für Export. Farbe: Grau Gewicht: 400 Gramm Masse: B 90 / H 45 / T 160 mm

#### CASR-911 Telefon-Anrufumleiter-Computer Fr. 798.--

Sie können Ihre Anrufe an jeden beliebigen Ort, auch ins Ausland umleiten lassen, nicht nur im Vorwahlkreis Für den Betrieb dieses Gerätes werden 2 Telefonlinien benötigt. Die Anrufe werden von Linie 1 auf Linie 2, oder umgekehrt umgeleitet. Jede beliebige Tel.-Nr. kann programmiert und jeder Zeit wieder geändert werde Der Anrufer merkt nicht (er hört keine Sprüche), dass umgeleitet wird, es klingelt ganz normal weiter. Nach Beendigung eines Gespräches ist die Linie nach 20 Sek. wieder frei. Das Maximum der Gesprächsdauer ist aus Sicherheitsgründen auf 15 Min. beschränkt. Repetiertaste der letzten programmierten Tel.-Nr. zur Kontroll Stromausfallsicherung durch 4x1,5V Batterien. Gut sichtbare Leuchtdiodenanzeige. Grosser Tel.-Nr.-Index. Das Gerät arbeitet an allen internationalen Telefonsystemen einwandfrei. Inkl. 220 V Netzgerät. Nur für Export.

Farbe: weiss/beige Gewicht: 700 Gramm Masse: B 200 / H 40/60 / T 170 mm

#### CATC-202/203 Anrufumleiter mit Fernkontrolle Fr. 1498.--

Fernumprogrammierbar und Fern-Ein-und Ausschaltbar auf der ganzen Welt / Umleitbar in die ganze Welt! Sie verpassen keine Anrufe mehr! / Mittels Fern-kontrolle können Sie das Gerät EIN -oder AUSschalten, oder auch jederzeit die Tel.-Nr. ändern / Dreistelligger selbstwählbarer Sicherheits-Code, verhindert unbefugte Fernkontrolle / Ton -oder Impulswahl schaltbar / Leuchtdiodenanzeige für Eingabekontrolle und Weiterleitung / Benötigt 2 Tel.-Linien / Linie 1 wird auf Linie 2 umgeleitet und oder umgekehrt, 2. Möglichkeit ist ausschaltbar / Reset-Taste / Wähltastatur / Drei verschiedene Modus sind schaltbar:

A: Sprachgesteuert
B. 3 Minuten begrenzt (nach 2,5 Min. ertönt ein Warnsignal

C: Keine Zeitbegrenzung

Das Wichtigste: Der Anrufer bekommt keine Sprüche zu hören und merkt nicht, dass umgeleitet wird, es klingelt durch bis der Empfänger abnimmt!

Inkl. Netzgerät, Fernkontrolle und deutsche Bedienungsanleitung / Nur für Export Farbe: grau Gewicht: Fernkontrolle 75 Gramm Masse Fernkontrolle: B 58 / L 95 / D 24 mm

Masse Fernkontrolle: B 58 / L 95 / D 24 mm Masse Umleitergerät: B 190 / H 35 / T 110 mm

# TELEFONHOERER-VERSTAERKER



# CATP-7501 TELEFONHOERER-VERSTAERKER Fr. 79.--

Passt auf jeden Telefonhörer / Im Snap-On System / Telefonverstärker auf Hörermuschel legen und Gummiband überziehen. Keine andere Installation, oder Anschluss nötig / Ideal für lärmige Räume, Werkstätte, Auslandgespräche usw. / Auch für Hörgeschädigte, oder ältere Leute. / Lautstärke kann stufenlos reguliert werden / Ein/Aus-Schalter. Telefonverstärker inkl. Befestigungsgummiband und Batterie.

Import und Vertrieb:
Seite 12 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen. Tel. 041 - 64 50 51

#### TELEFON-WAEHLAUTOMATEN - PTT

Der neue Telefoncomputer mit eingebautem elektronischem **CATC-2300** Telefonregister

Fr. 1198.--

speichert 75 bis 1000 Namen mit Telefonnummer, zeigt Uhrzeit und Datum an und erinnert Sie zuverlässig an wichtige Termine.

Die moderne Elektronik mit Mikroprozessoren und Mikrospeichern macht es möglich! Ein universeller Telefoncomputer, der Ihnen nicht nur das Einstellen der Nummern abnimmt, sondern auch Ihr Telefonregister führt, Sie an bis zu 10 vorprogrammierbare Termine erinnern kann und Ihnen laufend Uhrzeit und Datum anzeigt. Durch verschiedene grosse, von unten einsteckbare Speicherbausteine lässt sich das Grundgerät mit 75 Plätzen jederzeit Ihrem persönlichen Bedarf anpassen und auf eine Speicherkapazität von bis zu 1000 Namen mit Telefonnummer ausbauen. Da dieser Computer die Speicher optimal ausnutzt, hängt die genaue Zahl der speicherbaren Nummern und Namen von deren Länge ab.

Drücken Sie die Anfangs-Buchstaben des gewünschten Namens und der Computer zeigt Ihnen auf der Anzeige, was er gespeichert hat: Namen und Kurzadresse mit bis zu 24 Buchstaben, sowie die dazugehörende Telefonnummer mit bis zu 24 Zahlen. Ein weiterer Knopfdruck und der

Computer stellt die Nummer ein.

Dass er alle Vorteile eines Tastentelefons bietet, ist selbstverständlich. Ein separater Wiederhol-Speicher für den Fall, dass eine Nummer besetzt war oder später zurückgerufen werden soll, steht ebenfalls zur Verfügung. Ein Lautsprecher erlaubt Ihnen, den Telefonhörer erst dann abzunehmen, wenn sich der Teilnehmer meldet. Das Besetzzeichen erkennt er selbst und gibt besetzte Leitungen automatisch wieder frei.

Hinweis: Der Anschluss des Gerätes sollte über eine T + T Steckdose «Ado 8 Modem» erfolgen, die jeder PTT konzessionierte Installateur montiert.

Es können bis zu 3 Speicher-Erweiterungs-Bausteine in das Gerät eingesteckt

P.S. Nicht nur Sie, auch Ihre Sekräterin würde sich über diesen Helfer freuen und viel Zeit gewinnen. Sie werden staunen, wie einfach das Telefonieren sein kann

# CAHT-90 "Bildtelefon" Alphanumerischer professioneller Telefonwählautomat

Mit dem Habimat CAHT-90 beginnt auch beim Telefonieren die Zukunft!

Sehr einfache Bedienung / Grosse Speicher-Kapazität (je nach Ausbau 100 bis 2500 Adressen) / Schnellster Zugriff zu allen Namen und Informationen / Direkte weltweite, automatische Tel.-Nr.-Wahl nach Alphabet / Automatische Wahl-Repetition / Intern telefonieren und verbinden / Handfrei / Terminspeicher (bis 1 Jahr voraus) mit akkust. und optischem Signal / Notizen - Speicher / Auf Tonwahl (Multi-Frequenz-Wahl) umstellbar / Sperrung durch Pin-Code möglich / 10 Jahre Garantie auf Speicher-Inhalt / Schweizer-Entwicklung und-Produktion / PTT geprüft.

#### Buchstaben und...

Auf der Tastatur drücken Sie den Anfangsbuchstaben Ihres Gesprächpartners.

#### ...Namen wählen...

Sofort erscheinen auf dem Bildschirm alle Teilnehmer mit diesem Namensanfang, natürlich alphabetisch geordnet. Sie erkennen den gewünschten Gesprächspartner auf einen Blick. Nun drücken Sie auf die passende Zieltaste.

#### ... schon verbunden.

Automatisch wählt der Habimat Ihren Gesprächspartner an. Gleichzeitig erscheinen auf dem Bildschirm neben Namen und Telefonnummer weitere Informationen, wie zum Beispiel Adresse, Geschäftszeiten, Name der Sekretärin oder auch Geburtstage. Sie haben also Kopf und Hände für anderes frei. Sowie sich der angerufene meldet, hören Sie dies über den Lautsprecher. Jetzt können Sie den Hörer abheben und sprechen.

CAHT-90/8K	8K-Speicher für 150 - 300 Adressen					
CAHT-90/16K	16K-Speicher für 300 - 600 Adressen					
CAHT-90/32K	32K-Speicher für 600 -1200 Adressen					
CAHT-90/64K	64K-Speicher für 1200 -2400 Adressen					
CAHT-0/10	Vollautomatische Wiederwahl					
CA-8/16	Speicher-Erweiterung von 8 auf 16 K					
CA-16/32	Speicher-Erweiterung von 16 auf 32 K					

Speicher-Erweiterung von 8 auf

Speicher-Erweiterung von 32 auf 64 K

Telefon-Wählautomat CATC-2300 mit 75 Speicherplätzen Fr. 1198.--

Speicher-Erweiterungs-Baustein Fr.298.-- mit 320 Plätzen CATC-2303



CA-8/32

CA-32/64

32 K

680.--

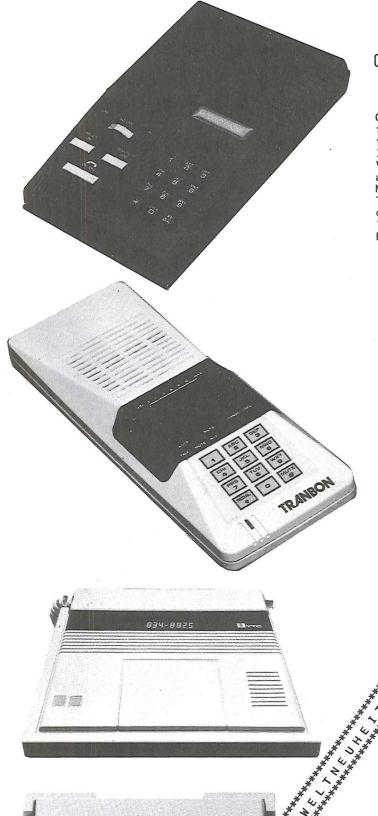
995.--

Fr. 1000.--

Fr.

Fr.

#### "HAND-FREI"-TELEFONE



CASP-01 "Hand-frei" Telefon ohne Hörer, mit Wiederwahlspeicher

Fr. 169.--

Ohne Hörer, Sie brauchen die Hände nicht mehr beim Telefonieren - und können sich frei im Raum bewegen! (Microfon/Lautsprecher eingebaut)/Ein-Ausschaltung = Linie holen und unterbrechen/Lautstärkeregelung/mit eingebautem Verstärker/Privacy-Schalter = Muting = Ihr Microfon ist abgeschaltet, nicht aber Ihr Hörer (Haltung)/2-stufige Microfon-Empfindlichkeit für div. Umweltgeräusche/als Tisch- oder Wandstation verwendbar/Modernes Gehäuse/Wiederwahlspeicher/incl. Netzgerät/Farbe schwarz/Masse: B 130/T 52/ T 225 mm/auch mit roter Erdungstaste lieferbar/Exportmodell, nicht PTT geprüft!

CATE-2001 Vollautomatisches "Handfrei-Telefon" Fr. 298.--

Auf "Automatikbetrieb" schaltet sich das "Handfrei-Telefon" nach 1-2 mal läuten  $\underline{autom}$  ein, und nach Einhängen des Anrufes autom. aus! Sie brauchen also nicht einmal das Telefon ein- oder auszuschalten. Ohne Automatik normales "Handfrei-Telefon" / Lautstärkeregler / Wiederwahlspeicher / Mute = Mikro-Unterbrechertaste / CL-Taste = Unterbricht und holt wieder neu die Linie / 3 LED Anzeigen. Als Wand- oder Tischmodell verwendbar / Mit praktischem Wandhalter / Slim Line - Superflach. Masse: B  $\times$  H  $\times$  T = 85  $\times$  40  $\times$  220 mm. Exportmodell nicht PTT geprüft.

Erdtastenfunktion, Telefonstecker und -Zubehör Seite 29-39

CADL-4 TELEFONCOMPUTER, WAEHLAUTOMAT, HANDFREI, PROGRAMMIERBAR AUF IHRE, ODER MEHRERE STIMMEN Fr. 1298.--

HANDFREI ABNEHMEN HANDFREI WAEHLEN HANDFREI SPRECHEN + HOEREN HANDFREI AUFLEGEN

Dieser Telefoncomputer erkennt und gehorcht Ihrer Stimme. Unterscheidet auch bis zu max. 4 verschiedenen Stimmen! (Natürlich ist auch normales manuelles telefonieren mit dem Hörer und der Tastatur möglich). Ideal auch für behinderte Personen.

80 Speicherplätze à 21 Stellen / Wiederwahlspeicher Eingeb. Uhr, Telefon-Timer, Telefon-Mahner, 5 Alarme / Grosse Digitalanzeige / Abgedeckte Wähltastatur / Eingeb. Mikrofon das bei Bedarf ausgebaut an spez. Halterung befestigt werden kann / Stromausfallsicherung durch 4 Batterien 1,5 Volt / Das Telefon wird einmal auf Ihre oder mehrere Stimmen (max. 4) programmiert / Benützerwahlschalter 1-4 / Kommandour Strochen mäglich / Sprecherkon werden und sind in jeder Sprache möglich / Spracherkennung durch Mikrofon/Freihandbedienung / Es können statt Tel.-Nr. auch persönliche andere Nr. wie Checkkarten-Nr., Kreditkarten-Nr. usw. gespeichert werden / Klingel -und

Lautsprecherlautstärke sep. regelbar. Inkl. Netzgerät 220 Volt, Tel.-Anschlusskabel und Mikrofonhalter, Deutsche Bedienungsanleitung.

Farbe: Grau

B 245 / H 75 / T 230 mm Masse: Nur für Export.

Import und Vertrieb: Seite 14 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL

# TELEFONRADIOWECKER



#### CAYO-160 Telefon-Radiowecker

Fr. 198.--

Tastentelefon mit Tastatur am Hörer, Handfreitelefon / Wiederwahlspeicher / Unterbrechungstaste / Digitalanzeige / Klingel separat ein -und ausschaltbar / UKW-MW / Wecken durch Musik oder Summton / Weckwiederholung / Einschlafautomatik / Stromausfallsicherung / Farbe: grau/beige Nur für Export
Masse: B 260 / hH 105 / T 175 mm

Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar



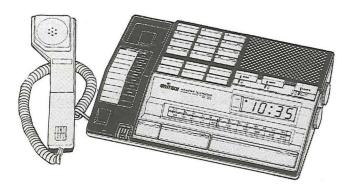
# Vom Fachspezialisten für Kommunikationslösungen CAU-200 Telefon-Radiowecker

Gleiche technische Daten wie CAYO-160, jedoch andere Form und Grösse. Nur für Export.

Farbe:

beige B 180 / hH 90 / T 225 mm Masse:

Telefonstecker, Erdtastenfunktion und Tel.-Zubehör Seite 29-39



#### CATCR-2009 Telefonradiowecker

Fr. 298.--

UKW/MW-Radioempfang / Lautstärkeregler / LED-Anzeige / Anzeigehelligkeit 2-Stufig schaltbar / Einschlafautomatik / Wecker mit Summer oder Radio / Repetieralarm jeweils nach 9 Minuten / 9 Volt Batterie für Stromausfallsicherung / Telefon mit 10 Nr.-Speicher / Wiederwahlspeicher/ Mikrofon und Lautsprecher eingebaut für handfreies (vollduplexes) telefonieren / 2-Stufige Klingellautstärke / Klingel abschaltbar / Gute Bedienung aller Funktionen durch grosse Druck-Tasten / Moderne Form / Nur für Export.

schwarz/grau/beige B 275 / H 60 / T 205 mm Farbe:

# 



# CATC-83 Telefon Fernschalter (Commander)

Fr. 998.--

Ein- und Ausschalten per Telefon! Mit dem Zettler-Commander können Sie von jeder beliebigen Telefon-Station, zu Hause oder in Ihrem Ferienhaus, elektrisch gesteuerte Anlagen ein- bzw. ausschalten. Z.B.: Elektro-, Oel- und Gas-Heizung / In-nen- und Aussen-Beleuchtung / Warmwasser-Aufbereitung (Boiler) / Klima-Anlage / Alarm-Anlage / Wasser- oder Wärmepumpen usw.

Warmepumpen usw.

Technische Daten: Abmessungen: 8x14x19 cm / Gewicht:
ca. 900gr / Betriebsspannung: 220V, 50 Hz / Stromverbrauch: 3-5W / Gerätedose(Relais): 250V-4A / Codierung: 243 mögliche Tonfrequenz-Kombinationen / Schaltzustandsmeldung / Codesender: 10x5x2,5 cm, ca. 110gr,
15V-Batterie inkl. / PTT-SEV-zugelassen. Anschluss durch Telefon A- oder B-konz. Installateur.

## HAND-TELEFONE



PATENT PENDING

CACO-318 Handtelefon

Fr. 39.--

mit Wandhalter / Wiederwahlspeicher / Unterbrechungs-taste / Klingel separat ein- und ausschaltbar. Farbe: weiss/beige

Exportmodell, nicht PTT geprüft.
Auch mit Erdtastenfunktion RET-HT (roter Knopf) erhältlich, nötig z.B. zum intern weiterverbinden oder um die Amtslinie zu holen. Kann auch nachträglich eingebaut werden.

CACO-318/10 Handtelefon mit 10 Speicher Fr. 69.--

mit Wandhalter / Wiederwahlspeicher / 10 Nr.-Speicher/ Klingel separat ein- und ausschaltbar / Tel. Nr.-Index Exportmodell, nicht PTT geprüft. Farbe: weiss Auch mit Erdtastenfunktion RET-HT (roter Knopf) erhältlich, nötig z.B. zum intern weiterverbinden oder um die Amtslinie zu holen. Kann auch nachträglich eingebaut

CACO-318/70 Handtelefon mit 70 Speicher Fr. 129.--

mit Wandhalter / mit Tischablage / Tel. Nr.-Index / 70 Nr.-Speicher / Wiederwahlspeicher / Unterbrechungstaste Klingel separat ein- und ausschaltbar / Farbe: beige Exportmodell, nicht PTT geprüft.
Auch mit Erdtastenfunktion RET-HT (roter Knopf) erhältlich, nötig z.B. zum intern weiterverbinden oder um die Amtslinie zu holen. Kann auch nachträglich eingebaut

Erdtastenfunktion, Telefonstecker und -Zubehör Seite 29-39



werden.

CAHF-12 Kopfhörer-Telefon Fr. 189.--

Speziell für Personen entwickelt, die beim Telefonieren beide Hände frei haben müssen. Der normale Telefonhörer wird einfach auf das Gerät gelegt und das Gespräch läuft sofort über die angeschlossene Kopfhörereinheit. Unterbrechungstaste (Hold) und Lautstärkeschieberegler eingebaut / Ausgangsbuchse für Tel.-Aufnahmerecorder / Lautsprecher/ Netzadapterbuchse 4,5 Volt eingebaut / -keine Verstärker-Nebengeräusche- / Superleichtes Kopfhörer-Mikrofon-Set / Kabellänge 1,5 m / Kann auch als Konferenz-Telefon mit Lautsprecher eingesetzt werden. Nur für Export.

weiss Gewicht kompl.: 310 gr. B 100 / H 55 / T 235 mm Farbe: weiss

Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

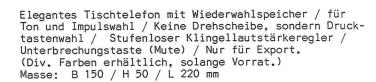
Import und Vertrieb:

Seite 16

CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, Tel. 041 - 64 50 51

#### TECH-TELEFONE





CAPL-2000 Modernes Tischtelefon



# CALS-639 Tastentischtelefon mit Impuls/ Tonwahl-Umschaltung Fr. 198.--

Tischtelefon mit Tastenwahl / Impuls-Tonfrequenzwahl-Umschalter / Wiederwahlspeicher der zuletzt gewählten Tel.-Nummer / Tel.-Klingel ausschaltbar / Nur für Export. Farbe: rot oder braun Hörer schwarz (auf Anfrage) Masse:



#### CADP-135 Tisch-Tastentelefon mit Haltunosschalter

Tischtelefon mit Tastenwahl und einem Wiederwahlspeicher / Eingebauter Haltungsschalter mit LED-Anzeige zur Unterbrechung des Gespräches / Stufenloser Lautstärke- und Tonregler für die Tel.-Klingel / Impulswahl /Verschiedenfarbig, Farben auf Anfrage. Nur für Export. Gewicht: 800 Gramm

Masse:  $205 \times 55 \times 150$  mm BHT



#### CAPL-10 Telefonwählautomat/Handfreitelefon/abschliessbar Fr. 298.--

10 Nr.-Speicher mit 10 Direktwahltasten / Mithörlaut-sprecher / Handfreitelefon Vollduplex / Unterbrechungstaste / Wiederwahlspeicher / Lautstärkeregler für Lautsprecher / 2-stufige Lautstärke für Hörer / 2-stufige Lautstärke für Klingel / Speichersicherung durch Batterie / Mit Schlüssel abschliessbar, damit nicht rausgewählt werden kann, hereinkommende Gespräche können trotzdem entgegengenommen werden. / Wandoder Tischmontage.

Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar. Farbe: beige/braun Masse: B190 / H230 / D100 mm

Exportmodell, nicht PTT geprüft.

ANTIKLINGEL-ADAPTER



# CAWT-110 Adapter zur Verhinderung von Wählklingeln bei Telefonen Fr. 99.--

Auch Sie kennen das Problem beim Anschluss von zwei verschiedenen Telefonen in einem Haus. Sobald an einem Telefon gewählt wird, klingelt das zweite Telefon im Rhythmus des Wählimpulses störend mit. Dies hat spontan ein Ende, denn dieser Telefon-Adapter unterdrückt dieses manchmal sehr störende Klingeln ab sofort sehr wirkungsvoll.

Kann für alle Telefonsysteme verwendet werden. Wird einfach in die Telefonleitung eingeschleift.

Anschlüsse:

Lüsterklemmen

 $48 \times 70 \times 18$  mm Masse:

#### TECH-TELEFONE



CAKXT-2340 Tischtelefon mit Handfrei und 33 Tel.-Nr.-Speicher Fr. 398.--

Tischtelefon mit Handfrei-Funktion / Impuls oder Ton-Frequenzwahl schaltbar / 30 Tel.-Nr.-Speicher und 3 Direktwahltasten / Wiederwahl der zuletzt gewählten Tel.-Nr. / Lautstärkeregler für eingebauten Lautsprecher / Mute-Unterbrechungstaste / Tel.-Nr.-Index / Eingebautes Mikrofon / Tel.-Klingel zweistufige Lautstärke oder ausschaltbar / Geeignet auch für Wandmontage/Batteriefach für 3x UM-3 / Inkl. Tel.-Linienanschlusskabel / Nur für Export.

Farbe: beige Gewicht: 800 g Masse: 137 x 50 x 215 mm BHT

CAFP-638 Tischtelefon mit 32 Tel.-Nr.-Speicher "Handfrei" Fr. 448.--

Formschönes Tischtelefon mit 32 Tel.-Nr.-Speicher per Direktwahltasten / Gut sichtbarer Tel.-Nr.-Index / Lautsprecher und Mikrofon eingebaut für wahlweise handfreies telfonieren / Pulse -und Tonewahl umschaltbar / 10 Digit LCD-Anzeige für Zeit, Datum und gewählte Tel.-Nr. / Wiederwahlspeicher, Haltungsschalter / 2-Stufige Klingellautstärke / Klingel abschaltbar / Lösch-, Pause-, Speicher-Drucktasten / Lautstärkeregler / LED-Lampen für Haltung oder Handfrei-Betrieb / Lautsprecherbuchse / Wählgeschwindigkeit-10/20 PPS umschaltbar / Wand oder Tischmontage / inkl. Netzgerät / Farbe: beige/braun. Nur für Export. Masse: B 200 / H 55 / T 215 mm Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar.

CAMD-3400 Telefonwählautomat / Handfreitelefon, mit grosser Multi-Display-Anzeige Fr. 598.--

64-Tel.Nr. Speicher mit Direktwahltasten / Speichert bis zu 16-stellige Nrn. / Handfrei-Telefon / Ton- oder Impulswahl umschaltbar / 3 Wählgeschwindigkeiten / regelbare Lautstärke / Wiederwahlspeicher / Autom. Wiederwahl bis zu 10 Mal / Timer, zeigt die Dauer eines Gespräches in Sek./Min./Std. an. / Jede gewählte Tel.Nr. wird im Display kompl. angezeigt / Bei Nichtgebrauch des Apparates erscheint im Display Datum und Zeitanzeige / 3-stufige Klingellautstärke / Klingel separat ausschaltbar / inkl. Netzgerät. Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar. Farb: beige Masse: B 220 / H 45 / T 210 mm Exportmodell, nicht PTT geprüft.

CAHT-660-2 E Telefonwählautomat für bis zu <u>2 Amtslinien</u>/Erdtastenfunktion zum intern weiterverbinden/Rechner/ Muli-Funktionsdisplay Fr. 798.--

Der erste Apparat für 2 Amtslinien / Erdtastenfunktion für beide Linien / Unterbrechungstaste für beide Linien / 2 Linien können zu einer 3-Weg Konferenzschaltung zusammengeschaltet werden / Speichert 60 Tel.Nr. bis zu 32 Stellen ab Direktwahltasten / Handfreitelefon / Ton- oder Impulswahl umschaltbar / Unterbrechunstaste / Wiederwahlspeicher / Autom. Wiederwahl bis 16 Mal / 2-stufige Klingellautstärke / Klingel kann separat ausgeschaltet werden / Regelbare Lautsprecherlautstärke / 2 Wählgeschwindigkeiten / Timer zeigt die Dauer des Gespräches an / Digitaluhr mit Alarm / Stromausfallsicherung durch eingebauten Akku / Rechnen mit allen vier Grundoperationen / Display mit Zeit- / Alarm- / Rechner- / Tel.Nr.-Anzeige / Rechner kann auch während dem telefonieren verwendet werden / Soft-Touch-Tasten / Tel.Nr. Index / Inkl. Neztgerät. Farbe: weiss / grau Masse: B 235 / T 225 / H 100 mm Exportmodell, nicht PTT geprüft.

# TELEFONWILEHLAUTOWHIER - EXPORT



CADP-401 Telefonwählautomat, "Alphanumerisch" mit 150 Namen -und Nr.-Speicher Fr. 698.--

Speichert und wählt bis zu 150 Tel.-Nr. / bis zu 40 Buchstaben oder Zahlen pro Speicherplatz / Sie wählen den Anfangsbuchstaben des gewünschten Namens und ev. mit der "Vorwärts" -oder "Rückwärts"-Taste den richtigen Namen, wenn ev. mehrere gleich sind / 10 Direktwahltasten, 2 davon als Notfallnummern / Handfreies wählen / Mithörlautsprecher , bis der Angerufene abnimmt / Gut sichtbare LCD-Anzeige der gewählten Funktionen, Name Adresse usw / Eingebauter Timer im Display (Zeitkontrolle) bis zu 99,59 Minuten / 2-Stufige Klingellautstärke / Löschtaste / Bedienung durch Soft-Touch-Tasten / Lautstärkeregler / 2 spez. private und persönliche Bereiche im Speicher / Der Zugriff zu persönlichen Tel.-Nr. die gespeichert sind, kann nur mit Kenntnis des entsprechenden Sicherheitscodes erfolgen. Tel.-Nr. werden über das Tastatur-Display gespeichert / 9 Volt Batterie für Stromaus-fallueberbrückung / Tisch oder Wandmontage / nur für Export.

Farbe: beige

Masse: B 205 / H 60 / T 235

CADP-2001 Telefonwählautomat "Alpha-Nummerisch" eingeb. Erdtastenfunktion 200 Tel.-Nr./Namenspeicher Fr. 798.--

Gleiche technische Daten wie CADP-2002, jedoch nur für

1 Linie 1-Linien-Telefonwählautomat mit 174 Tel.-Nr./Namen-Speicher Alphanumerisch und zusätzlich 26 Direktwahl-Tasten-Speicher / Grosses Display / Erdtaste eingebaut. Nur für Export.

Fachspezialisten für Kommunikationslösungen



Erdtastenfunktion, Telefonstecker und -Zubehör Seite 29-39

CADP-2002 Telefonwählautomat "Alpha-Numerisch" für bis zu 2 Amtslinien, Erdtastenfunktion, 275-Tel.Nr./ Namen-Speicher Fr. 898.-

16-Digit-(Zeichen)-Anzeige, Anschluss für 2 Amts-Linien, eingebaute Erdtaste (roter Knopf) und Haltungstaste. Handfrei-Funktion (ohne Höhrer telefonieren), Wiederwahlspeicher, Konferenzgespräch beider Linien, 20 Direktwahl-Tasten à 27 Zeichen, 255 Tel.-Nr.-Speicher mit Name, Adresse u.a. Angaben (27 Zeichen für die Tel.-Nr. + bis 111 Zeichen für Name Adresse usw.), Alphanumerisch, Automatische Ring-Wiederwahl bis zu 5 Tel.-Nr, Jede Tel.-Nr wird nach der Reihenfolge der Eingabe (auch ab Speicher) autom. gewählt, höchstens bis zu 5 mal (Anzeige), Wird eine der angewählten Tel.-Nr. abgenommen, werden nach dem Gespräch nur die restlichen programmierten Tel.-Nr. weiter gewählt. Programmierbar sind Zeit, Datum, Alarm, Stoppuhr und Rechner (4 Grundfunkt.) eingebaut. Alle Funktionen bedienbar über Soft-Touch-Tasten. Lautstärke für Handfrei regulierbar, 3stufige Klingellautstärke. Grosse 2-zeilige Display-Anzeige, 2 Leuchtdiodenanzeigen für Linie 1 oder 2. Ton -Impulswahl umschaltbar. Sep. Index für 87 Tel.-Nr. Inkl. 220V Netzgerät und

Tel.-Anschlusskabel. Batteriefach für 6x 1,5V Batt. für Stromausfall-Ueberbrückung. Nur für Export. Gewicht: 1,2 kg weiss/schwarz Farbe:

B 210 / H 40/90 / T 230 mm Masse:

Import und Vertrieb:

Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL Telefax 041 - 64 17 66

#### FUNKTELEFONE

#### CAREP EXCLUSIV PRODUCT

#### CACP-808 Funktelefon

Fr. 298.--

Reichweite 50-100 m / Sicherheitsschaltung gegen Fremdbenützung / Tonruf von Basis an Handset / Wiederwahlspeicher / Unterbrechungstaste / Duplex-Gegensprechspeicher / Unterbrechungstaste / Duplex-Gegensprech-anlage / Separate Talk-ST/BY -und Ein/Aus-Schalter / Batterie-Low-Anzeige / Clear (frei-Taste) / Anschluss für Tel.-Beantworter oder zweites Telefon / Wand oder Tischmontage / Moderne Form / Nur für Export.

Farbe: beige/braun Masse Basis: Masse Basis: B 155 / H 60 / T 210 mm Masse Handgerät: B 65 / L 200 / D 35 mm Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar.

Frequenzen: 1,6 - 1,8 MHZ  $\stackrel{'}{/}$  49,8 - 49,9 MHz

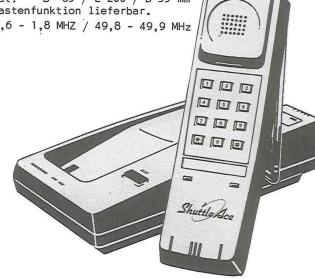


Fr. 398.--

Reichweite 50 - 100 Meter / Sicherheitsschaltung gegen Fremdbenützung / Tonruf Basis an Handset / Wiederwahlspeicher / Unterbrechungstaste / Duplex-Gegensprechanlage / Wand- oder Tischmontage / Batterie-Low-Anzeige. Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar. Farbe: grau

Masse Basis : B 115 / T 223 / H 50 mm
Masse Handset: B 60 / L 200 / D 30/45 mm
Exportmodell, nicht PTT geprüft.

Frequenzen: 1,67 - 1,79 MHz / 49,83 - 49,89 MHz



# EXCLUSIV PRODUCT

#### CATP-127 Funktelefon

Fr. 498.--

Jon- 1997 Julian dilating of the state of th Reichweite bis zu 300 Meter / 2 codierte, umschaltbare Sicherheitsschaltungen gegen Fremdbenützung / Wiederwahlspeicher / Unterbrechungstaste / Löschtaste, wenn eine falsche Nr. eingegeben wurde / zweistufige Lautstärke / Batterie-Low-Anzeige / Tonruf von Basis zum Handset / Duplex-Gegensprechanlage / sep. Anschluss am Handgerät für ext. Ladegerät / Autom. Ladegerät in Basis / 220 Volt / Eines der wenigen Modelle mit einer deutschen Gebrauchs- und Montageanleitung / IFD-Anzeigen für Sprechen Batterie ist zu laden. Ge-LED-Anzeigen für Sprechen, Batterie ist zu laden, Gerät Ein, laden und in Gebrauch / Wand- oder Tischmontage / Farbe: beige

Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar. Masse Basis: B160, T130, H63 mm Masse Handgerät: L200, B60, D 30/45 mm Exportmodell, nicht PTT geprüft. Frequenzen: 1,67 - 1,79 MHz 49,83 - 49,89 MHz

CASMC-318 Funktelefon mit variabler Codierung Fr. 548.--

Reichweite bis zu 250 m / Variable Codierung am Hand-gerät und an der Basis als Sicherheitsschaltung gegen Fremdbenützung / Tone und Impulswahl / Voll-Duplex Gegensprechanlage mit Mikrofon und Lautsprecher in der Basis / Lautstärke regulierbar / Tonruf beidseitig / Battery-Low Anzeige / Autom. Ladegerät in der Basis - 220 Volt / Wand -oder Tischmontage / Frequenzen 46/49 MHz / Wiederwahlspeicher / Resettaste / Tel.-Nr.-Index / Nur für Export. braun/beige Farbe:

Masse Basis:  $175 \times 60 \times 220$  BHT Masse Handgerät:  $55 \times 210 \times 38$  BHD Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar. (Fr. 548.--: 26.--/mtl. = 21,07 Monate)



Erdtastenfunktion, Telefonstecker und -Zubehör Seite 29-39

Import und Vertrieb: Seite 20

CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennethürgen, Tol. 044, 64 Eq. 4

#### MINI-FUNKTELEFONE

CACT-620 Kleinstes Mini-Funktelefon mit Codierung Fr. 548.--

Reichweite bis zu 300m je nach Topografie und Bebauung / Frequenzen: 49,83 - 49,89 MHz und 1,675 -1,790 MHz / Codierbare Sicherheitsschaltung mit 100 verschiedenen Codierungsmöglichkeiten / Sicherheitsschaltung zusätzlich schaltbar an Basis, dass Anrufe am Handgerät nur abgenommen werden können, jedoch nicht gewählt werden kann / LED-Anzeigen / Rufton von Basis an Handgerät / Wiederwahlspeicher, Unterbrechungstaste, 2fach schaltbare Lautstärke für Lautsprecher und LED-Anzeige am Handgerät / 220 Volt-Betrieb / Nur für Export.

Farbe: weiss Masse:





Reichweite bis zu 1200 m(mit langer Handset-Antenne, je nach Topografie und Bebauung) / Codierte Sicherheitsschaltung gegen Fremdbenützung/ Voll-Duplex Gegensprechanlage mit Mikrofon und Lautsprecher in Basis / Handgerät läutet auch auf, wenn es in der Basis liegt / Wiederwahlspeicher / Batterie-Low-Anzeige / Autom. Ladegerät in Basis / inkl. zweite, längere Antenne zum Handset.

Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar.

Masse Basis : B220/T180/H55 mm Masse Handset: B60/L140/D26 mm Exportmodell, nicht PTT geprüft. Frequenzen: 1,7 MHz und 49 MHz



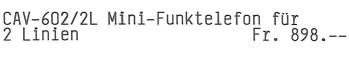
Fr. 698.--

Gleiche technische Daten wie CAV-601, jedoch mit Codierung. Nur für Export.

Farbe: Masse:

grau  $220 \times 180 \times 55$  mm BTH

Masse Handgerät: 60 x 140 x 26 mm BLD









CACLT-35 Mini-Funktelefon Fr. 598.--

Reichweite bis zu 1,5 km / Vollgegensprechmöglichkeit / Lautsprecher und Mikrofon in Basis eingebaut, daher entfällt das Abheben des Hörers bei Gegensprechbetrieb/ Wiederwahlspeicher / Autom. Sicherheitsschalter gegen Fremdbenützer / Battery-Low-Anzeige / Autom. Ladegerät in Basis / Tonruf von Basis und Handgerät aus / Umschaltung Telefon-Interphone / Mini-Masse Handgerät: 60x140x25 mm BHT / Basis: 220x180x55 mm BHT. Auch mit roter Erdungstaste lieferbar / Nur für Export. Frequenzen: 1,7 MHz - 1,8 MHz und 49 MHz. Farbe: weiss

Erdtastenfunktion, Telefonstecker und -Zubehör Seite 29-39

Import und Vertrieb: CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL
Telefax 041 - 64 17 66

# MINI-FUNKTELEFONE

CACLT-40 Mini-Taschen-Funktelefon mit Gegensprechanlage Fr. 698.--

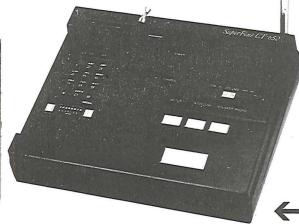
Reichweite bis zu 500m je nach Topografie und Bebauung. Impuls/Tonfrequenzwahl umschaltbar / 1 Wiederwahlspeicher/
Frequenz: 46 - 49 MHz / Eingebauter Sicherheitsschalter
gegen Fremdbenützung / 3 codierte umschaltbare Sicherheitsschaltungen / Eingebauter Lautsprecher und Mikrofon in
Basis / Vollgegensprechanlage / Rufton von Basis an
Handgerät und umgekehrt / LED-Anzeigen an Handgerät und Basis / Inkl. sep. zweites Aufladegerät (Ständerform) auch als Wandhalter verwendbar für Handgerät / Nur für Export.

Farbe: Masse:

beige

Gewicht:







CACT-650 Super-Phone Funktelefon inkl. Handfrei-Telefon und Gegensprechanlage

Mini-Taschen-Funktelefon / Reichweite 200 - 300 Meter Eingebaute Voll-Gegensprechanlage / Tonruf beidseitig / mit Sicherheitscodierung mit 512 versch. wechselbaren Sicherheitscodes gegen Fremdbenützung / Wiederwahlspeicher , Privacy-Taste = Mikrofon-Unterbrechungstaste / Autom. Ladegerät in Basis / Batterie-Low-Anzeige / kann während dem Laden als "Handfrei-Telefon" mit Lautstärkeregler verwendet werden / Frequenzen 49,83 - 49,89 MHz + 1,675 - 1,790 MHz /. Masse: Handgerät BxHxD

Masse: Handgerät 60x22x138 mm Basis BxHxT 205x55x170 mm Auch mit roter Erdungstaste lieferbar. Exportmodell, nicht PTT geprüft. (Fr. 698.--: 26.--/mtl. = 27 Monate)

#### FUNKTELEFONE

CAKXT-3845 Funktelefon mit 10 Tel.-Nr.-Speicher, Sicherheitscode und Handfrei Fr. 798.--

Reichweite ca. 300m je nach Topografie und Bebauung/ 10 Tel.-Nr.-Speicher / Verstellbarer 6stelliger Sicherheitscode , 2 Kanäle umschaltbar an Basis und Handgerät / Frequenz: 46 - 49 MHz / LED-Anzeigen, 2stufige Lautstärke, Unterbrechungstaste, Impuls- und Tonfrequenzwahl-Umschalter, Tel.-Nr.-Index am Hand-gerät / Tonruf von Handgerät an Basis und umgekehrt / Eingebaute Gegensprechanlage / Eingeb. Mikrofon und Lautsprecher an Basis / Anrufe können auch an der Basis abgenommen werden (Handfrei) und ans Handgerät weitergegeben werden / Basis mit Haltungs- und Unterbrechungs-taste und Handfreiumschaltung / Klingel an Basis 2stufige Lautstärke oder ausschaltbar / 12 Volt-Anschluss für Netzgerät / Geeignet für Wandmontage / Inkl. Netzgerät und Tel.-Linien-Anschlusskabel / Nur für Export.
Masse Basis: 140 x 40/60 x 220 BHT Farbe: beige Masse Handgerät: 60 x 35 x 210 BDL Gewicht: 350 g





CAVP-5000 Funktelefon mit Anschluss für ext. Antenne Fr. 998.--

Reichweite bis zu 500m / bis zu 1,5-3 Km mit externen Antennen / Codierte autom. Sicherheitsschaltung gegen Fremdbenützung / H-L 1-10 / Wiederwahlspeicher Anschluss für ext. Antenne / Gegensprechanlage Duplex / Autom. Ladegerät / Tonruf Basis zum Handset / Lederetui für Handgerät mit Gurtclips / Battery-Low-Anzeige / Tragschlaufe / Metalldecor /Laden des Handgerätes mit ext. Netzgerät möglich / Normale Telefontischstation kann auf die Basis gelegt werden / Nur für Export. Frequenzen: 26 - 27 MHz und 49 MHz.

170 x 60 x 330 BHT Masse Basis: Masse Handgerät:  $60 \times 25 \times 190$ 

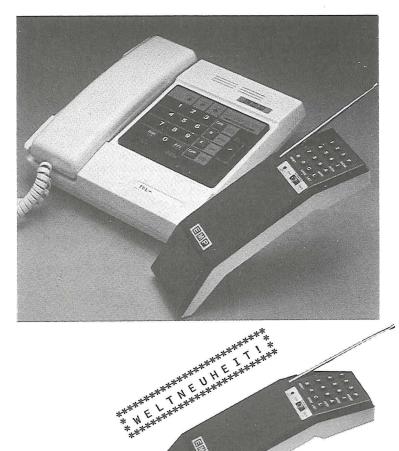
Ext. Antennen div. Seite 64 und 65

Import und Vertrieb:

Seite 22 ED-Elektronik AC Aumühleetr Poetfach 76 CH 6272 Ennothürgen To Telex: 866 247 CAFL

#### FUNKTELEFONZENTRALE MIT ZWEIGSTELLEN

# CAREP EXCLUSIV PRODUCT



CAEMP-8000/8001 Funktelefon, Tischtelefonzentrale, ausbaubar bis zu 5 Funktelefon-Aussenstationen inkl. ein Funktel.-Handgerät Fr. 898. Fr. 898.--

Basisstation: Ist selber eine komplette Tischstation mit Hörer und zugleich Basisstation vom Funktelefon /
Speichert 32 Tel.-Nr. / Wiederwahlspeicher / 4000 div.
selber einstellbare Sicherheitscodes gegen Fremdbenützung / Zweistufige Klingellautstärke / Reichweite des Funktelefones bis zu 300 m, je nach Topographie und Bebauung / Voll-Duplex-Gegensprechanlage zwischen Basis und den Handgeräten / Tonruf für alle Aussenstationen / Ausgelegt bis zu 5 Funktelefon-Aussenstationen / Impuls oder Tonwahl schaltbar / Von der Basis aus können alle (bis 5 max.) Aussenstationen separat oder auch alle zusammen im Gegensprechbetrieb aufgerufen werden / Anrufe kann man von der Basis wie auch von den Handgeräten tätigen und empfangen / Anrufe können von der Basis an jedes gewünschte Hand-gerät weiterverbunden werden / Ebenso ist es möglich ein am Handgerät entgegengenommenen Anruf an die Basis weiter-zuverbinden / Bei Gegensprechbetrieb wird die Linie autom. in die Haltung geschaltet, um sie nachher wieder zurückzuholen. Die hereinkommenden Anrufe während dem Gegensprechbetrieb werden trotzdem gehört / Stromausfallsicherung / Erlaubt Telefonkonferenz-schaltungen / Frequenzen: 49/50 MHz und 46/47 MHz / Funktelefon-Handgerät: Ist selber wiederum ein kompl. kabelloses Telefon / 32 Nr.-Speicher / Wiederwahlspeicher / Tonruf und Gegensprechanlage, Vollduplex zur Basis / Ton oder Impulsahl schaltbar / Inkl. 220 Volt Ladegerät / Batterie-Low-Anzeige. Farbe: beige/grau, Gewicht: 300 Gr. inkl. Akku. Masse: Basisstation B 210 / T 220 / H 70 mm Masse: Funktel.-Handgerät ca L 200 / B 60 / D 30 mm inkl. 220 Volt Netzgerät. Nur für Export "Deutsche Gebrauchsanleitung"

#### CAEMP-8000 Funktelefon-Handgerät zusätzlich Fr. 448.--

Inkl. 220 Volt Ladegerät / Zur Erweiterung der Anlage CAEMP-8000/8001 auf max. 5 Handgeräte.



Reichweite mit Innenantennen:



SuperFone CT-505

#### CACT-505 Funktelefon mit variabler Codierung Fr. 1198. Fr. 1198.--

Reichweite mit Aussenantennen: bis zu 8 Km je nach Topographie und Bebauung. Variable Codierung an der Basis und am Handgerät als Sicherheit gegen Fremdbenützung / Vollduplex - Gegen-sprechanlage / Tonruf von Basis und Handgerät / zwei Akkupack = 24 Std.-Betrieb möglich / Wiederwahlspeicher Autom. Ladegerät in der Basis / Farbe: weiss / Gurtclip / Frequenzen 49/70 MHz .

Masse Basis: B 180 / T 260 / H 60 mm

Masse Handgerät: B 70 / L 195 / D 50 mm

CACT-506/SX Funktelefon mit Scrambler (Sprachzerhacker) Fr. 1498.--

Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar. Nur für Export.

Gleiches Modell wie CACT-505, jedoch mit Sprachzerhacker (Scrambler) auf beiden Frequenzen.

Verunmöglicht ein unbefugtes Mithören! Nur für Export.

Zubehör wie Aussenantenne, Gummiantenne und Lederetuisiehe bei Modell CACT-505.

Masse Basis: 180 × 260 × 60 mm BTH

Masse Handgerät: 70 × 195 × 50 mm BLD

Frequenzen: 49,68 - 49,77 MHz / 70,275 - 71,745 MHz

Auch mit roter Erdungstaste lieferbar. Div. Zubehör Für CACT-505/506 siehe nächste Seite!

Import und Vertrieb: Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG. Aumühlestr.. Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51** Telefax 041 - 64 17 66

bis zu 2 Km

#### FUNKTELEFONE

CAGA-505/6 Gummiantenne für Handgerät Fr. 49.--

Praktische hochflexible Gummiantenne für das Handgerät.



CA2EA-505/506 Aussenantennen zu CACT-505 Fr. 348.--

2 Aussenantennen mit Montagewinkeln für Wand -oder Rohrmontage inkl. je 10 Meter Kabel mit Stecker Länge total: 2m/2,6m

CALE-505/6 Lederetui für Handgerät Fr. 49.--

CASS-6000 Funktelefon

Fr. 1349.--

Reichweite mit int. Antenne bis 4 Km/Reichweite mit ext. Antenne bis 10 Km / Inkl. 2 Innenantennen / Anschlüsse für 2 ext.-Antennen / Wiederwahlspeicher / FM / Autom. Ladegerät in Basis / 2 Stk. Akkupack umschaltbar / In der Basis zur gleichen Zeit aufladbar wie das Handgerät in Betrieb ist / Sicherheitsschalter gegen Fremdbenützung / Gurtclips wegnehmbar / / Gegensprechanlage Duplex / Tonruftaste Basis und Handgerät / auch mit roter Erdungstastlieferbar / Nur für Export. Frequenzen: 49,335 - 49,695 MHz / 71,730 - 72,090 MHz.

CA-2AA-6000 2 Aussenantennen Fr.349.--

mit je 10 m Kabel und Stecker für CASS-6000

Fachspezialisten für Kommunikationslösungen





CAV-803/B Funktelefon / Autotelefon -Neue stärkere Version- Fr. 1498.--

Reichweite mit Innenantenne bis zu 2 Km Reichweite mit Aussenantenne bis zu 12 Km, je nach Topographie und Bebauung. Frequenzen: 79-81 / 240 MHz Persönlicher programmierbarer Sicherheitscode (Eingabe übers Handgerät) mit 100'000 verschiedenen Möglichkeiten / Vollduplex-Gegensprechanlage / Haltungsschalter, Lautsprecher und Mikrofon in der Basis eingebaut / Rufton beidseitig / Wiederwahlspeicher / LED-Funktionsanzeigen in Basis und Handgerät / Anschluss-Buchse für extern/Aussenantenne / Sicherheitsanschluss-Buchse / Autom. Ladegerät in der Basis / DC-6 Volt -und Antennen-Anschluss am Handgerät für Fahrzeugbetrieb / Frequenzen: 234/79 MHz / 2-Stufiger Lautstärkeschalter / Antenne am Handgerät abschraubbar und knickbar / Inkl. Netzgerät, Innenantenne und Teleskop-Antenne zum Handgerät. Nur für Export. Farbe: Dunkelblau/beige Auch mit Erdtastenfunktion.

Farbe: Dunkelblau/beige Auch mit Erdtastenfu Masse: Basis B 255 / H 55 / T 205 mm Masse: Handgerät B 65 / L 210 / D 35 mm

Zubehör zu CAV-803/B:

CABA-2000 Ext. Antenne Fr. 198.--

ca 2 m lang, inkl. 10 m Kabel mit Stecker und Mastbefestigung, oder Mastbriden.

CA-3100/CP-83 Fahrzeug-Ausrüstung Fr. 298.--

Fahrzeug-Dachrinnen-Antenne inkl. Kabel mit Stecker. Fahrzeugspeisung inkl. Zigarettenstecker / inkl. Verbindungskabel / Entlastet somit den im Handgerät eingebauten Akku.

CATU-803 Gummiantenne

Fr. 55.--

Praktische hochflexible Gummiantenne für das Handgerät.

CATU-803 CABA-2000 Import und Vertrieb:

Seite 24 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, Tel 041 - 64 50 51

CA-3100/CP-83

AUTO-FUNKTELEFONE CASA-7000 Starkes Funktelefon Heute leasen, schon morgen damit arbeiten. Ohne grosse Investitionen. 8 9 \* 0 #. He Ace 7000

Fr. 2'490.--

Reichweite mit Innenantenne bis zu 12 Km \* Reichweite mit Aussenantenne bis zu 20 Km \* (\* je nach Topographie und Bebauung.) Eingebaute Sicherheitscodierung, 512 Codes per Kanal (7 Kanäle) gegen Fremdbenützung oder Ueberlastung. FM 49 + 70 MHz. 2 Akkupack/Während das eine im Gebrauch ist, kann das andere in der Basis geladen werden/10 Speicher im Handge-rät/Automatischer Wiederwahlspeicher/2-stufige Lautstärke/Voll-Duplex Gegensprechanlage/Batterie-Low-Anzeige/Tonruf an Basis und Handgerät/Autom. Ladegerät in Basis mit Ueberladungsschutz/Geräuschunterdrückungsfilter eingebaut und schaltbar/Anschluss für Ext. Antenne und Autoantenne.

Wird nur komplett geliefert! Basisgerät, Handgerät, 2 Akkupack, 1 interne Basisantenne (ca. 1,2m), 1 Externe Basisantenne (ca. 1,1m) mit 10 Meter Kabel, Stecker + Mastbriden, 1 Magnetfuss-Autoantenne (ca. 1,2m) mit 5 Meter Kabel + Stecker, 1 Handgerät-Ant. (86 cm) für weite Distanzen, 1 Handgerät-Gummiant. flexibel (15 cm) für kurze Distanzen, 1 Etui mit Schulterriemen, 1 Auto-Ladegerät mit 12 Volt-Zigarettenstecker.

Shuttle Ace 7000

Masse: Basis: B 298 / T 248 / H 70 mm Masse: Handgerät: B 67 / T 50 / H 224 mm Exportmodell, nicht PTT-geprüft!

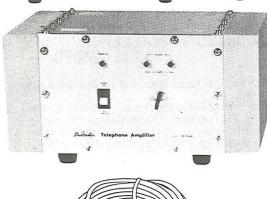
Telefonstecker, Erdtaste und Tel.-Zubehör Seite 29-39

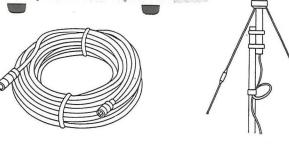
Heute leasen, schon morgen damit arbeiten. Ohne grosse Investitionen.











CATA-30c/50B Verstärkersatz (Booster) zu CASA-7000 Fr Fr. 1198.--(Auch für andere Funktelefone mit den Frequenzen 49/70 MHz geeignet)

Erhöht die Reichweite auf bis zu 30 bis 40 Km und mehr je nach Topographie und Bebauung.

<u>Basis-Verstärker</u>: 50 Watt / Ein-Ausschalter / Wattmeter / On-Air -und Poweranzeige-Lampe / 220 Volt / inkl. Verbindungskabel / Masse: B 175 / H 115 / T 190mm

schwarz / Nur für Export. ACHTUNG, bei Verwendung von Verstärkern ist unbedingt die Aussenantenne CABAG-200 (siehe unten) zu ver-

CATA-60c/100B Verstärkersatz (Booster) zu CASA-7000 Fr. Fr. 2490.--(Auch für andere Funktelefone mit den Frequenzen 49/70 MHz geeignet)

Erhöht die Reichweite auf bis zu 100 Km je nach Topographie und Bebauung. Topographie und Bebauung.

<u>Basis-Verstärker</u>: 100 Watt / Ein-Ausschalter / Umschalter für halbe oder ganze Ausgangsleistung / Lichtdiodenanzeigen / 220 Volt / inkl. Anschlusskabel / silbergrau / Masse: B 320 H 170 T 240 mm

<u>Fahrzeug-Verstärker</u>: 60 Watt / Ein-Ausschaltbar / Leuchtdiodenanzeige / 12-13,8 Volt / inkl. Verbindungskabel / silbergrau / Masse: B 150 / H 110 / T 150 mm Nur für Export. ACHTUNG, bei Verwendung von Verstärkern ist unbedingt die Aussen-Antenne CABAG-200 (siehe unten) zu verwenden!

CABAG-200 Ext.-Antenne zu CASA-7000 Fr. 448.--

Bei Verstärkerbetrieb unbedingt notwendig! Inkl. 10 m Kabel und Stecker / Länge ca. 1,45 m CAEXT-20 Ant.-Verlängerungskabel

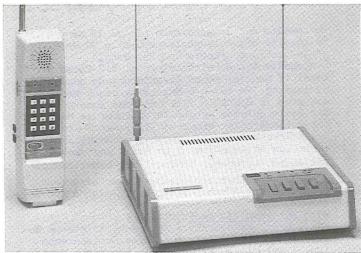
Spezial-Antennen-Verlängerungskabel für Funktelefone Länge jeweils 20 m inkl. 2 Stecker und Uebergangsstück.

Import und Vertrieb:

Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL Telefax 041 - 64 17 66

Seite 25

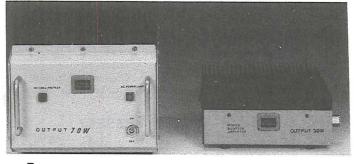
#### AUTO-FUNKTELEFONE













System 1: Basis/Handgerät/Ladegerät/Etui/incl. 2 Innenantennen (1,05 m + 1,6 m)/incl. 2 Aussenantennen High-Gain GP 1,05 m + 1,6 m und Radials 98 cm/62 cm mit je 15 m Kabel und Stecker und Briden/ Reichweite mit int. Antenne Portable-Betrieb bis 1,5 Km/ Reichweite mit ext. Antenne Portable-Betrieb 10-15 Km/

Reichweite mit ext. Antenne Mobil-Betrieb 15-20 Km/ Reichweite mit ext. Antenne + Booster-Betrieb (System 3) 30-40 Km und mehr/

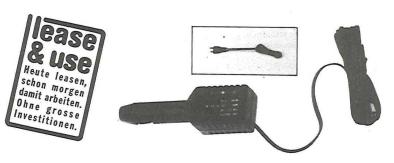
Lederetui für Handgerät/separates autom. Ladegerät für Handgerät; muss nicht auf der Basis geladen werden/2stufige Lautstärke/Wiederwahlspeicher/eingebauter fixer Sicherheitscode (511 div. Möglichkeiten)/Batterie Lowanzeige/Tonruf von Handgerät und Basis aus/eingebaute Voll-Duplex Gegensprechanlage/während Gegensprechbetrieb wird das Läuten von ankommenden Anrufen gehört/je 2 ext. Antennen Anschluss an Basis und Handgerät/Masse: Basis B 260/H 71/T 224 m/Handgerät B 66/H 225/T 45 mm/ Frequenz: 45,915 - 46,050 MHz / 2200 - 2380 KHz. Auch mit roter Erdungstaste lieferbar. Nur für Export.

CACTS-708/S2 Mobilzusatz zu CACTS-708/S1
711Sätzlich Fr. 598.--298/

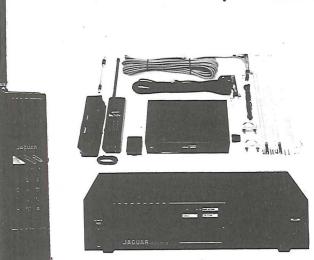
System 2: für Auto/Boot/Wohnwagen usw. 1Mobilantenne ca. 130 cm lang für Kofferraumschlitzbefestigung ohne feste Montage / inkl. Duplex-Filterweiche / Zigarettenstecker mit Verbindungskabel, mit Stecker und Buchsen von Mobilantenne zu Handgerät. Sehr schnell und ohne Werkzeug vom Fahrzeug weggenommen oder in ein anderes Fahrzeug gewechselt.

CACTS-708/S3 Langstreckenzusatz zu CACTS-708/S1+S2

ZUSÄTZIICH Fr. 1900.—
System 3: 2 Basisbooster 70 Watt incl. Netzgerät (Verstärker)/I Mobilbooster 30 Watt (Verstärker) für grösstmögliche Verbindungsdistanzen/



#### Fachspezialisten für Kommunikationslösungen



CAJA-8000/1 STARKES FUNKTELEFON Fr. 2'590.--

Reichweite bis zu 20 Km, je nach Topografie und Bebauung. Ausbaubar bis zu 40 Km. 10 Tel.-Nr.-Speicher / Wiederwahlspeicher / Inkl. 2 Akku für 24 Std.-Betrieb / 512 versch. Sicherheitscode gegen Fremdbenützung programmierbar / Vollduplex-Gegensprech-anlage mit Rufton beidseitig / Ton/Pulswahl-Umschalter/ Eingebautes Ladegerät in der Basis 220V / Inkl. Aussen-Antennen für Basis mit je 15m Kabel, Innenantennen / Inkl. Etui, Teleskop -und Gummiantennen für Handgerät / Ausgangsleistungsschalter (High/Low) / TX-RX-Antennen-Anschluss für Fahrzeugbetrieb / 12 Volt Autoadapter-Buchse / Frequenz 49/72 MHz. Nur für Export.

Masse Handgerät: 67 x 55 x 245 mm

 $300 \times 200 \times 80$  mm Masse Basis:

Zubehör, wie Fahrzeugausrüstung und Verstärkersatz zu CAJA-8000/1 siehe nächste Seite unten!

## AUTO-FUNKTELEFONE



CAPB-1000/5 Funktelefon für grosse Distanzen kompl. Fr. 3950.--

AUTOTELEFON PORTABLETELEFON IM LEDERKOFFER

Das Auto-Funk-Portable-Telefon der Superlative. Reichweite bis zu 40 Km und mehr, je nach Topographie und Bebauung. Leistung 5 Watt / Tonruf beidseitig. Frequenzen: UHF/VHF 380 MHz/253 MHz. Variable Codierung mit 100'000 div. Möglichkeiten als Sicherheitsschaltung gegen Fremdbenützung / Voll-Duplex Gegensprechanlage mit eingebautem Mikrofon und Lautsprecher in der Basis / Wiederwahlspeicher / 9 Tel.-Nr.-Speicher / Autom. Ladegerät in der Basis / 2 x Lautstärkeregulierung / LED-Anzeigen / Anruf-Transfer-Taste / Tel.-Nr.-Index. BESTEHEND AUS: Basisstation (1) Masse: B 165 / H 50 / T 240 mm Farbe: grau, inkl. Innenantenne Handgerät: (2) Masse: B 60 / L 180 / D 30 mm / grau/ 300 Gr. / inkl. 20 cm Gummi-Antenne. (Bei Verwendung von nur diesen beiden Geräten beträgt die Sendeleistung 1 Watt und die Reichweite bis zu 2 Km je nach Topographie und Bebauung !) Basis-Verstärker (3) Masse: B 165 / H 66 / T 235 mm grau / Leistung: 5 Watt / LED-Anzeige on-Air / Distanz-Lokal Schalter / Portable-Ledertasche (4) inkl. separatem Hörer, Verstärker, Akkupack / Ein/Ausschalter / Lokal-Distanzschalter / Zweistufige Lautstärke / Deckel schwarz / Gewicht ca. 3 Kg / Handgerät (1) wird in die Portable-Einheit4(unter den Hörer) eingelegt. Taschenmasse: B 100 / L 300 / H 165 mm Unter Verwendung aller Geräte (1-4) und den entsprechenden Aussenantennen/Mobilantennen, erbringt nun die Anlage die volle Leistung und Distanz. Weiteres Zubehör: Magnetfuss-Antenne und/oder Dachrinnenantenne inkl. Kabel und Stecker für Fahrzeuge, Länge nur 22 cm / Aussenantenne für Basis inkl. Kabel 15 m mit Stecker / Netzgerät für Basis / Ladegerät für Portable (4) / Fahrzeugspeisung mit Zigaretten-Stecker 12 Volt / Etui -und Gurtclip für Handgerät / Nur für Export. Anlage wird nur komplett geliefert!

#### CAPB-1000/20 Superstarkes Funk-Telefon kompl. Fr. 4990.--

Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar.

AUTOTELEFON und PORTABLETELEFON

Genau gleiche Anlage wie CAPB-1000/5 jedoch mit 20 Watt Verstärker und einer Reichweite von bis zu 100 Km, je nach Topographie und Bebauung (Werksangabe). Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar! Nur für Export.

#### Zubehör zu CAJA-8000/1 von der Vorseite:



#### CAJA-8000/2 FAHRZEUGAUSRUESTUNG ZU CAJA-8000/1 Fr. 3 349.--

Fahrzeugausrüstung bestehend aus Magnetfussantenne, M-F-Interface, 12 Volt Adapter, Zigarettenanzünder-Stecker. Nur für Export.



# CAJA-8000/3 VERSTAERKERSATZ ZU CAJA-8000/1 Fr. 1890.--

Erhöht die Reichweite bis zu 40 Km je nach Topografie und Bebauung / Leistung 15 und 30 Watt / Bestehend aus: Basis -und Fahrzeug-Verstärker./ Ein/Aus-Schalter an beiden Geräten. 220 Volt / 12 Volt.
Masse Basisverstärker: 200 x 170 x 97 mm

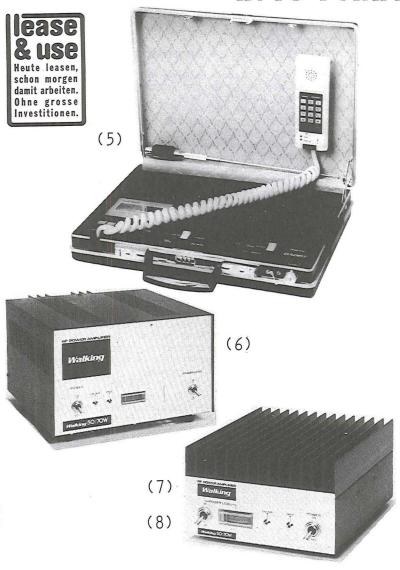
Masse Mobilverstärker:

100 x 192 x 36 mm

Nur für Export.

Erdtastenfunktion, Telefonstecker und -Zubehör Seite 29 - 39

#### AUTO-FUNKTELEFONE



CADA-007/B-50/R-50 Superstarkes Funk-Telefon kompl. Fr. 5990.--AUTOTELEFON / EINGEB. TEL.-RECORDER / PORTABLE-TELEFON IN ELEGANTEM DIPLOMATEN-KOFFER

Reichweite bis zu 80 - 100 Km, je nach Topographie und Bebauung (Werksangaben) / Frequenzen:146-150/49-50 MHz Eingebauter Cassettenrecorder mit allen Funktionen, Lautstärkeregler, Zählwerk, Record-Anzeige / Auf Wunsch wird autom. jedes Telefongespräch aufgezeichnet / Voll-Duplex-Gegensprechanlage mit Mikrofon und Lautsprecher in der Basis eingebaut, Tonruf beidseitig / Wiederwahlspeicher / Sicherheitscode / 10 Tel.-Nr.-Speicher / Diplomatenkoffer schwarz mit Zahlenschloss / Anschlüsse für Verstärker, Antennen, Ladegerät und Fahrzeugspeisung. BESTEHEND AUS: Lederkoffer (5), schwarz inkl. Telefon / Recorder / Akku und Portable-Antenne / Eingebautes Ladegerät / Gewicht:

 $\frac{Basisstation}{Telefon\ -oder\ Gegensprechbetrieb\ /\ Ruftaste\ /\ Mikrofon\ und\ Lautsprecher\ /\ 220\ Volt.}$ 

Masse:

<u>Basis-Verstärker</u> (7) 50/70 Watt / Ein/Ausschalter / Signalstärkeumschalter / Leistungsanzeige / 220 Volt / Masse:

<u>Fahrzeug-Verstärker</u> (8) 50/70 Watt für den Einbau in Fahrzeuge / Ein/Ausschalter / Signalstärkeumschalter / Leistungsanzeige / 12-13,8 Volt. Masse:

Weiteres Zubehör: Duplex-Filterweiche / Aussenantenne mit 10 m Kabel / Fahrzeug-Dachrinnenantenne / Ladekabel. Nur für Export.

Auch mit Erdtastenfunktion lieferbar

# CADA-007 Superstarkes Funktelefon kompl. Fr. 4990.--

Genau gleiche Ausführung wie CADA-007/B-50/R-50 jedoch ohne Verstärker (7  $\pm$  8), nur Koffer und Basisstation (5  $\pm$  6). Reichweite ca. 20  $\pm$  30 Km, je nach Topographie und Bebauung. Nur für Export.



# AUTOFUNKTELEFON MIT ZUSATZ- HANDGERAET AB FAHRZEUG

CACT-8000 Auto-Telefon superstark für grosse Distanzen und Erweiterung mit separatem Handgerät vom Fahrzeug weg

Fr. 6490.--

Reichweite bis zu 100 Km je nach Topografie und Bebauung/80 Kanäle PLL Synthesizer System / 225 versch. einstellbare Sicherheitscodierungen / Impuls-Tonfrequenzwahl umschaltbar / Speicher für 9 Tel.-Nr + Wiederwahlspeicher/Wählen bei noch aufgelegtem Hörer möglich / Vollduplex-Gegensprechanlage / Rufton von Basis an Handgerät und umgekehrt / Unterbrechungstaste (Mute) / Frequenzen: 355 MHz und 454 MHz / Modulation: FM / Ausgangsleistung: 30 Watt / 12/220 Volt-Betrieb / Dieses Auto-Telefon ermöglicht mit dem zusätzlichen Anschluss des Funktelefones (Basis) "CACT-505" Fr. 1198.-- im Fahrzeug, ein Telefonieren von zusätzlich bis zu 2 Km vom Fahrzeug entfernt. / Autotelefon kompl. inkl. Verstärker, Fahrzeugantenne, Aussenantenne für Basis und Duplex-Filterweichen. Nur für Export.

Erdtastenfunktion, Telefonstecker und -Zubehör Seite 29-39

# ERDTASTENFUNKTION FUER FUNKTELEFONE USW.



#### RET-HT Erdtastenfunktion ( Rote Erdungstaste)

Speziell für alle <u>Kabelgebundenen Telefone</u> (nicht Funktelefone) / Nachträglicher Einbau in fast sämtliche Telefontypen möglich / Pauschalpreis / Bei Bestellung angeben 2 Wester (Haberell dest networdig von bereits bis zu 2 Wochen / Ueberall dort notwendig, wo bereits eine Telefonanlage (Automat) mit Erdtastenfunktion besteht, zum internen Weiterverbinden, um die Amtslinie zu holen usw. !!

#### RET-FT Erdtastenfunktion ( Rote Erdungstaste) Fr. 249.--

dito wie oben, jedoch speziell für alle (kabellosen Telefone) Funktelefone !!



#### PIEPSER FUER AUTO-FUNKTELEFONE





Batterien/Akkus/Ladegeräte Netzgeräte siehe Seite 70/71



CABBA-021 Piepser für Auto -und Funktelefone Fr. 448.--

Reichweite bis zu 2 Km / Sendeleistung 4 Watt Piepser/Empfänger: Masse: B 60 / H 100 / D 20 mm
Farbe: schwarz / Alarm kann am Piepser ausgeschaltet werden / Gewicht: 90 Gr. / Batterien: 2 x UM - 3 1,5 Volt / Regelbare Empfindlichkeit.
Sender: Masse: B 120 / H 35 / T 145 mm / 13,8 Volt Anschluss für Autobatterie / inkl. Einbauhalterung / Braucht keine zusätzliche Antenne, wird über die Braucht keine zusätzliche Antenne, wird über die bestehende Autoradioantenne angeschlossen / Autoantennenweiche im Sender / Anschluss für Sirene / Umschalter für Alarm auf Piepser auf Sirene im Fahrzeug / inkl. Antennenverlängerungskabel / Einfachster Einbau in jedes Fahrzeug / Zudem noch als Autoalarmanlage verwendbar. Nur für Export!

#### CAAP-500 Piepser für Auto -und Funktelefone

Piepser/Empfänger: Im Umkreis bis zu 800 m erreichbar / Sendeleistung 0,5 Watt / Kleiner Pocket-Empfänger / 2 x 1,5 Volt Batterien, Haltedauer bis 3 Monate / Alarm ausschaltbar / Gewicht: 140 Gr.
Masse: B 57 / L 97 / D 23 mm

Alarm-Uebermittlungssender: 13,8 Volt (Autobatterie) / mit Empfindlichkeitsregler / funktioniert über die bereits bestehende Autoradioantenne (braucht keine zusätzliche Antenne) / Antennenweiche bereits im Sender vorhanden / Minimaler Aufwand für Selbsteinbau/ Nur für Export

B 60 / H 24 / L 115 mm

CAAP-500/PTT Piepser für Auto -und Funktelefone Fr. 498.--

Gleiche Ausführung wie oben, jedoch PTT geprüft.

#### CAHP-100 Kopfhörertelefon / 149.--Fr. Ergänzungsset

Wird zwischen Tel.-Apparat und Hörer geschaltet / erweitert den normalen Hörerbetrieb auf "Hand-Frei" und trotzdem nicht mithörbar. Ideal für Arbeiten am Computer usw. / Regulierbare Lautstärke / Ultra-leichte Kopfhörer-Mikrofoneinheit / Verstellbare Mikrofonposition / 4-Stift 4 pol. US-Stecker / keine Batterien nötig. Nur für Export.

TEL.-STECKER/DOSEN/KUPPLUNG 4-POL

TST-4P

Telefonstecker 4-pol TT weiss

Fr. 15.--



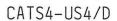
Tel.-Stecker 4-pol TT mit US-Buchse 2-pol CAREP CHOWEN PROPER

Fr. 25.--



Tel.-Stecker 4-pol TT mit US-Buchse 4-pol CARER EXCLUSIV PRODUCT

Fr. 25.--



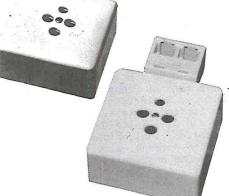
Tel.-Stecker 4-pol TT US-Doppelbuchse 4-pol

Fr. 35.--



Tel.-Steckdose 4-pol TT weiss Aufputz

Fr. 25.--



TD-4P/US-4D

Tel.-Steckdose 4-pol TT Aufputz mit 2 US-Buchsen 4-pol

Fr. 45.--

# CAREP EXCLUSIV PRODUCT

CAKU4-US4

Tel.-Kupplung mit US-Buchse Fr. 45.--

4-pol Tel.-Kupplung/Buchse mit 4-pol US-Buchse, fliegend oder mit Klebband

zu befestigen, weiss (kein Stecker) Nur für Export

Unsere Adapter, Kupplungen, Doppel- und Dreifachstecker sind jederzeit immer wieder mit 2 Schrauben aufmachbar!

CAKU4-KA4

Fr. 49.--Tel.-Kupplung mit Kabel-Anschluss

4-pol Tel.-Kupplung/Buchse mit Kabel-Anschluss für 2-oder 4-pol Kabel, fliegend oder mit Klebband zu befestigen, inkl. Kabeldurchführungstülle (Zugsentlastung durch Knoten), weiss (kein Stecker, ohne Kabel) Nur für Export.





CAKU4-US4/KA4 Tel.-Kupplung mit Kabel-Fr. 55.--Anschluss und US-Buchse

> 4-pol Tel.-Kupplung/Buchse mit Kabel-Anschluss für 2-oder 4-pol Kabel, 4-pol US-Buchse, inkl. Kabeldurchführungstülle (Zugsentlastung durch Knoten), weiss, fliegend oder mit Klebband zu befestigen (kein Stecker, ohne Kabel) Nur für Export.



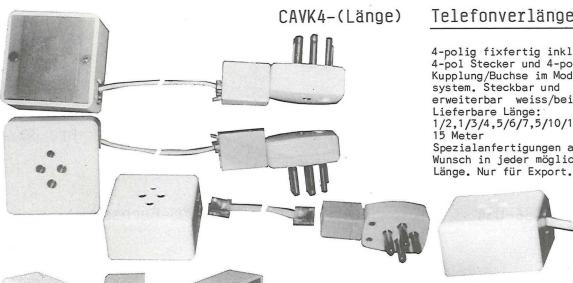




Import und Vertrieb: eite 30

Teley. 866 2/7 CAEI

# TEL-VERL-KABEL-DOPPELSTECKER 4-POL

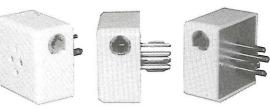


#### Telefonverlängerungskabel

4-polig fixfertig inkl. 4-pol Stecker und 4-pol Kupplung/Buchse im Modulsystem. Steckbar und erweiterbar weiss/beige. Lieferbare Länge: 1/2,1/3/4,5/6/7,5/10/12,5/ 15 Meter Spezialanfertigungen auf Wunsch in jeder möglichen

CAVK4-1,0 M Fr. 77.-" 2,1 M Fr. 78.-" 3,0 M Fr. 78.50
" 4,5 M Fr. 79.--6,0 M Fr. 79.50 7,5 M Fr. 80.--10,0 M Fr. 84.--12,5 M Fr. 87.--15,0 M Fr. 90.--



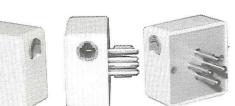


CACH4-US2

Fr. 45.--Tel.-Doppelstecker 4-pol

Stecker und Steckdose 4-pol in einem Adapter mit US-Buchse 2-pol, weiss Nur für Export

Unsere Adapter, Kupplungen, Doppel- und Dreifachstecker sind jederzeit immer Dreifachstecker sind jederzeit aufmachbar! wieder mit nur 2 Schrauben aufmachbar!



CACH4-US4

EXCLUSIV PRODUCT

CAREP

Tel.-Doppelstecker 4-pol

Fr. 49.--

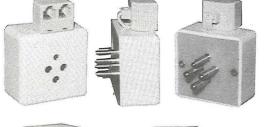
Stecker und Steckdose 4-pol in einem Adapter mit US-Buchse 4-pol, weiss Nur für Export

# TEL-DREIFACHSTECKER

CACH4-US4/D

Tel.-Dreifachstecker 4-pol Fr. 55.--

Stecker und Steckdose 4-pol in einem Adapter mit 2 US-Buchsen 4-pol, weiss Nur für Export



CACH4-KA



Tel.-Doppelstecker 4-pol Fr. 47.--mit Kabelanschluss

Stecker und Steckdose 4-pol in einem Adapter, mit Kabelanschluss für 2 oder 4-pol Kabel, inkl. Kabeldurchführungstülle (Zugsentlastung durch Knoten), weiss, Nur für Export.





CACH4-US4/KA

Fr. 51.--Tel.-Doppelstecker 4-pol mit Kabelanschluss

Stecker und Steckdose 4-pol in einem Adapter <u>mit US-Buchse</u> 4-pol, mit Kabel-anschluss für 2-oder 4-pol Kabel inkl. Kabeldurchführungstülle, (Zugsentlastung durch Knoten), weiss, Nur für Export.



CACH4-US4/D/KA Tel.-Dreifachstecker 4-pol mit Kabelanschluss

Fr. 57.--

Seite 31

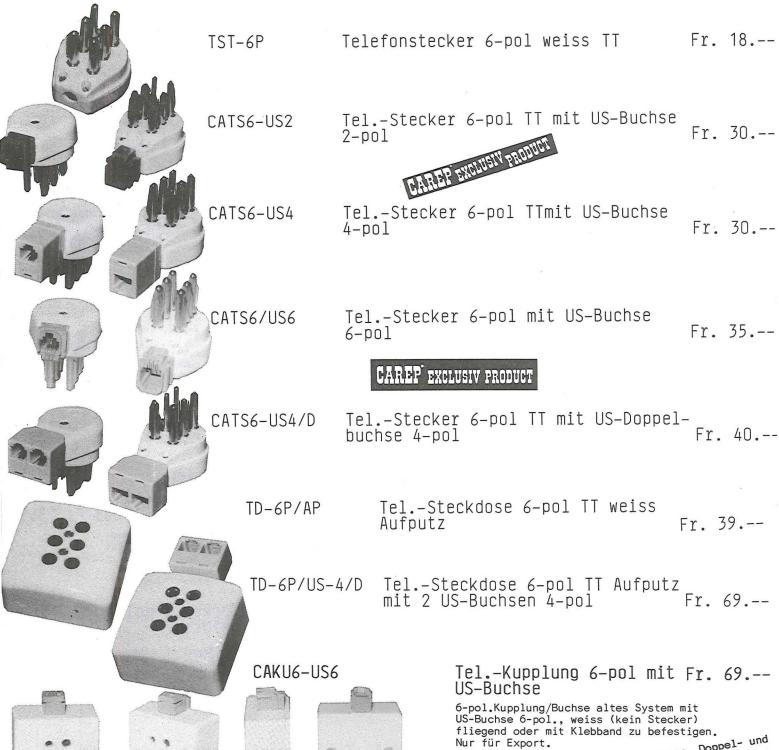






Stecker und Steckdose 4-pol in einem Adapter mit 2 US-Buchsen 4-pol, mit Kabelanschluss für 2-oder 4-pol Kabel, inkl. Kabeldurchführungstülle, (Zugsentlastung durch Knoten), weiss Nur für Export.

# TEL-STECKER/DOSEN/KUPPLUNG 6-POL



Unsere Adapter, Kupplungen, Doppel- und Dreifachstecker sind jederzeit immer Wieder mit nur 2 Schrauben aufmachbar!

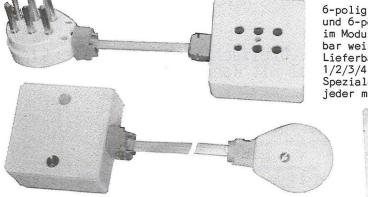
CAVK6- 1,0m Fr. 112.--

2,0m Fr. 114.--3,0m Fr. 116.--

4,5m Fr. 119.--

6,0m Fr. 122.--7,5m Fr. 125.--

#### CAVK6-(Länge) <u>Telefonverlängerungskabel</u>



6-polig fixfertig inkl. 6-pol Stecker und 6-pol Kupplung/Buchse altes System im Modulsystem. Steckbar und erweiterbar weiss/beige. Lieferbare Länge: 1/2/3/4,5/6/7,5/10/12,5/15 Meter Spezialanfertigungen auf Wunsch in jeder möglichen Länge. Nur für Export.

10,0m Fr. 130.--12,5m Fr. 135.--15,0m Fr. 140.--

Import und Vertrieb: Seite 32

Telex: 866 247 CAFI CAREP-Flektronik AG Aumühleetr Poetfach 76

# -STECKER/DOSEN/KUPPLUNG NEUES SYSTEM 6-POL



NTST-6P/G

Unterschied Zwischen Grün unterschi<sup>ed</sup> zwischen Grun und Braun siehe nächste Seitel

NTST-6P/B

NTST6-US6/G



NTST6-US6/B

NTD-6P/AP/G

NTD-6P/AP/B

NTD-6P/US4/D/G



NTD-6P/US4/D/B

CAKU6N-KA/G



CAKU6N-KA/B

CAKU6N-US6/G



CAKU6N-US6/B

CAKU6N-KA/US6/G







CAKU6N-KA/US6/B

Telefonstecker 6-pol neues System

Codierbar, Arretiernocken und Verdreh-Sicherung: GRUEN, inkl. Codierplan. Nur für Export.

dito

Fr. 29.--

Fr. 39.--

Fr. 32.--

TELEFONSTECKER 6-pol

Neues System mit 6-pol. US-Buchse, codierbar, mit Arretiernocken und Verdrehsicherung: GRUEN inkl. Codier-

Plan. Nur für Export.

dito

**BRAUN** 

Fr. 36.--

Tel.-Steckdose 6-pol neues Fr. 39.--System

Codierbar, Arretier -und Codiernocken: GRUEN, inkl. Codierplan. Nur für Export.

**BRAUN** 

Fr. 39.--

Fr. 69.--

Tel.-Steckdose 6-pol mit 2 US-Buchsen 4-pol Aufputz

Codierbar, Arretier -und Codiernocken: GRUEN, inkl. Codierplan. Nur für Export.

dito

BRAUN

Fr. 69.--

Fr. 55.--

Tel.-Kupplung mit Kabel-Anschluss

6-pol. Telefonkupplung neues System mit Kabelanschluss für 2-, 4-, oder 6-pol. Kabel, inkl. Kabeldurchführungstülle, (Zugsentlastung durch Knoten) fliegend oder mit Klebband zu befestigen. Dose weiss, Arretier -und Codiernocken: GRUEN inkl. Codierplan. Nur für Export.

dito

BRAUN

Fr. 55.--

Fr. 60.--

Tel.-Kupplung mit US-Buchse

6-pol. Tel.-Kupplung neues System mit 6-pol. Us-Buchse, fliegend oder mit Klebband zu befestigen. Dose weiss. Arretier -und Codiernocken: GRUEN inkl. Codierplan. Nur für Export.

Unsere Adapter, Kupplungen, Doppel- und Dreifachstrecker sind jederzeit immer wieder mit 2 Schrauben aufmachbar!

dito

BRAUN

Fr. 60.--

Fr. 65.--

# Tel.-Kupplung mit Kabel-Anschluss und US-Buchse

6-pol. Telefonkupplung neues Systèm mit US-Buchse 6-pol. und Kabelanschluss für 2-, 4-, oder 6-poliges Kabel, inkl. Kabeldurchführungstülle, (Zugsentlastung durch Knoten), fliegend oder mit Klebband zu befestigen. Dose weiss, Arretier- und Codiernocken: **GRUEN**, inkl. Codierplan.

Nur für Export.

dito



Fr. 65.--

Import und Vertrieb:

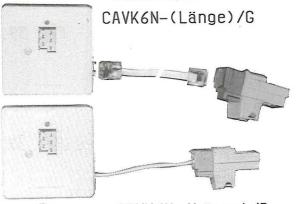
Unterschied zwischen Grün und Braun siehe nächste Seite!

Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL Telefax 041 - 64 17 66

# TEL-VERLAENGERUNGSKABEL NEUES SYSTEM 6-POL

#### ACHTUNG!

Telefonstecker des neuen 6-pol. Systems mit Verdrehsicherung <u>GRUEN</u>; passen nur in Steckdosen, Kupplungen, oder Buchsen deren Arretierschraube und Codiernocken ebenfalls <u>GRUEN</u> sind. Die <u>BRAUNEN</u> Stecker passen nur in die <u>BRAUNEN</u> Dosen. Stecker und Dosen mit versch. Farben passen nicht! Im weiteren müssen jeweils Stecker und Dose die GLEICHE CODIERUNG AUFWEISEN!



# Telefonverlängerungskabel neues System

6-polig fixfertig mit 6-pol.Stecker und 6-pol.Kupplung/Buchse neues System. Modulsystem = steckbar und jederzeit änderbar und erweiterbar. Weiss/beige/ (grau) inkl. Codierplan. Arretier-, Codiernocken und Verdrehsicherung: GRUEN 1/2/3/4,5/6/7,5/10/12,5/15 Meter Lieferbar in div. Längen. Spezialanfertigungen auf Wunsch in jeder möglichen Länge. Nur für Export.

CAVK6N- 1,0m/G Fr. 107.--" 2,0m " Fr. 109.--" 4,5m " Fr. 114.--6,0m " Fr. 117.--7,5m " Fr. 120.--10,0m " Fr. 125.--12,5m " Fr. 130.--15,0m " Fr. 135.--

> 7,5m " Fr. 117.--10,0m " Fr. 122.--

> 12,5m " Fr. 127.--15,0m " Fr. 132.--

EXCLUSIV PRODUCT

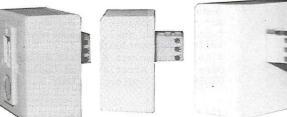
CAVK6N-(Länge)/B 110 Unsere Adapter, Kupplungen, Doppel- und Unsere Adapter, Kupplungen zeit immer Sind jederzeit aufmachbar! Dreifachstecker 2 Schrauben aufmachbar! Wieder mit nur 2

CAVK6N- 1,0m/B Fr. 104.--" 2,0m " Fr. 106.--" 4,5m " Fr. 111.--" 6,0m " Fr. 114.-dito **BRAUN** EXCLUSIV PRODUCT

SYSTEM 6-POL

TEL.-DOPPELSTECKER

Dreifachstecker sind jederzeit immer Sind jederzeit immer Sind jederzeit immer Sind jederzeit immer 2 Schrauben aufmachbar! Wieder mit nur 2 Schrauben aufmachbar!



Tel.-Doppelstecker 6-pol. Fr. 97.neues System mit US-Buchse 6-pol.

Stecker und Steckdose neues System in einem Adapter, Arretier -und Codiernocken: GRUEN mit US-Buchse 6-pol. Gehäuse weiss, inkl. Codierplan. Nur für Export.

CACH6N-US6/B

CACH6N-US6/G



dito

**BRAUN** 

Fr. 94.-

Tel.-Doppelstecker 6-pol. Fr. 95.neues System mit Kabel-Anschluss

Tel.-Doppelstecker 6-pol. Fr. 99.-

Stecker und Steckdose 6-pol. neues System in einem Adapter. Arretier -und Codiernocken: <u>GRUEN</u>. Anschluss für 2-, 4-, oder 6-poliges Kabel, inkl. Kabeldurchführungstülle, Zugsentlastung durch Knoten, Gehäuse weiss, inkl. Codierplan. Nur für Export.

EXCLUSIV PRODUCT

CACH6N-KA/B

dito

dito

**BRAUN** 

neues System mit Kabel-Anschluss und US-Buchse

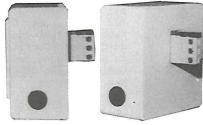
inkl. Codierplan. Nur für Export.

Fr. 92.-

CACH6N-KA/US6/G









BRAUN

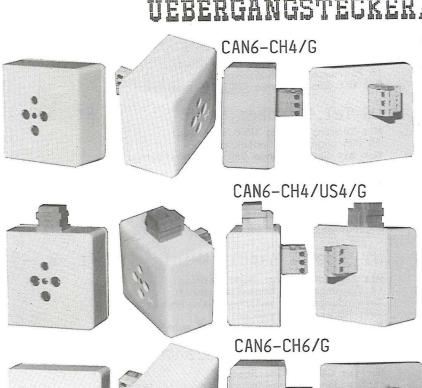
Stecker und Steckdose 6-pol neues System in einem Adapter. Arretier -und Codier-nocken: GRUEN mit US-Buchse 6-pol. und Kabelanschluss für 2-, 4-, oder 6-poliges Kabel, inkl. Kabeldurchführungstülle, Zugsentlastung durch Knoten. Gehäuse weiss

Fr. 96.-

Import und Vertrieb:

CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennethürgen, Tel 041 - 64 50 54 Seite 34

# UEBERGANGSTECKER/ADAPTER DIV.



Uebergansstecker neues System 6-pol auf altes System 4-pol.

6-pol. Stecker neues System, Codiernocken und Verdrehsicherung: <u>GRUEN</u> und 4-polige Buchse altes System inkl. Codierplan. Nur für Export.

Fr. 75.--

CAN6-CH4/B dito

BRAUN

Fr. 72.--

Uebergangsdoppelstecker mit US-Buchse 4-pol. Fr. 80.--

6-pol.Stecker neues System, Codiernocken und Verdrehsicherung:  $\underline{\mathsf{GRUEN}}$  und 4-polige Buchse altes System, plus US-Buchse 4-pol. inkl. Codierplan. Nur für Export.

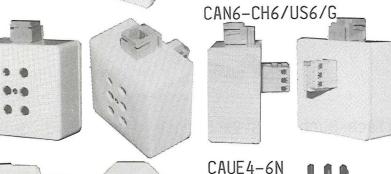
CAN6-CH4/US4/B dito BRAUN Fr. 77.--



Fr. 85.--Uebergangsstecker neues System 6-pol auf altes System 6-pol.

6-pol.Stecker neues System, Arretiernocken und Verdrehsicherung:  $\underline{\text{GRUEN}}$  und 6-polige Buchse altes System,  $\underline{\text{inkl.}}$  Codierplan.

CAN6-CH6/B dito BRAUN Fr. 82.--



Uebergangs-Doppelstecker Fr. 90.-mit US-Buchse 6-pol.

6-pol.Stecker neues System, Arretiernocken und Verdrehsicherung: GRUEN und 6-polige Buchse altes System, plus US-Buchse 6-pol inkl. Codierplan. Nur für Export.

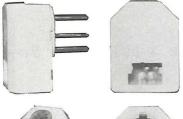


BRAUN Fr. 87.--CAN6-CH6/US6/B dito

Unsere Adapter, Kupplungen, Doppel- und Dreifachstecker sind jederzeit immer wieder mit nur 2 Schrauben aufmachbar!

Fr. 59.--Uebergangsstecker 4-pol

alt auf 6-pol neu 4-pol-Stecker alte System und (4)6-pol. Buchse neues System nicht codierbar, passt für alle Codierungen. Nur für Export.



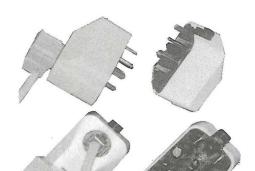
CAUE4-6N/US4



Uebergangs-Doppelstecker mit US-Buchse

Fr. 79.--

4-pol-Stecker altes System (4)6-pol. Buchse neues System nicht codierbar, passt für alle Codierungen und 4-pol US-Buchse. Nur für Export.



CADO8-6N



CADO8-6N/US4



Uebergangsstecker ADO-8 auf 6-pol. neues System

Stecker ADO-8 und Buchse (4) 6-pol neues System, passt für alle Codierungen, Schlüsselstellung frei wählbar.

Uebergangs-Doppelstecker mit US-Buchse

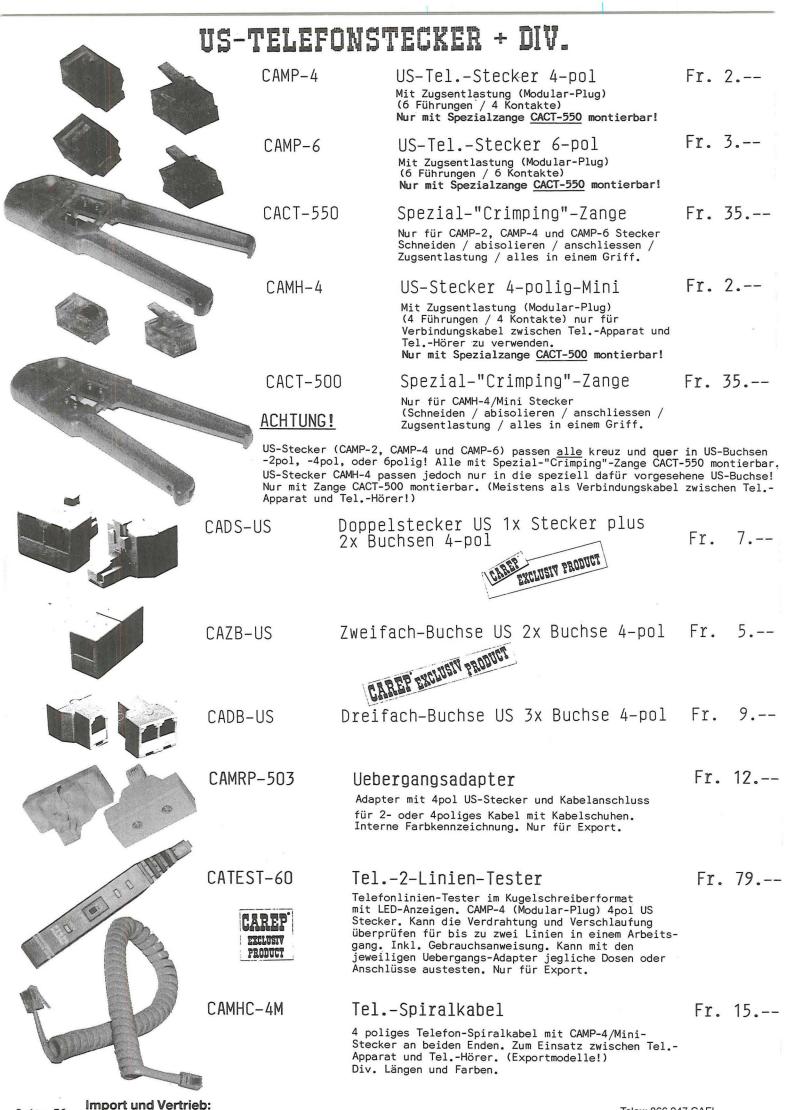
Fr. 89.--

Fr. 79.--

Stecker ADO-8 und Buchse (4) 6-pol neues System, passt für alle Codierungen, und US-Buchse 4-polig.

CAREP EXCLUSIV PRODUCT Import und Vertrieb: CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51** Telefax 041 - 64 17 66

Seite 35



Seite 36 CAREP-Flektronik AG Aumühlestr Postfach 76 CH-6373 Ennethürgen Tel 041 64 50 54 Telex: 866 247 CAEL

### US-TEL.-ZUBEHOER DIV.

	Telefonverlängerungskabel 4-pol 4,5m 1x 4-pol US-Buchse 1x 4-pol US- Stecker, elfenbeinfarbig		12
CASPJ-425	do. 7,5m	Fr. ´	16
CAPJJ-415	Telfonverlängerungskabel 4-pol 4,5m 1x 4-pol <u>US-Doppelbuchse</u> 1x 4-pol US-Stecker elfenbeinfarbig	Fr.	15
CAPJJ-425	do. 7,5m	Fr.	19
CAPY-407	Telefonverlängerungskabel 4-pol 2,1m 1x 4-pol US-Stecker 1x 4 Kabel- schuhe elfenbeinfarbig	Fr.	8
CAPY-415	do.  CAREP EXCLUSIV PRODUCT  4,5m	Fr.	9
CAPY-425	do. 7,5m	Fr.	10
CAPP-407	Telefonverlängerungskabel 4-pol 2,1m je 1x US-Stecker 4-pol beidseitig elfenbeinfarbig	Fr.	8
CAPP-415	do. 4,5m	Fr.	9
CAPP-425	do. 7,5m	Fr.	10
CAKR-15	Telefonkabelrolle mit 15m Kabel und 4-pol US-Stecker 2 US-Buchsen 4-pol in der Rolle eingebaut, elfenbein- farbig, Masse: B 150, D 80, H 180 mm		
CAVD-US	Verteilerdose AP 5 US-Buchsen 4-pol inkl. 2m Kabel mit US-Stecker 4-pol Masse: L 90, B 33, H 35 mm elfen- beinfarbig		20
CAVB-742A	Verteilerbox AP inkl. 30 cm Kabel mit 4-pol US-Stecker 2x4 Schraub- Klemmen Masse: L 110, B 50, H 30 mm elfenbeinfarbig	Fr.	19.—
CAVB-625A	Verteilerbox AP 4-pol US-Buchse am Gehäuse mit Kabelverbindung zu 4 Schraubklemmen, elfenbeinfarbig Masse: L 68, B 56, H 20 mm		15
CATK4-15	Telefonflachkabel 4-adrig US 15 Meter, elfenbeinfarbig Aderfarben: gelb, grün, rot, schwarz	Fr.	15
CANE-US/CH	Netzadapter von den US-Flachstiften- stecker auf CH-Rundstiftenstecker 2-pol weiss	Fr.	7

Seite 37

### TELEFONKABEL

CATK4-(Länge)

Telefonflachkabel 4-adrig US elfenbeinfarbig

per Meter Fr. 1.20/N

Aderfarben: gelb, grün, rot, schwarz

CATK6-(Länge)

Telefonflachkabel 6-adrig US elfenbeinfarbig

per Meter Fr. 2.--/

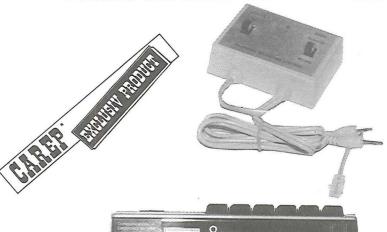
Aderfarben: blau, gelb, grün, rot, schwarz, weiss

CATK-470

Telefonrundkabel 4-adrig hochflexibel per Meter Fr. 3.50/ elfenbeinfarbig

Aderfarben: braun, weiss, violett, hellgrün

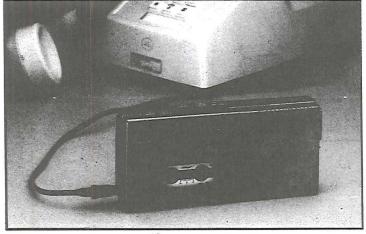
### TELEFONCESPRAECHSAUFNAHMEAUTÓMATEN











Batterien/Akkus/Ladegeräte/Netzgeräte Seite 70/71

Seite 38

#### CATE-300 Telefongesprächsaufnahme-Fr. 148.-automat

Ideal für Ueberwachungs- und Kontrollzwecke; Gerät nimmt jedes reinkommende und jedes rausgehende Ge-spräch automatisch auf. Sobald der Hörer abgenommen wird, schaltet das Gerät automatisch ein und beim Auflegen des Hörers automátisch aus. CATE-300 wird an den spez. Cassettenrecorder CACS-622 angeschlossen, der neben der Mikrofonbuchse eine genormte Fernsteuerbuchse (Remote) hat. Das Gerät kann überall parallel an die Telefonlinie angeschlossen und dank kleinsten Abmessungen versteckt montiert werden. Braucht keine externe Stromquelle. Ein/Aus-Schalter / Aufnahme-Wiedergabeschalter /
Kontroll-LED / mit US4 Modular Plug Stecker dran.
Nur für Export. Persönlichkeitsschutzgesetze beachten. Farbe: grau Gewicht: ca. 100 gr.
Masse: B 80 / H 28 / T 60 mm
Uebergangsstecker / Adapter / Verlängerungskabel
siehe Seite 30-39

### CACS-622 Spez. Cassettenrecorder für CATE-300 Fr. 169.--

Für normale Cassetten C-60, C-90 und C-120 / Batterie-und Netzbetrieb (4x UM-3) inkl. Netzteil / eingebautes Kondensator-Mikrofon / automat. Aufnahme, Pegel-kontrolle / Pausentaste / Bandzählwerk / 2-Weg-LED-Anzeige (Batterie/Aufnahme) / Anschluss für Mikrofon mit Fernbedienung + für Ohrhörer / inkl. Etui, Tragriemen und Cassette.

Masse: B 180 / H 105 / T 40 mm

Farbe: weiss/dunkelblau Gewicht: ca. 600 gr.

CATE-300/622 Tel.gespr. Aufnahme automat und Cass.-Recorder Fr. 298. (statt Fr. 317.--

Beide Komponenten zusammen als ideale Kombination zum Spezialpreis!

### CAMB-007 Telefongesprächsaufnahme-automat mit eingebautem Microcassetten-Fr. 498.-recorder

Telefongesprächsaufnahmeautomat zum direkten Anschluss an die Telefon-Linie oder Telefon-Apparat / Microcassetten-system / 2 Geschwindigkeiten / Aufnahme bis zu total 120 Min. pro Cassette / Tel.-Aufnahmeempfindlichkeit einstellbar / Beim Abheben des Hörers schaltet sich das Gerät automatisch auf Aufnahme ein und beim Auflegen aus, bei ankommenden und bei abgehenden Gesprächen / Bandzählwerk / Schnellsuchlauf vor-und rückwärts / Aufnahme und Batterie-LED-Anzeige / Lautstärkeregler / Kopfhöreran-schluss / Telefon-Mikrofon-Umschalter / Anschlussbuchse für 3 Volt Netzgerät / Batteriefach für 2 x UM-4 / Nur für Export.

Kann auch als Diktiergerät mit sprachgesteuerter Aufnahme verwendet werden.

Inkl. 1 Cassette, Netzgerät, Tel.-Linienanschlusskabel, ohne Tel.-Stecker.

Gewicht: 220 g Farbe: schwarz 65 x 140 x 24 mm BLD

Masse: Import und Vertrieb:

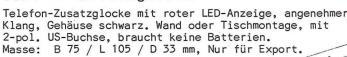
Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51** Telefax 041 - 64 17 66

### TELEFON-ZUSATZGLOCKEN/-BLITZE

CAZG-600

### Telefon-Zusatzglocke

Fr. 49. --







Regulierbarer Telefon-Zusatzsummer Fr.

Telefon-Zusatzsummer mit angenehmen Summer, Lautstärke und Tonhöhe stufenlos regulierbar. Wand oder Tischmontage, US-Buchse 4-pol. eingebaut, mit Kabel und US-Stecker 4-pol., durchgeschlauft = Anschlussmöglich-CAREP EXCLUSIV PRODUCT keit für weitere Geräte, braucht keine Batterien. Masse: B 50 / L 90 / D 30 mm / Elfenbeinfarbig. Nur für Export.

### Telefonblitz/-Summer umschaltbar

99. --

Telefon-Zusatzsummer mit angenehmen Summton, umschaltbar auf Blitz, Wand oder Tischmontage. 4-pol. US-Buchse eingebaut, 1,2 m Kabel mit 2 Kabelschuhen/= Anschlussmöglichkeit für weitere Geräte. Braucht keine Batterien. Elfenbeinfarbig. Masse: B 58 / L 75 / D 25 mm, Nur für Export.

### CATB-900 Telefon-Blitzleuchte

Fr. 349.--

Professionelle Ausführung ohne Rufstromrelais / 220 Volt / Rufpausenüberbrückung eingebaut / Grelle Xenon-Blitze werden überall reflektiert / inkl. Wandhalterung / Orange Kallotte. Masse: Ø 60 / L 155 mm

#### CARTB-920 Telefon-Blitzleuchte mit Rufstromrelais Fr. 598.--

Professionelle Ausführung inkl. Rufstromrelais / 220 Volt / Rufpausenüberbrückung eingebaut / Grelle Xenon-Blitze werden an den Wänden usw. reflektiert / Orange Kalotte / inkl. 3 m Netzkabel mit Stecker und 3 m Telefonanschlusskabel mit 4-pol. TT Stecker / Anschlussfertig / Wand-oder Tisch/-Deckenmontage. Masse: L 145 / B 90 / H 200 mm, Nur für Export.



CATH-760 Telefonhorn/Hupe mit Rufstromrelais Fr. 398.--

Professionelle Ausführung auch für Aussenmontage / Für Dauerbetrieb / Für trockene oder feuchte Räume / Aludruckgussgehäuse / 110 dB / 220 Volt / Rufstromrelais eingebaut / inkl. 3 m Netzkabel mit Stecker und 3 m Telefonanschlusskabel mit 4-pol. TT Stecker/ Anschlussfertig. Nur für Export. Masse: B 115 / H 270 / T 80 mm

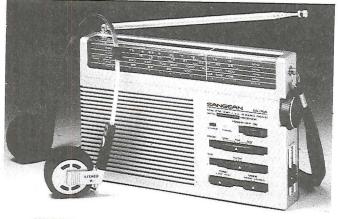
### CATW-890 Telefonglocke mit Ruf-

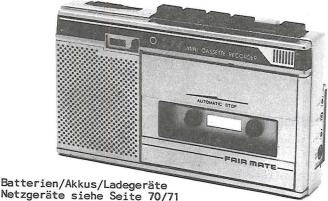
Professionelle Ausführung mit grosser Lautstärke für Innen -und Aussenmontage / Aludruckgehäuse / 110 dB / 220 Volt / Rufstromrelais eingebaut / inkl. 3 m Netzkabel mit Stecker und 3 m Telefonanschlusskabel mit 4-pol. TT Stecker / Anschlussfertig. Masse: B 150 / H 270 / D 80 mm, Nur für Export.



Import und Vertrieb:

### CASSETTEN-RECORDER/RADIO/DIV.





CASG-786L 4-Wellen Portable Radio Fr. 169.--

Das Supergerät für Lokalradio und unterwegs inkl. Stereo-Kopfhörer mit 4-Wellen und UKW-Stereo!

UKW/UKW-Stereo/MW/LW/4xKW Batteriebetrieb (4x UM-3) Anschluss für Netzgerät (DC-6 Volt) +Ohrhörer inkl. Stereo-Kopfhörer, Ohrhörer + Lederetui mit Tragriemen. MW 522 - 1620 KHz / UKW/FM 87,5 - 108 MHz / LW 150 - 281 KHz / KW1 2,3-4,1 MHz / KW2 3,9 - 7,5 MHz / KW3 7,5 - 16,0 MHz / KW4 14,6 - 26,1 MHz / LED-Anzeigen für Empfang/Stereo/Batterie UKW-Stereo Mono schaltbar.

B 180 / H 117 / T 33 mm Masse:

Farbe: schwarz/silber Gewicht: ca. 500 gr

CACS-622 Mini-Cassetten-Recorder Fr. 169.--

Universell und ideal einsetzbar als Cassettenrecorder für unterwegs, als Diktiergerät, für Schulung und Ueberwachung usw.

Batterie- und Netzbetrieb (4  $\times$  UM-3) inkl. Netzteil eingebautes Kondensator-Mikrofon/automat. Aufnahme/ Pegelkontrolle/Pausentasten/Bandzählwerk/2-Weg-LED-Anzeige (Batterie/Aufnahme) Anschluss für ext. Mikrofon mit Fernbedienung + für Ohrhörer/inkl. Etui, Tragriemen und Cassette.

Masse: B180/H105/T40 mm

Farbe: weiss/dunkelblau Gewicht: ca. 600 gr.



Schach-Computer CASC-7012 Fr. 298.--

Der echte Schachpartner für Sie! Steckkontakte, kein Verrutschen der Figuren / Zuganzeige mittels Leuchtdioden (LED) / 12 Spielstärken/ Leicht und schnell auf einer gegebenen Situation programmierbar (Schachprobleme, Neuaufnahme des Spiels)/ Lerntaste, für Zugvorschlag durch Computer - der Lerntaste, für Zugvorschlag durch Computer - der Computer kann über diese Taste auch gegen sichselbst spielen / Aenderung der Spielsituation während des Spiels / Aenderung der Spielstärke während des Spiels/Seitenwechsel während des Spiels / "Rochade", "en Passant" und "Verwandlungen" möglich / Austausch und zusätzliches Aufstellen von Figuren möglich / Optimales Format von Spielbrett und Figuren / Die Figuren können getrennt in zwei kleine Schubladen im Gerät versorgt werden. Illustrierte Anleitung in deutscher und werden. Illustrierte Anleitung in deutscher und französischer Sprache / Inkl. Netzadapter 220 Volt SEV geprüft. Farbe: braun/dunkelbraun/beige Masse: B 235 / T 355 / H 60 mm



# KABELLOSE MUSIKUEBERTRAGUNGSANLAGE





CAHW-013/14 Kabellose Musikübertragungs-anlage komplett Fr. 298.--

 $\stackrel{*}{*}$  Musik im Haus und Garten usw., (ohne Lautsprecherkabel) $\stackrel{*}{*}$ einfach überall wo eine Steckdose ist! 

Steckdosenfertiger Sender der am Tape-Ausgang (Tonband) Ihrer Musikanlage angeschlossen wird. Wenn nötig über ein Y-Kabel, damit der Tape-Ausgang trotzdem weiterverwendet werden kann. Pegelregler Masse: 50x40x100 mm

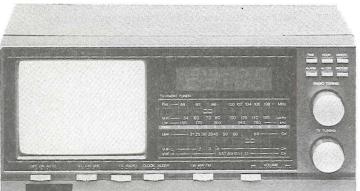
Steckdosenfertiger Empfänger eingebaut in eine Zweiweg-Lautsprecherboxe mit Lautstärkeregler und Traggriff/ Wandmontage möglich. Farbe: silber/anthrazit Masse: BxHxT 120x240x150 mm

SEV geprüft

Seite 40 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen. Tel. 041 - 64 50 51 Telex: 866 247 CAEL

### RADIOWECKER/MIT CASS./MIT TV





## CA-303 Radiowecker mit 2 Weckzeiten und Direct-Setting Fr. 115.--

2 Weckzeiten, wahlweise oder nacheinander einstellbar, direkte Weckzeit und Datumeingabe über eine 12stellige numerische Tastatur, 3-Wellen Radio UKW/MW/LW, Wecksignal mit Radio oder Summer, Einschlafautomatik bis 59 Min., Weckwiederholung, Kurzhubtasten, Automatische Helligkeitsregulierung der grossen LED-Anzeige. Batterie für Stromausfallsicherung.

Farbe: champagne/braun Gewicht: 1,1kg Masse: 165 / 275 / 55 mm LxBxH

### CATS-3 Radiowecker mit Cassettenrecorder

MW / UKW / 500mW Ausgangsleistung / Netzausfallsi-cherung mit 9 V Blockbatterie / Netzbetrieb 220 V / LED-Anzeigen für Batterieleistung, Nachricht (Info-Signal) und Aufnahme / Eingeb. Kondensatormikrofon/24 Std.-Zeitanzeige / Wecken mit Radio oder Summer / Weckwiederholung / Einschlaftimer / Cassettenteil mit Aufnahmeautomatik / Auto-Stop / Masse: 285 x 80 x 185 mm / Gewicht: 1,8 Kg

Farbe: silbermetallig / Holzdecor

# CARTC-9100 Radiowecker mit S/W-TV Fr. 330.--

SW-TV mit 12cm Bildröhre / VHF-UHF für alle TV-Programme / Radio mit UKW-MW-LW / Volumenregler / Uhr mit Alarm und Sleep-Funktion / Schaltet sich automatisch ein und aus / 220V- und 12V-Anschluss / Teleskopantenne und Antennenanschluss mit 60-Ohm-Adapter / Inkl. drehbarer Wandbefestigung für universelle Unterdeckenmontage zB. in Küche oder Bad etc.

schwarz Gewicht: 3,5 270 x 180 x 130 mm BHT Farbe: Gewicht: 3,5 kg Masse:



### 

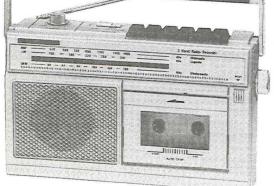
# CACT-8401 Elektronische Schaltuhr Computime Fr. 85.--

8 frei programmierbare Ein- oder Ausschaltzeiten / 24 Std.-Rythmus / Schaltleistung 220 Volt 10 A / 40 Tage Gangreserve bei Stromausfall / Sekundengenaue Quarzuhr / keine Installation / Kein Kabelgewirr / Präzises Ein- und Ausschalten / Ideale Steuerung für fast alle elektrischen Geräte / Schaltet Licht, Heizung, Radio, Aquarium, Grill, Kaffeemaschine usw. / Schreckt Einbrecher ab / Hilft Energie sparen / Einfachster Zwischenstecker mit Erdung / Stecker und Dose im Gerät sind drehbar / SEV-geprüft.



CAPR-3 Radiorecorder MONO Fr. 139.--

3-Wellen UKW/MW/LW / Eingebautes Kondensator-Mikro-fon / Schneller Vor- und Rücklauf / Automatischer Stop am Bandende / Batterie- und Netzbetrieb / Eingebauter Netzteil / Anschlüsse für Ohrhörer / incl. Netzkabel und deutsche Anleitung / Gewicht: 1,2 Kg Masse: B 265 / H 160 / T 70 mm



Import und Vertrieb: Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telefax 041 - 64 17 66

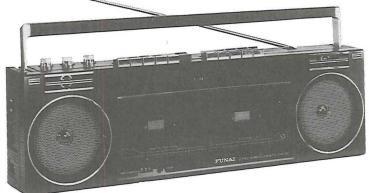
### RADIOREGORDER STEREO/DD/CD



### CARR-325 3-Band-Stereo-Radiorecorder

Stereo-Radiorecorder mit UKW-LW-MW / Lautstärkeregler rechts-links / Stereo-Mono-Schalter / Soft-Eject (Auswurf) Auto-Stop / 2 eingeb. Mikrofone / Kopfhörerbuchse / Pausentaste / Netz-Batteriebetrieb / inkl. Netzkabel.

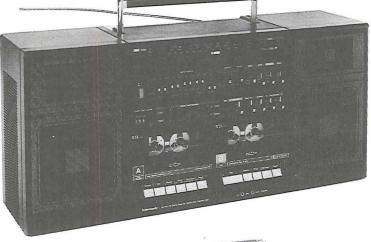
Farbe: schwarz Gewicht: 2 kg T 80 mm H 160 L 460 Masse:



#### CASR-435 Stereo-Doppelcassetten-Radiorecorder Fr. 249.--

2 Cassettengeräte mit Ueberspielmöglichkeit / Auto-Stop / Bandzählwerk / UKW-Stereo/Mono MW LW / LED-Anzeige für Aufnahme, Batteriekontrolle und Stereo / 2 eingebaute Mikrofone / 2-Weg-Lautsprecher / Lautstärke-, Balance-und Tonregler / Anschluss für 2 externe Mikrofone und Kopfhörer / Netz-Batteriebetrieb / Ausgangsleistung 2 x 3,5 Watt / Inkl. Netzkabel.

Farbe: schwarz/grau Gewicht: 2,85 kg Masse: B 100 H 155 L 510 mm



#### CACS-9000 Doppelcassetten-Stereo-Musik-Center Fr. 369.--

3-Band Radio UKW stereo/mono, MW, LW / 10-Band-Graphik-Equalizer / 2 abnehmbare 2-Weg Boxen / Continuous-Play /Equalizer / Z abnenmbare Z-Weg Boxen / Continuous-Play / Normal und High-Speed Dubbing / Phono-Schalter/ Stereo-Wide-Schalter / Autostop / Normal-Chrom-Metall-Umschaltung für beide Decks / eingeb. Dolby / LED-Anzeige-Umschaltung für Ausgangsleistung, Dolby, UKW-stereo, Aufnahme / Bandzählwerk / Lautstärke-, Ton-, Balanceregler / 2 eingeb. Mikrofone / Kopfhörer, Mikrofon, Phono-DIN Anschluss-buchsen / Netz-Batteriebetrieb / 2x8 Watt Ausgangsleistung. Farbe: schwarz Gewicht: 6.2 kg Gewicht: 6,2 kg Farbe: schwarz

600 x 265 x 170 mm Masse:



#### CACD-5000 Doppelcassetten-Radio-Recorder mit CD-Player Fr. 798.--

Radiorecorder mit 2 abnehmbaren Boxen / MW-UKW-Stereo / Eingeb. 3-Band-Equalizer / Lautstärke -und Balanceregler / 2 eingeb. Mikrofone / LED-Anzeigen / Schnellkopiereinrichtung zum Ueberspielen von Cassetten / Synchro-Dubbing und Continuous-Play / Multi-Display-Anzeige / Compact-Disc-Player mit 8 Titelspeicher, individuell programmierbar/ Wiederholmöglichkeit von einem oder allen Titeln / Display-Anzeige für Anzahl Titel und Gesamtspieldauer / Anzeige für Spiel- und Restspielzeit / Musiktitel-Suchsystem /Anschlussbuchsen für Stereoanlage, externe Mikrofone und Kopfhörer / Netz-Batteriebetrieb. schwarz Gewicht: 3,85 kg 590 x 217 x 195 BHT Farbe: Masse:

Batterien/Akkus/Ladegeräte Netzgeräte Seite 70/71

### HEIMSTEREO-ANLAGEN



CABW-6 Kompakt-Stereo-Musikcenter

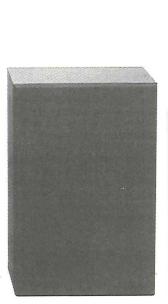
Eine äusserst kompakte Stereoanlage mit 2 Band Radioteil, einem Cassettenlaufwerk mit ALC Recording, sowie einem integrierten Plattenspieler, komplettiert mit 2 Lautsprecherboxen für Sofort-Betrieb / Durch die kompakten Abmessungen findet sie überall Platz und überzeugt durch Leistung und Ausstattung in ihrer Preisklasse / UKW Stereo/MW Empfangsteil / UKW-Ste-reoanzeige / LED Betriebsanzeige / Anschlussbuchse für externe UKW-Antenne / eingebaute MW Ferrit-Antenne / Klangregler / Cassettenteil mit autom. Aufnahmeaussteuerung / Auto-Stop Funktion / Pause-Taste / Plattenspieler mit Staubschutzhaube / 2 Laufgeschwindigkeiten 33/45 U/Min. / Autom. Tonarmrückführung / 2 Mikrofon-Anschlussbuchsen 3,5 mm / 6,3 mm Kopfhörer-Anschlussbuchse / DIN-Buchse / 2 Lautsprecherboren mit Anschlusskabel (1-Weg-Breitbandsystem) / Netzbetrieb 220 Volt 50 Hz / Ausgangsleistung 20 Watt / Plattenspieler 28 cm / Tonabnehmer, Keramik-System / Cassettenlaufgeschwindigkeiten 4,75 cm/Sek. / Cassettensystem Phillips Compact Stereo / Gehäuseabmessungen: B 20,0 x H 32,8 x T 10,7 cm / Farbe: champagner / Bruttogewicht: 9 Kg



### CATR-401 Stereo-Musikcenter mit Fernbedienung inkl. Boxen

Genau das Richtige für ganz Bequeme ist diese Compactanlage, denn die wichtigsten Funktionen wie  ${\sf Ein/Aus}$ , Ton-Stummschaltung und Lautstärke können mit der Infrarot-Fernbedienung vom Sessel aus bedient werden / Geräteausstattung mit 2-Band-Radioteil, Cassettenlauf-werk, Plattenspieler und 2 Lautsprecherboxen / UKW-Stereo-Anzeige / Stand-by Anzeige für Infrarot-Funktion / 75 Ohm Koaxial-Antennenbuchse / eingebaute MW-Ferrit-Antenne / 2 LED Leistungsanzeigeketten / Cassettenteil mit Auto-Stop Funktion / Autom. Aufnahmeaussteuerung / Zähl-werk / Normal/Chrom Bandartenschalter / Kopfhörer-Anschlussbuchse / 2 Mikrofonbuchsen / Plattenspieler mit Staubschutzhaube / 2 Laufgeschwindigkeiten 33/45 U/Min./ Tonarmlift und Rückführautomatik / DIN-Buchse / 2 Lautsprecherboxen / Netzbetrieb 220 Volt 50 Hz / Ausgangsleistung 30 Watt / Tonabnehmer-Keramik-System / Ge-wicht: 12 Kg / Abmessungen: B 41,5 x H 24,5 x T 39,0 / Lautsprecherbox: B 20 x H 33,5 x T 14cm / Farbe: champagner/anthrazit.

### HIFI-RACK MIT CO-PLAYER







CAMS-700CD Stereo-Musikcenter Fr. 998.-mit Equalizer, Grammo + Compact-Disc-Player

Für das Abspielen Ihrer herkömmlichen Schallplatten und den neuen CD-Disc-Scheiben. Mit 2 Kassettenlaufwerken zum Ueberspielen und Abspielen / Schnellkopiereinrichtung/ Radioteil mit FM/AM/LW/ FM-Stereo / 5-Band Equalizer / LED-Volumen-Anzeige / Motorisierter Frontlade-Discplayer/ Digital-Display für Track, Nr., Index und Zeit / Musik und Index Suchfunktion / Musikleistung 40 Watt / 2-Weg Lautsprecherboxen.

 $340 \times 400 \times 350 \text{ mm}$ Masse Rack:  $200 \times 400 \times 157 \text{ mm}$ Masse Lautsprecher:

### TV GERAETE MONO/STEREO/TELETEXT



### CAHTV-001 SW-TV mit 12/220 Volt An-schluss und 11cm Bildröhre Fr. 249.--

Mini-Portable Schwarz/Weiss Fernseher mit 11cm Bildröhre / VHF-UHF / Lautstärkeregler / Senderwahlknopf und Fernseh-Skala / Teleskopantenne / Ohrhörer- und Antennenanschluss/12V-Buchse für Auto-Adaptive oder Netzgerät / Bildfang-, Kontrast-, Helligkeitsregler / Verstell- und abnehmbarer runder TV-Fuss / Inkl. 12V-Netzgerät, 12V-Autoadapter, Antennenanschluss-Adapter und TV-Fuss.

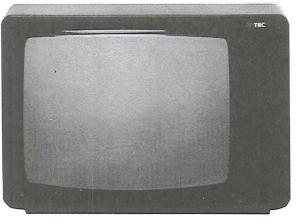
rot Gewicht: 1,2 kg 145 x 130 x 160 mm BHT Farbe: Masse:



### CATEC-3620VR Portable Color-TV Fr. 648.--

Portable-Farbfernseher mit 36cm Schnellstart In-Line-Bildröhre / Elektronischer Sendersuchlauf mit Digital-Kanal-Anzeigedisplay / Kabeltuner / Einstellregler für Helligkeit, Farbe, Kontrast und Bildfang / AFC-Schalter / Inkl. Infrarot-Fernbedienung mit Kanaldurchwahltasten von 16 Stationen
Direktanwahl / Inkl. Teleskopantenne / Koaxial-Antennenbuchse / Audio-Video-Direkteingang / 220 Volt.
Farbe: anthrazit Gewicht: 12 kg

442 x 300 x 360 mm Masse:

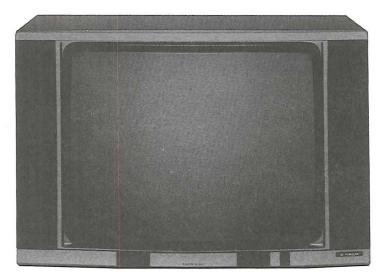




### CATEC-5130VR Portable-Color-TV 51cm Fr. 848.--

Gleiche technischen Daten wie CATEC-3620, jedoch 51cm Bildröhre.

anthrazit Farbe: Gewicht: 26 kg 570 x 406 x 451 mm BHT Masse:



### CATV-2272/BM Color-TV mit Black-Matrix Rechteck Grossbildröhre 71cm Fr. 2200.--

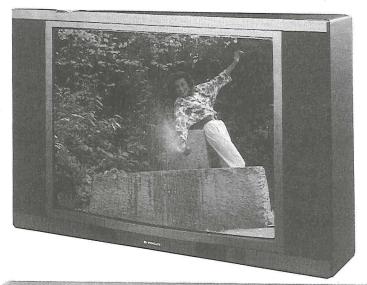
71cm Bildröhre mit Black-Matrix-Technik Hi-Bright 110 $^{\rm O}$  / 100 vorprogrammierbare TV-Kanäle mit LED-Digital-Kanalanzeige / 30 Programmspeicherplätze / 30 Video-Speicherplätze / Hi-Fi-Ton / 2x 15 Watt Ausgangsleistung / Stereo- mit Panoramasound für Mono-Sendungen / Infrarotfernbedienung für alle Funktionen / Idealbildtaste / Eingeb. AFC / Sonderkanaltuner / Elektronischer Sendersuchlauf / EURO-SCART-Buchse 21polig für Audio, Video, RGB, Homecomputer usw. / Kopfhöreranschluss mit separater Lautstärkeregelung / Lautsprecheranschluss für sep. Lautsprecherboxen / Teletext-Decoder nachrüstbar / Satellit -und Kabel-TV-Empfang / Elektronische Tipp-Controll-Tastatur / Ton-Pause / Autom. Tonausschaltung nach Sendeschluss / Vorbereitet für steck-bares Videotex-Modul / Nachrüstbar mit Modul für Secam/Ost und NTSC.

Farbe: Champagner Gewicht: 33,5 kg

 $790 \times 530 \times 480 \text{ mm}$ Masse: BHT

Teletext-Decoder mit 4-Seitenspeicher für Fr. 300.--Nachrüstung

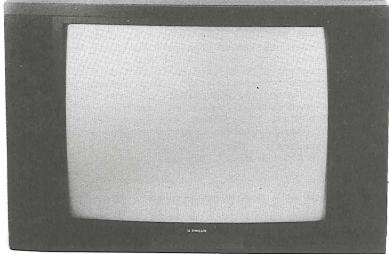
### 



CATV-1332/FST Stereo-Color-TV mit Flat-Square 71cm Bildröhre und Teletext Fr. 2490.--

Für höchste Ansprüche konzipiert: 71cm Super-Präzisions-Hi-Focus FST Bildröhre mit breitem Sichtwinkel / 100 vorprogrammierbare TV-Kanäle mit LED-Digital-Kanalanzeige / 30 Programmspeicherplätze / Hi-Fi-Verstärker / 2x15 Watt Ausgangsleistung / getrennte Bass und Höhenregelung / Stereo-Ton mit Panoramasound für Monosendungen / Infrarot-Fernbedienung für alle Funktionen / Idealbildtaste / Autom. Senderabstimmung / Sendersuchlauf mit direkter Kanalwahl / EURO-SCART-Buchse / Kopfhörer und Laut-sprecheranschluss / Eingeb. Teletext-Decoder / Satellitund Kabel-TV-Empfang / Automatische Ausschaltung nach Sendeschluss / Vorbereitet für steckbares Videotex-Modul / Inkl. Infrarot-Fernbedienung. Farbe: Anthrazit Gewicht: 37 kg

 $78,5 \times 52,8 \times 48,2$  cm Masse:



CATV-1342/FST Stereo-Color-TV mit Flat-Square 63cm Bildröhre und Teletext\_\_\_ Fr. 2390.--

Gleiches Modell und technische Daten wie CATV-1332/FST jedoch mit 63cm Bildröhre.

Masse:

Anthrazit Gewicht: 31 kg

 $72,9 \times 48,5 \times 44$  cm BHT

schon morgen damit arbeiten. 0 h n e Investitionen. grosse

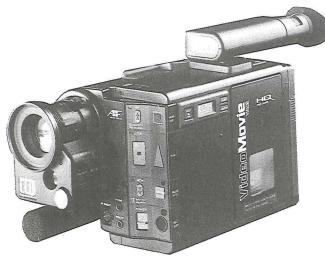
Seite 45

### VIDEOKAMERA-RECORDER

CACR-VHS-C VIDEOCAMERA-RECORDER

Fr. 3980.--

Die neue Video Movie-Camera ist mit einem CCD Halbleiter Aufnahmesensor ausgerüstet. Das heisst, es gibt kein einbrennen mehr. Auch der "Nachzieheffekt" ist völlig verschwunden. Der CCD-Sensor ermöglicht <u>Farbaufnahmen bei Kerzenlicht</u> (bis 10 Lux).



"Video Movie" - ein superleichtes und superkompaktes, einteiliges Camera-Recorder-System mit "VHS-C"-Cassetten. Via Adapter können Sie die "VHS-C-Cassette" in jedem VHS-Heimrecorder abspielen.

1/2 Zoll CCD-Aufnahmesensor / Lichtempfindlichkeit 10 Lux/ TCL-Autofocus Bildanalysier-System / Vollautomatischer Weissabgleich / Gegenlichtkorrekturtaste / HQ Aufnahme-Weissabgleich / Gegeniichtkorrekturtaste / HQ Aufnahme-Technik / Zählwerk mit Memory / Record-Review-Schaltung zeigt auf Knopfdruck nochmals die letzten Sekunden der vorhergehenden Aufnahme / Zwei Aufnahme-Geschwindigkeiten: Standard und long play (long play = 60 Minuten) / Gewicht ohne Akku: nur 1,4 kg / Anschlussmöglichkeit eines Titel-Generators / Variabler Suchermonitor auch für das linke Auge einstellbar.

Zubehör im Preis inbegriffen: Akku /Netz -und Ladegerät/ Leercassette / Adaptercassette VHS-VHS/C / HF-Modulator (zum Abspielen über den VHS-Videorecorder zu Hause).

VHS-C-30 30 Min. Cassette VHS-C-System CAAD-VHS-C Adapter-Cassette VHS/VHS-C



Preis auf Anfrage Preis auf Anfrage

### CD-PLAYER PORTABLE/DECK





### CACDP-7600 Tragbarer Compact-Disc-Player

Compact-Disc-Player mit 3-Beam-Laser Pick-Up / Musiktitelsuchsystem / Wiederwahlmöglichkeit von allen oder einem Titel / Regelbarer Kopfhörerausgang / LCD-Anzeige für Titel und Programmfunktion / Inkl. CD-Leichtkopfhörer und 220V Netzgerät, Tragtasche und Tragriemen / Anschluss für Netzgerät / Ausgangsbuchsen zum Anschluss an die Stereoanlage.

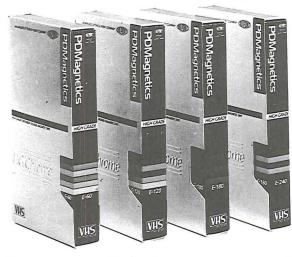
Gewicht: 530 Grann Masse: 38 x 135 x 127

Farbe: schwarz

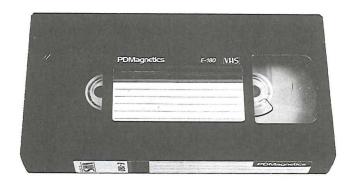
### CACD-6600 CD-Player mit Infrarotfernbedienung

CD-Player mit Infrarot-Fernbedienung für 10 Funktionen/ Frontladesystem / 3-Beam-Laser-Pick-Up / 16 Bit High-Speed-Processor / Suchlauf-Automatik / Berührungslose, verschleissfreie Plattenabtastung durch Laserstrahl Musiktitel vorprogrammierbar bis 16 Titel / Alle Musiktitel direkt anwählbar (bis 99 Titel) / Schnellsuchlauf zum Auffinden bestimmter Passagen oder Titel vor- und rückwärts mit Mithörkontrolle / Wiederholungsschaltung für vorprogrammierte Musiktitel-Folge, einzelne Titel oder Passagen / Pausenfunktion / Digital-Anzeige für Titelzahl, Nummer und abgespielte Zeit des laufenden Titels / Anschlussmöglichkeit an jede Hi-Fi-Anlage / Chinch-Anschluss inkl. Kabel /Regelbarer Kopfhörerausgang / Gleichlaufschwankungen Quarzgenauigkeit

Gewicht: 4 kg 30 T 305 mm Farbe: schwarz H 80 Masse: B 430



### VIDEO-LEERCASSETTEN



VHS-E-195 High-Grade-Chrome VHS-E-240 High-Grade-Chrome Top-Qualität 3<sup>1</sup>/4 Std./195 Min. Fr. 19.90/Stk. Top-Qualität 4 Std./240 Min. Fr. 22.90/stk.

Verpackungseinheiten 12 Stk./Karton

Mindestmenge:

Seite 46

6 Stk.

### VIDEO-REINIGUNGS-CASSETTE VHS

CARC-VHS VIDEO-Reinigungscassette Fr. 75.--

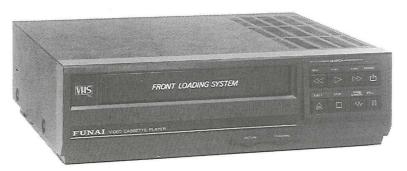
Intermezzo-Video-Reinigungs-Cassette / ca. alle 15 Tage einmal verwenden / Cassette mit eingebautem Reinigungs-Spray / Reinigt automatisch in einem Vorgang von ca. 5 Sek. ohne Schmirgeleffekt alle Video -und Tonköpfe, Bandandruck -und Antriebswellen / werden von Oxyden und anderen Schmutzpartikeln ebenfalls befreit. VHS-System / Inkl. stabiles Plastiketui für Staubschutz.



Import und Vertrieb:

CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen. Tel. 041 - 64 50 51

### VIDEO-PLAYER-RECORDÉR



### CAVIP-2000 VHS-Video-Cassetten-Player

Videoabspielgerät, ideal zum Abspielen, Kopieren; für Schaufenster, Messen, Ausstellungen und Schulung usw. Frontlader, Autorepeat abschaltbar, Autorewind, Bildsuchlauf vorwärts + rückwärts, Bildqualitätskontrolle (scharf/weich), Audio/Video-Ein/Ausgang Chinchbuchsen und DIN. Standbild, Tracking-Regler, inkl. HF-Kabel, 220 Volt.

Farbe: schwarz Gewicht: 6,5 kg Masse:  $330 \times 100 \times 270$  mm LxHxT



CAVCR-4800 VHS-Video-Cassetten-Recorder mit IR-Fernbedienung Fr. 998.--

Inkl. Infrarot-Fernbedienung / 4 Programme innert 14 Tagen vorprogrammierbar / Voll-automatischer Frontlader, Slim-Line-Design / Schnellübergang von Funktion zu Funktion/Bildschnellsuchlauf mit 5facher Bandgeschwindigkeit vor- und rückwärts / Standbild, Pause / One-Touch-Recording und Timer für Aufnahmen von 30 bis 240 Minuten / Rück-spulautomatik / Testbildgenerator für direkte Bildeinstellung auf dem Bildschirm / Kabeltuner für 12 Programme / PAL-SECAM Ost Empfang / Elektronische Nullstelltaste mit Memory-Funktion / Multy-Displayanzeige für Timer, Uhrzeit und elektronisches Bandzählwerk / Anschlussbuchsen: Antenneneingang VIDEO/AUDIO-Ein-Ausgang, ext. Kameraanschluss / Infrarot-Fernbedienung mit 23 Funktionen und direkte Programmwahl / Tracking-Regler / Bild-schärfenregler / Anzeige aller Laufwerkfunktionen schärfenregler / Anzeige aller Laufwerkfunktionen. Gewicht: 8 kg Masse: 420 x 100 Made in Japan (Nicht Korea oder Taiwan). Masse: 420 x 100 x 315 mm



CAVCR-5200 VHS-Video-Cassetten-Recorder mit IR-Fernbedienung Fr. 1100.--

Infrarot-Fernbedienung für alle wichtigen Funktionen / 32-Programm-Speicher / 4 Programme innerhalb von 14 Tagen speicherbar /Every-Day-Programmierschaltung / One-Touch-Recording für Aufnahmen von 30 - 240 Minuten (in 30-Min. Intervallen) / 100 Kanäle / Sonderkanaltuner PAL/SECAM Ost Empfang / Bildschnellsuchlauf mit 5facher Bandgeschwindigkeit / Standbild, Pause / Assemble-Schnitt / Multi-Display-Anzeige für Timer, Uhrzeit und Zählwerk / Netzausfallsicherung / Anschlussbuchsen: Antennenausgang Video Ein-Ausgang BNC, Audio Ein-Ausgang Cinch / Kameraanschluss. Made in Japan (nicht Korea oder Taiwan) 430 x 100 x 360 mm ca. 10 kg Masse:

Import und Vertrieb:

CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51** Telefax 041 - 64 17 66

### HAND-DIKTIERGERAETE

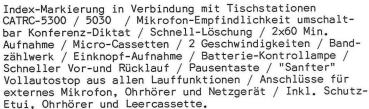
### CASM-7 Micro-Diktiergerät Fr. 189.--

Micro-Cassetten-Recorder, ein Micro-Diktiergerät im Westentaschenformat (noch kleiner als sein Vorgänger)/ Eingebautes Kondensator-Mikrofon / 2 umschaltbare Geschwindigkeiten (1,2/2,4cm pro sec.) Vorwärts -und Retour-Schnellauf / Eintasten-Aufnahme / Anschluss-Möglichkeit für Kopfhörer / Eingebauter Lautsprecher / Auto-Stop. Aufnahmedauer bei MC-60 Cass. 2 x 30 Min. bei 2,4cm / 2 x 60 Min. bei 1,2cm pro sec. Batterien oder Akku 2 x UM-3 (3 Volt) Farbe: schwarz/rot/silber Gewicht: 195 Gr. Inkl. Batterien und Handschlaufe

Masse: B 60 / L 112 / D 25 mm



# CATRC-5680 Handdiktiergerät Fr. 215.--



schwarz/silber Gewicht: 165 Gramm Farbe:

Masse:  $124 \times 60 \times 24$  mm BHT



#### CARN-88 Handdiktiergerät mit Auto-Fr. 249.-reverse

Handdiktiergerät Microcassettensystem mit Autoreverse Autoreverse abschaltbar / Bandlaufrichtung-Wahlschalter / 2 Geschwindigkeiten / Eingebautes Mikrofon / Schnell-suchlauf vor und rückwärts (Fast/Cue-Review) / Pausen-taste / Lautstärkeregler / Aufnahme- und Batterieprüfan-zeige / Anschlussbuchsen für externes Mikrofon, Ohrhörer und 3Volt Netzgerät / Batteriefach / Inkl. Tragriemen. Farbe: schwarz Gewicht: 180 g

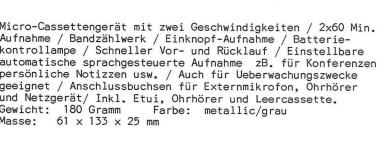
Masse:

60 x 130 x 28 mm



#### CATRC-5490 Handdiktiergerät mit Sprachsteuerung Fr. 250.--

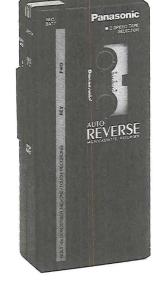
Micro-Cassettengerät mit zwei Geschwindigkeiten / 2x60 Min.-Aufnahme / Bandzählwerk / Einknopf-Aufnahme / Batterie-kontrollampe / Schneller Vor- und Rücklauf / Einstellbare automatische sprachgesteuerte Aufnahme zB. für Konferenzen, persönliche Notizzen usw. / Auch für Ueberwachungszwecke geeignet / Anschlussbuchsen für Externmikrofon, Ohrhörer und Netzgerät/ Inkl. Etui, Ohrhörer und Leercassette. Gewicht: 180 Gramm Farbe: metallic/grau





Handdiktiergerät mit Microcassetten im Kreditkarten-Look Eintasten-Aufnahmebedienung / "Sanfter" Vollautostop aus allen Lauffunktionen / Pausentaste / Cue/Review, Suchund Repetiereinrichtung / LED-Anzeige für Aufnahme / Batterie-Check / Anschlüsse für externes Mikrofon und Ohrhörer / Inkl. Ohrhörer, Etui und Cassette Gewicht: 100 g mit Batterien Farbe: silber/schwarz Masse: 58 x 95 x 12,7 mm BHT

Batterien | Akkus Netzgeräte Batterien | Akkus inden sie Batterien | Akk





Seite 48

### Import und Vertrieb:

### TBCH-DIKTIERGERAETE



CATRC-5300 Tisch-Diktier-Gerät Fr. 850.--

Chef- und Sekretärinstation für Aufnahme und Wiedergabe, für profimässiges Diktieren / Inkl. Handmikrofon mit integriertem Lautsprecher-Monitor und direkter Bedienung aller Diktat-Funktionen / Station mit Soft-Touch-Tipp-Tasten / Alle Lauffunktionen schalten elektromagnetisch/ Vor- und Rücklauf-Schnellöschung / Such-Stop-Automatik im Vor-Rücklauf / Leuchtanzeige für alle Funktionen / Telefon-Aufnahme-Anschluss für Konferenzschaltung / Bandendalarm und Bandzählwerk /Lautstärke-und Tonregler / Regulierung für Bandtempo und Kurzrücklauf / inkl. Hand-Mikrofon, Kopfhörer, Fusschalter, 220V-Netzgerät, 1 Cassette.

Farbe: Braun Gewicht: 1,5 kg

236 x 51 x 186 Masse:



### CATRC-5030 Sekretärin-Wiedergabe-Station Fr. 750.--

Wiedergabe-Station für Microcassettensysteme mit identischer Technik und Ausstattung wie CATRC-5300, jedoch ohne Aufnahme-Funktion. Zubehör: Kopfhörer, Fusschalter, 220V Netzgerät, 1 Cassette.

Braun Gewicht: 1,5 kg 236 x 51 x 186

Masse:

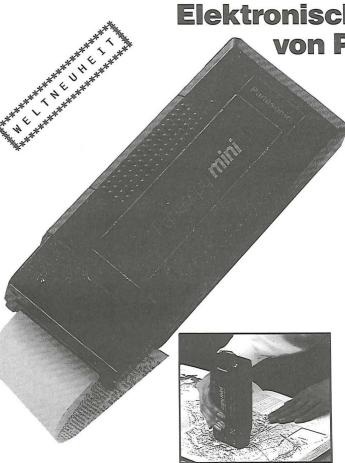


CAMC-60 Micro-Cassette (2x60 Minuten)



Fr. 10.--

**Elektronischer Taschenkopierer** von Panasonic



CAKX-Z4OS Elektronischer Taschen-Fr. 598.-kopierer

Ein Kopiergerät in der Handlichkeit eines Rasierapparates. Papierabfall entfällt durch genaues Flächenkopieren mit CCD-Sensor / Thermokopieren mit einer 7,6 Punkte/mm-Auflösung, auch von kleingedruckten Börsenberichten Kontrastkontrolle und -einstellung / Wartungsfrei und ohne Aufwärmzeit / Kopierbreite 40 mm / Einsatzdauer etwa 20 Min. (mit einer Akkuladung) / Ladezeit der eingebauten Akku ca. 8 Std. / Papierrollenlänge 10 m / Batterie -und Lade-LED-Anzeige / Ein/Aus-Schalter / Ladegerätanschluss für 16,2 Volt.

Inkl. 1 Papierrolle, Schutzkappe, Ladegerät und Papierrollenhalter.

420 g Farbe: sci 71 x 48 x 168 BHL Farbe: schwarz Gewicht: Masse:

Ersatzpapierrollen

10 Stk. zu CAKX-Z40S

Fr. 22.--

Weitere Kopierer Seite: 50

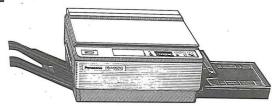
Panasonic Kopierer



Panasonic FP-1000

Fr. 2950.--

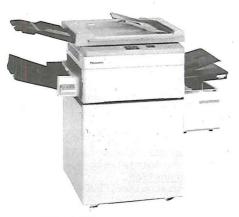
10 Kopien pro Minute schnell / Einzelkopie nach 7 Sek./ Rand-zu-Rand-Kopie ohne Kompromisse / Macht B4-Format für Computerformulare / Mehrfachkopie bis 99 / Sprich-wörtliche Kopienqualität dank Magnefine-Entwicklung / Sprichwörtliche Zuverlässigkeit aller PANASONIC-Produkte/ Abmessungen: Kaum grösser als eine Schreibmaschine.



Panasonic FP-1100

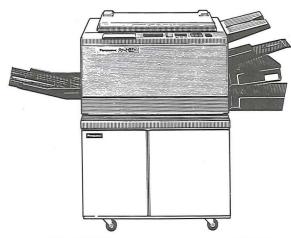
Fr. 4450.--

Randlose Kopien / 11 Kopien pro Minute / Format A5 - B4/Integrierte Zweitfarbe (rot, grün, blau, braun, nach Wahl / 2 Editierfunktionen / hochstehende Kopienqualität dank Magnefine Toner.



Heute leasen.

schon morgen damit arbeiten. Ohne grosse Investitionen.



Panasonic FP-1530

Fr. 6950.--

Randlose Kopien / Fototaste für farbige Originale / 15 Kopien pro Minute / Vergrösserungs-Verkleinerungs-stufen / Formate A5 - A3 / Zoom 61% - 141% / Integrierte Zweitfarbe (rot, grün, blau, braun, nach Wahl / Feste Originalauflage / Multieinzelblatteinzug / Automatische Originalablesung / Einfache Bedienung (Editiertableau Zubehör) Hochstehende Kopienqualität dank Magnefine-Toner.

Panasonic FP-3030

Fr.10'950.--

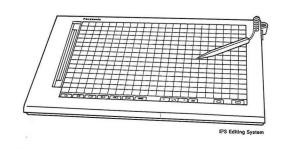
Randlose Kopien / 30 Kopien pro Minute/ Fototaste für farbige Originale / Vergrösserungs-Verkleinerungsstufen / Formate A5 - A3 / Zoom 61% - 141% / feste Originalauflage/ Multieinzelblatteinzug / 5 Editierfunktionen / Automatische Originalablesung / Einfache Bedienung / Hochstehende Kopien Qualität dank Magnefine Toner / Editiertableau (Zubehör).



### E<sup>2</sup>SII-Editiersystem Fr.2950.--

Das Panasonic Editiersystem E<sup>2</sup>SII ist ein sensationelles Zusatzgerät, mit dem sich die Einsatzmöglichkeiten erheblich ausweiten lassen. Der original-Text bzw. Bildseite nach oben, wird einfach auf das Tablett gelegt. Dann können Sie mit dem Eingabestift die Teile der Vorlage festlegen, die gelöscht, zensiert, verschoben oder im Ausschnitt kopiert werden sollen. Die Bearbeitung erfolgt voll-automatisch. Das E<sup>2</sup>SII-Tablett kann entweder als Abdeckung der Kopierer-Glas-platte montiert werden oder frei beweglich bleiben. Zusammen mit der stufenlosen Vergrösserung erlaubt das System kreatives Kopieren. Ihren Einfällen sind fast keine Grenzen gesetzt.

passend für FP-1530 und FP-3030

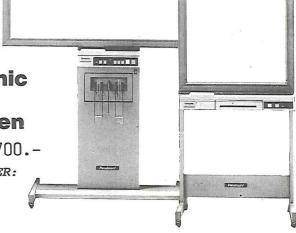


### **Panaboard** von Panasonic

**Effektivere Konferenzen und Schulungen** mit dem Schreibtafel-Kopierer ab Fr. 4700.-

VERLANGEN SIE DIE SPEZIALPROSPEKTE MIT PREISLISTE FUER: Fotokopierer (110) Panaboards (111) Editiersysteme (112)

Hand-/Taschenkopierer Seite: 49



Import und Vertrieb:

Seite 50 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51** 

Telex: 866 247 CAEL Telefax 041 - 64 17 66

### TELEFAX / FERNKOPIERER

### Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

### Die Fernkopiererserie Thomfax 3100/3200

ist individuell und speziell für den Bürogebrauch in Europa konzipiert. Machen auch Sie sich das Erfahrungspotential der europäischen Technik zunutze. Sekundenschnell übertragen Sie Bilder, Skizzen, Statistiken, Zeichnungen, Teste oder Dokumente als Telekopie zeit- und kostensparend über Ländergrenzen hinweg. Kompaktheit und einfache Bedienung sind die wesentlichen Vorteile dieser weltweit kompatiblen Geräte.

### Vorteile, die Ihnen die Thomfax Fernkopiererserie bieten:

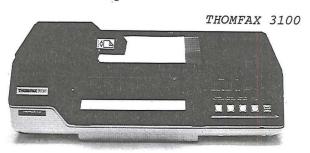
- 1. Thomfaxserie 3100/3200 verfügt über automatische Wahl und bietet eine Vielzahl von bedienungsfreundlichen Funktionen: Kurzwahl, autom. Senden - sofort oder zu einer vorher eingestellten Zeit (Nachttarif) -, autom. Verteilerfunktion (Rundsenden) einer Vorlage zu mehreren Empfängern.
- 2. Der automatische Vorlagenrückzug gestattet bei fehlerhafter Übertragung die automatische Wiederholung der Sendung.
- 3. Die Bedienungskontrolle der Thomfaxgeräte werden durch eine Digitalanzeige, einem Protokoll von jeder Dokumentenübertragung und einem Journal erleichtert.

Fernkopieren für breite Anwenderkreise durch hohes Qualitätsniveau zu günstigem Preis zeichnen die Geräteserie von Thomfax

### Funktionsmerkmale:

- kompatibel zu allen G 2 und G 3 Fernkopierern nach CCITT.
- automatischer Empfang.
- automatischer Ausdruck von Datum und Uhrzeit bei Senden und Empfangen.
- automatische Teilnehmeridentifizierung.
- Empfangsprotokoll mit automatischem Protokollausdruck "Kopie empfangen" bzw. "Kopie nicht empfangen"
- Bedienerruf: optisch und akustisch angezeigt.
- Eigentest durch Bestätigung der Taste Test/Kopie und gegebenenfalls Anzeige eines Fehlers.
- Eigenkopie.
- automatische Kontrastwahl.
- 2 verschiedene Auflösungen: Standardauflösung, wahlweise Feinauflösung (G 3).
- automatisches Senden\*\*.
- Kurzwahl (Speicher bis zu 40 Nr.)\*\*.
- Senden einer Vorlage zu mehreren Empfängern (Rundsenden)\*\*.
- automatische Wahl mit Verteilerfunktion\*\*.
- gesicherter Abruf (Polling).
- Senden zu einer vorher eingestellten Zeit\*\*.
- automatischer Vorlagenrückzug zum wiederholten Senden bei fehlerhafter Übertragung.
- Seitennumerierung.
- Absenderkennung mit alphanumerischen Zeichen.
- Journal und Kopienzählfunktion.
- Dokumentenzuführer (bis zu 30 Seiten).
- eingebaute Schneideeinrichtung.

Technische Änderungen vorbehalten.



### **Technische Daten:**

#### Geräteart

Tischfernkopierer mit automatischem und manuellem Empfang/ Senden

#### Anschluß

öffentliches Telefonnetz.

#### Vorlagengröße

DIN A 4.

#### Automatische Vorlagenzuführung

bis zu 30 Vorlagen.

Automatische Schneideeinrichtung.

#### **Papiervorrat**

50 m lang, A 4-Breite.

#### Übertragungsgeschwindigkeit

9600 bit/s mit automatischem Rückfall (7200 bit/s, 4800 bit/s, 2400 bit/s).

bei 9600 bit/s: 25 s für eine DIN-A 4-Seite\*.

#### Auflösung

		Horizontal	Vertikal
Standa	rd G 3:	8 Punkte/mm	3,85 Linien/mm
Fein	G 3:	8 Punkte/mm	7,7 Linien/mm
	G 2:	5 Punkte/mm	3.85 Linien/mm

#### Stromversorgung

220 V, 50 Hz.

### Leistungsaufnahme

120 W (25 W in Bereitschaft).

### Abmessungen/Gewicht

 $L \times B \times H = 571 \times 365 \times 180 \text{ mm} - 15 \text{ kg}.$ 

### Modulationsverfahren

AM/PM VSB für G 2.

(300 bit/s für Verständigung). V. 21 V. 27ter (2400 und 4800 bit/s).

(7200 und 9600 bit/s). V. 29

#### Verständigung

tonal nach CCITT T.30.

digital nach CCITT T.30, 300 bit/s.

### Codierung

Modified Huffman.

#### Abtaster

feststehende Leseeinrichtung (CCD).

#### Aufzeichnungsverfahren

thermisch.

ZZF-Nr.: 18.53.2059.10\*\*

THOMFAX 3200

Heute leasen,

schon morgen

damit arbeiten.

Ohne grosse

Investitionen.



Fr. 7'150.--Fr. 7'950.--

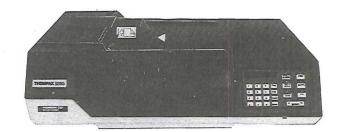
Inkl. Linienkabel / Netzkabel / Handbuch und 1 Papierrolle.

Inbetriebnahme

Fr. 150.--

Fr. 150.--6 Stk. Papierrollen

Die Preise werden jeweils dem aktuellen Stand angepasst!



Weitere Telefax-Modelle mit u.a. mehr Speicher, Grauwertauflösung usw. auf Anfrage!

### METZ-CECENSPRECHANLAGEN



### CAGE-368 3-Kanal Drahtlose Gegensprechanlage Fr. 99.--/Stk.

Mit Akustomat und Sensorsteuerung / Der absolute Hit unter den Gegensprechanlagen / Keine Kabel, keine Installation, kann an jede 220-Volt Steckdose angeschlossen werden - und schon ist die Verbindung hergestellt / 3 Kanäle / für den unabhängigen Betrieb von 4 Stationen/ Verbesserte Empfindlichkeit, Leistung und Störunterdrükkung / LED optische Anzeigen für alle Funktionen / Sensor-Berührungstasten für Rufton, Sprechen und sprachgesteuerten Sendebetrieb / Das Gerät schaltet beim geringsten Geräusch auf Sendebetrieb, ist also ideal für Ueberwachungszwecke geeignet / Masse: 18x12x5 cm / Gewicht: 600 g / Stromverbrauch: minimal ca. 2 Watt.

# CAMSA-01 Netz-Gegensprechanlage Fr. 229.--/Stk.

#### mit Selektivruf für bis zu 4 Stationen

Sprachsteuerung einschaltbar mit Empfindlichkeitsregler schwenkbarer Lautsprecher-Mikrofonteil/Leuchtdioden-Anzeigen/Wandmontage möglich/Steckdosenfertig/Sensortaste Farbe: braun Masse: BxHxT =  $170 \times 40 \times 130$  mm SEV geprüft.

Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

# CAWSA-02 Netz-Gegensprechanlage Fr. 169.--/Stk.

Sprachsteuerung einschaltbar/Leuchtdioden-Anzeigen/Ohr Selektivruf/Steckdosenfertig/Sensortasten/schwenkbare Lautsprecher-Mikrofonteil/Wandmontage möglich Farbe: braun Masse: BxHxT = 170x40x130 mm SEV geprüft.

### CABSA-03 Babysitter-Set/Netz-Geräusche übertragungsanlage Fr. 198.--/Paa

Steckdosenfertiger Geräuschesender und -empfänger zur Ueberwachung von: - Kinderzimmer

- Krankenzimmer

- Telefon

- usw.

Sprach-Geräuschgesteuert/Ansprechempfindlichkeit einstell bar

Farbe: braun Masse: BxHxT 85x40x130 mm SEV geprüft.

> Bei ev. Störungen auf Netzgegensprechanlagen verwenden Sie die entsprechenden Entstörbausteine, siehe nächste Seite.

### 



CADU-830 Duplex-Netz-Gegensprech-Paar Fr. 198.-anlage mit Hörer

Mit dem Haustelefon miteinander sprechen. Gegensprechanlage mit Hörer / eingeb. Ruftaste / Mitteilungen können durchgegeben werden, ohne dass bei der zweiten Station der Hörer abgenommen werden muss / Lautstärkeregler / 220Volt Anschluss / Inkl. Wandmontage / Vollduplex /

Nur für Export.

Farbe: beige Gewicht: 800 g je Gerät

220 × 100 × 85 mm Masse:



CAMT-6000 Drahtlose-Netz-Haus-Telefon-Anlage Paar Fr. 249--

Die ideale Kommunikation für Haus, Wohnung, Büro, Werkstatt, Restaurant, Ladengeschäft, Kaufhaus, Hotel usw. Kein Kabel verlegen / Beide Geräte innerhalb des gleichen Stromkreislaufes über die Steckdose anschliessen/ Beim Abnehmen eines Hörers ertönt ein Klingelzeichen am Partnergerät / Beim Aufhängen schaltet die Anlage autom. ab / 2 LED-Anzeigen / 220 Volt / Inkl.Wandmontage / FTZ-Nummer - SEV geprüft.

Grau Farbe:

### 



BEI EV. STOERUNGEN AUF NETZ-GEGENSPRECHANLAGEN ODER SONSTIGEN NETZUEBERTRAGUNGSANLAGEN

CA-2292 TV-Zwischenstecker (max 400 Watt)

Zum Vorschalten bei Signaldämpfung durch das TV-Gerät.

CA-2289 <u>Hausgeräte-Zwischenstecker (max 3500 Watt)</u> Fr. 99

Zum Vorschalten bei Signaldämpfung durch Elektrogeräte hoher Anschlussleitung Fr. 99.--(z.B. Waschmaschine, Geschirrspüler usw.)

Fr. 59.--CA-2291 Phasenkoppler Zur Verbesserung der Signalübertragung bei Betrieb an verschiedenen Phasen. Darf nur durch den konz. Elektriker angeschlossen werden.

Fr. 119.--CA-2293 Trägerfrequenzsperre Frequenzfilter gegen Ueberreichweiten und Störeinflüssen von fremden Geräten. Darf nur durch den konz. Elektriker installiert werden.

### PUNK-GEGENSPREGHANLAGEN



Funk-Gegensprechanlagen zur Verbin-dung von 2 Punkten mit Voll-Duplex-Gegensprechmöglichkeit und Tonruf von beiden Seiten her (1 Station statio-när, 1 Station portable)

Fr. 598.--Fr. 598.--Fr. 548.--CASMC-318 CAV-601 Fr. 698.--CAV-602 CACLT-35 Fr. 698.--CACLT-40 Fr. 698.--CACT-650 CAKXT-3845 Fr.1198.--Fr. 798.--CACT-505 CACT-506 Fr.1498.--CASS-6000 Fr.1349.--CAV-803B Fr.1490.--CAJA-8000/1 Fr.2590.--CAPB-1000/5 Fr.3950.--CAPB-1000/20 Fr.4990.--

Sie finden diese Geräte mit den technischen Daten und Massen in diesem Katalog unter Funktelefone.  $\underline{Ohne}$  an das Telefonnetz anzuschliessen sind diese Geräte ideale Gegensprechanlagen, wobei noch eine der beiden Stationen portable ist. Exportmodell, nicht PTT geprüft.

Weitere professionelle Gegensprechanlagen und Grossanlagen auf Anfrage!

Fr. 39.--

### GEGENSPRECHANLAGEN/KABEL

### CAWS-13 Gegensprechanlage

mit dem Knöpfchen erreichen Sie Ihre Sprechpartner im Betrieb oder im Haus sofort.

Die neue WechselsprechanlageCAWS-13für kleinere Betriebe, Büros, Praxen, Aptotheken, Werkstätten, Gaststätten, Lager, Archive usw. Aber auch im modernen Haushalt sprechen sie von einem Raum zum anderen, überwachen das Kinderzimmer, oder das Krankenbett u.ä. Keine Wege und Wartezeiten. Alle Nebenstellen antworten bedienungsfrei. Seriemmässig mit Sammelruf, Abhörsperre, Lautstärkenregelung und Teilnehmerverzeichnis ausgestattet. Die Wechselsprechanlage CAWS-13ist eine Sternsprechanlage mit 1 Hauptstelle und max. 3 Nebenstellen.

So wirds gemacht: Die Hauptstelle ruft eine Nebenstelle mit der Linientaste 1, 2 oder 3. Die Sprechtaste wird von der Hauptstelle bedient: Antippen=SPRECHEN. Loslassen=HOEREN. Nebenstellen antworten frei aus dem Raum bei nicht eingeschalteter Abhörsperre. Nebenstellen rufen die Hauptstelle mit der Ruftaste. Der Rufton und die Leuchtdiode melden der Hauptstelle den Ruf der Nebenstelle. Die Hauptstelle rastet die entsprechende Linientaste ein und stellt so die Sprechverbingung her. Spricht die Hauptstelle, erkennt sie trotzdem jeden weiteren Anruf an der Leuchtdiode. Der Kontrollton an der Nebenstelle signalisiert, ob die Hauptstelle empfangsbereit oder besetzt ist. Sammelruf: Sind alle Linientasten eingerastet, können alle Nebenstellen gleichzeitig angesprochen und gehört werden. Abhörsperre: Jede Nebenstelle hat serienmässig eine Abhörsperre. Lautstärkenregelung: mittels Schiebereglers an der Sprechstelle. Installation: Problemlose Montage. Sogar von Laien in kürzester Zeit sprechbereit zu installieren. Die Hauptstelle wird mit der Anschlussdose und dem Netzteil zusammen montiert geliefert. 1) Anschlussdose, Aufputz oder Unterputz, montieren. 2) Nebenstellen mit einem handelsüblichen zweipoligen Kabel anklemmen. 3) Netzteil einstecken fertig. Die Stromversorgung kann auch über Trafo (9 Volt Wechselstrom) erfolgen. Die Sprechstellen können auch

als Wandgeräte verwendet werden. Farbe: Sandbeige/schwarz. Eine Türsprechstelle mit systemunabhängigem Klingeltaster



### CAWS-13/H Hauptstelle Fr. 349.--

mit 3 Teilnehmertasten und Leuchtdioden/ Sprechtaste/ Lautstärkerregler u. Teilnehmerverzeichnis für max. 3 Nebenstellen/Komplett montiert mit 2,5 m Anschlusskabel und Verteilerdose/Aufputz/

### CAWS-13/NT Netzteil Fr. 59.--

<u>Zur Stromversorgung der Anlage:</u> Netzgerät 9 Volt/Wechselstrom/250 mA/220 Volt mit Eurostecker/montiert mit Verteilerdose/

### CAWS-13/N Nebenstelle Fr. 169.--

mit Ruf- und Abhörsperrtaste und Lautstärkeregler/Masse:  $190 \times 10^{5} \times 55 \,$  mm/

### CAWS-13/T Türsprechstelle Fr. 149.--

mit wetterfestem Lautsprecher und mit einer systemunabhängigen Klingeltaste sowie beleuchtetem Namenschild/ohne Kabel/Masse:  $180 \times 120 \times 55$  mm/

CALSK-496

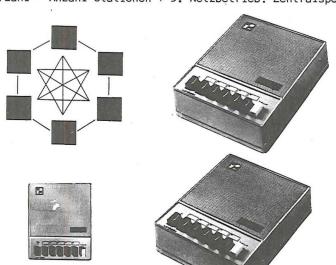
Fr. 1.--/m

2-adriges, weisses Schwachstromkabel 2  $\times$  0.75 mm<sup>2</sup>

### CANI-660/663 Gegensprechanlage KABELGEBUNDENE STERNANLAGE FÜR BIS ZU MAXIMAL 6 GLEICHWERTIGE, SELEKTIV ANRUFBARE STATIONEN.

Geeignet für interne, telefonunabhängige Kommunikation in allen Betrieben, Praxen oder zu Hause. Wechselsprechsystem (Simplex): Nur aufrufende Station bedient Sprechtaste; aufgerufene Station antwortet ohne Tastenbedienung frei im Raum. Aufruf der gewünschten Station direkt durch Sprechen. Montage: Pult oder Wand. Kabelverbindung: Aderzahl = Anzahl Stationen + 3. Netzbetrieb: Zentralspeisung mit Adapter CANV-220/6 bei nur einer Station.

Solides Kunststoffgehäuse. Konferenzgespräch nicht



Solides Kunststoffgehäuse. Konferenzgespräch nicht möglich. Gleichzeitig können nichtmehrere unabhängige Gespräche geführt werden. Kabelanschluss direkt in die Station oder einfacher mit separat erhältlichen Anschlussdosen. Kontrollampen leuchten, wenn Anlage besetzt oder Abhörsperre eingeschaltet ist.

Eingebauter Lautstärkeregler / Max. Kabellänge 200 m / Inkl. Deutscher Montage- und Gebrauchsanleitung. Masse: 135 x 170 x 53 mm BTH

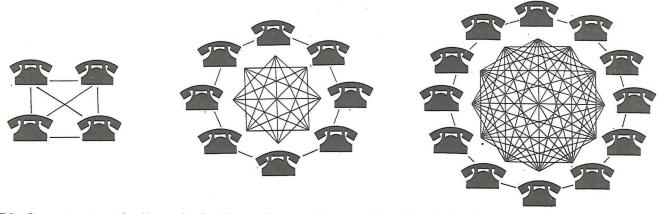
CANI-660 Sternstation Fr. 260.-CANI-663 Station mit Abhörsperre Fr. 290.-CANV-220/6 Netzadapter Fr. 98.-CANAI-1710 Kabel 10-adrig per 100 m Fr. 270.--

(Zuschlag für Verschnitt 20%) Andere Kabel auf Anfrage.

Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

Import und Vertrieb:
Seite 54 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51** Telefax 041 - 64 17 66

### CECENSPRECHANLAGEN/KABEL



### CANI-72 Gegensprech-Haustelefonanlage füe max. 12 Telefonhauptstationen

Geeignet als Haustelefonanlage für Private oder interne Kommunikation in allen Betrieben. Gegensprechsystem (Duplex): Die Stationen nehmen den Hörer ab und sprechen ohne weitere Tastenbedienung. Aufruf der gewünschten Station mit akustischem Signal, Montage Pult oder Wand. Kabelverbindung: Aderzahl = Anzahl Stationen + 2 . Netzbetrieb: Zentralspeisung mit Adapter CANV-220/12. Solides Kunststoffgehäuse. Gleichzeitiger



Aufruf mehrerer Stationen möglich. Gleichzeitiges Gespräch zwischen mehreren Stationen möglich (Konferenzgespräch); bei Bedarf können weitere Stationen einem bestehenden Konferenzgespräch zugeschaltet werden. Es können gleichzeitig mehrere unabhängige Gespräche geführt werden.

Alle Stationen bestückt mit praktischen Anschlussdosen für einfachen Kabelanschluss.

Max. Kabellänge 800 m / Inkl. Deutsche Montage- und Gebrauchsanleitung.

Masse: 90 x 230 x 93 mm

CANI-472 Tel.-Station für max. 4 Stationen Fr. 260.--Fr. 305.--**CANI-872** 8 Stationen CANI-1272 12 Stationen Fr. 350.--CANV-220/12 Netzadapter Fr. 115.--

CANAI-1510 10-adriges Kabel per 100 m Fr. 270.--CANAI-1714 14-adriges Kabel per 100 m Fr. 350.--(Zuschlag für Verschnitt 20%)

Weitere Kabel auf Anfrage

# CANI-70/71 Gegensprech- Haustelefonanlage für bis zu max. 70 Telefonhauptstationen.

Geeignet für interne Kommunikation in allen Betrieben; auch als Ergänzung zum bestehenden Telefonnetz. Gegensprechsystem (Duplex): A) Beide Stationen nehmen den Hörer und sprechen ohne weitere Tastenbedienung.

B) Die aufrufende Station spricht durch den Hörer, die aufgerufene Station antwortet "handfrei" durch das eingebaute Mikrofon. Aufruf der gewünschten Station mit akustischem Signal oder direkt durch Sprechen.
Montage: Pult oder Wand. Kabelverbindung: nur 12 Adern für das ganze System und dadurch einfache Installation.
Netzbetrieb: Speisung je 20 Stationen mit einem Adapter CANV-4112. Solides Kunststoffgehäuse. Gruppenruf (max. 7 Gruppen) und Konferenzgespräche (max. 4 Stationen innerhalb einer Gruppe) möglich. Allruf: Anruf aller (auch der besetzten) Stationen möglich. Max. 3 unabhängige Gespräche sind gleichzeitig möglich. Einfaches Versetzen und Einfügen der Stationen (Stationsnummer programmierbar). Abhörsperre verhindert ungewolltes Abhören einer Station oder eines Gespräches. Anrufumleitung auf jede beliebige Station programmierbar. Digitalanzeige der aufrufenden Station bei CANI-7071. Die Leitung wird automatisch getrennt nach 30 Sek. falls der Hörer nach Beendigung des

Gespräches nicht richtig aufgelegt wird.

Option: Fernschaltung von elektrischen Geräten oder Beleuchtung mit Zusatzadapter.

Option: Anschluss einer Türstation mit Zusatzadapter. Regulierbare Lautstärke / Max. Kabellänge 2000 m .

 $110 \times 220 \times 76$  mm

inkl. Deutsche Gebrauchs- und Montageanleitung.

Fr. 435.--CANI-7070 Telefon-Hauptstation Fr. 585.--CANI-7071 Telefon-Hauptstation mit

Digitalanzeige Fr. 470.--CANV-4112 Netzteil Fr. 350.--CANAI-1714 14-adriges Kabel per 100m

Fachspezialisten für Kommunikationslösungen schon morgen damit arbeiten. Ohne Investitionen.





Import und Vertrieb: CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL Telefax 041 - 64 17 66

Heute leasen,

grosse

### PERSONENSUCHANLAGEN / EXPORT

### PERSONENSUCHANLAGE MIT TONRUF UND EINWEG-SPRECHMOEGLICHKEIT



CALP-400 TR Basisstation mit 4 Fr.1798.-- "Piepser"

CALP-800 TR Basisstation mit 8 Fr.2490.-- "Piepser"

(nur im 4er oder 8er Set erhältlich, Netzgerät und Antenne im Preis nicht inbegriffen.

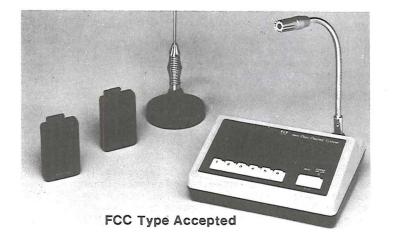
Sehr einfach von jedermann zu montieren und zu bedienen und ausserordentlich günstig im  $\operatorname{Preis}$ . Bassisstation: Tischstation mit Schwanenhalsmikrofon / Anschluss für 12Volt (13,8 V) Netzgerät / PL-259-Anschluss für Antenne / Digitalanzeige des gewünschten "Piepser" / Tonruf- und Sprechtaste / 27 MHz CB-Band / 4 Watt AM Sendeleistung / Masse: 112 x 70 x 190 mm BHT/ Handgerät "Piepser": kleinstes leichtes Handgerät mit Clip und eingeb. Lautsprecher / 2-stufiger Lautstärkeregler / Kontrollampe / 2 Batterien UM-3 / Masse: 55 x 95 x18 mm BHD / Gewicht: 90 Gramm Suchlauf- und Empfangsvorgang: An der Basisstation wird der gewünschte Piepser Nr. 1-4 oder 1-8 und auf die Ton-Sender-Taste gedrückt. Der gewünschte Empfänger erhält am Piepser ein akustisches (Piepston) und ein optisches (rote LED blinkt) Signal, bis er am Piepser die Taste drückt und solange er gedrückt hält, solange kann er die Anweisungen von der Basisstation hören.

CAME-2000 Netzgerät für CALP-400/800

Fr. 119.--

Antennen Seite 64/65

Nur für Export.



CAET-6 Personensuchanlage mit Einwegsprechmöglichkeit und 6 Piepser Fr.1998.--

Personensuchgerät mit Einweg-Nachrichtenübermittlung drinnen und draussen / Mit Innenantenne, zB. Magnetfuss, ca. 200 bis 800 Meter / Reichweite mit Aussenantenne ca. bis zu 3 km je nach Topografie und Bebauung /

Ausgangsleistung AM 4 Watt / 2-Ton Selektivruf / Piepser mit akkustischem oder Lichtsignal / Piepser abschaltbar / Frequenz 26-27 MHz. / Basis mit Antennen- und Netzgerätanschluss 11-14Volt, DC, 44 / Inkl. 6 Piepser, Batterien und Schwanenhalsmikrofon. Nur für Export.

Farbe: hellbraun/braun Masse: 210  $\times$  40/70  $\times$  105 mm BHT Masse Piepser: 54  $\times$  83  $\times$  19 mm BHD

90 g Gewicht Piepser:

### PERSONENSUCHARIAGEN / PUT



CAGE-88 Personensuchanlage mit Tonruf und Einweg-Sprechmöglichkeit 6 Piepser PTT geprüft Fr. 1990.--

Basisstation mit 6 Piepser / FM-Modulation / Rufton und Sprachdurchsage für alle 6 Piepser selektiv / Reichweite je nach Antenne mehrere hundert Meter / Elektr. Störunterdrückung / 27 MHz / Sendeleistung 0,5 Watt / Kompl. mit 6 Piepser inkl. Magnetfussantenne und Netzgerät. PTT geprüft und zugelassen.

Weitere Antennen für mehr Reichweite siehe Seite:64/65 Batterien/Akkus Seite 71

Personensuchanlagen ab Fr.398.-- für nur eine Person nur mit Piepser (ohne Sprechmöglichkeit), siehe Seite 29 CABBA-021, CAAP-500 und CAAP-500/PTT

Import und Vertrieb:

Seite 56 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, Tel. 041 - 64 50 51

### PERSONENSUCH-SPRECHANLAGEN FUER

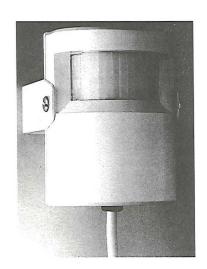


Personensuchanlagen für nur 1 Person mit Voll-Duplex-Gegensprechmöglichkeit und Tonrufmöglichkeit von beiden Seiten her.

CASMC-318 Fr. 548.--CAV-601 CAV-602 Fr. 698.--CACLT-35 Fr. 598.--Fr. 698.--CACLT-40 Fr. 698.--CACT-650 Fr.1198.--CAKXT-3845 Fr. 798.--CACT-505 Fr.1498.--CACT-506 CASS-6000 Fr.1349.--CAV-803B CAJA-8000/1 Fr.1490.--Fr.2590.--CAPB-1000/5 Fr.3950.--CAPB-1000/20 Fr.4990.--

Sie finden diese Geräte mit den technischen Daten und Massen in diesem Katalog unter Funktelefone, ohne an das Telefonnetz anzuschliessen sind diese Anlagen, dank in der Basisstation eingebautem Mikrofon und Lautsprecher, trotzdem vollwertige Personensuchanlagen für jeweils eine Person wie oben beschrieben. Exportmodelle, nicht PTT geprüft.

#### BEWEGUNGSWELDER



CAMZ-3A Sicherheitsschalter / Infrarot-Bewegungsmelder für Aussenanwendung Fr. 219.--

Vollautomatischer Lichtschalter für Schutz und Sicherheit rund ums Haus. Begrüsst den Freund, vertreibt den Feind. Bei Annäherung ans Haus, schaltet das Licht automatisch

Ausbreitung des Sicherheitsschalters von 70 Erfassungskanälen in einem halbkreisförmigen Vorhang auf mehreren Ebenen / Erfassungsbereich 180° / Befestigungshöhe Ebenen / Erfassungsbereich 180° / Befestigungshöhe ca. 3m, im 30°Winkel bis zu 20m Reichweite / Reagiert auf Wärmestrahlung sich bewegender Körper und schaltet nach verlassen des Bereichs wieder ab / Abschaltverzögerung einstellbar von 20 Sek. bis 15 Min. / Eingeb. Dämmerungspotentiometer für Tag, Nacht, oder nur ab einer bestimmten Dunkelheit -Betrieb einstellbar / Tisch -und Stehlampen usw. 30-500 Watt wird direkt am Schlaufenstecker angeschlossen / Eingebautes Licht wird in Serie angeschlossen / Inkl. Wandmontagebügel, Kleber für Probemontage, 1 Ersatzdichtungskappe, 1,5m Kabel mit Schlaufenstecker und dt. Gebrauchsanleitung / SEV geprüft.

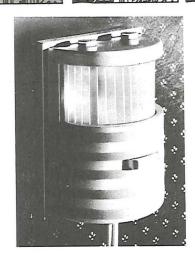
Gewicht: 150 g Farbe: weiss 85 x 65 x 45 mm Masse:









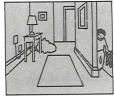


CAMZ-3I Sicherheitsschalter / Infrarot-Bewegungsmelder für Innenanwendung Fr. 198.--

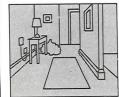
Sie betreten den Raum, das Licht schaltet automatisch ein. Sie verlassen den Raum, das Licht schaltet automatisch aus. ZB. für Vorräume, Gänge, Treppenhäuser, Keller, Garagen

Sicherheitsschalter mit 36 Breite-Erfassungskanälen / Erfassungsbereich 180<sup>o</sup> / Reagiert bis zu 20m weit auf Wärmestrahlung sich bewegender Körper / Ausschaltverzögerung mit Zeitelektronik einstellbar von 20 Sek. bis 15 Min. / Eingeb. Dämmerungspotentiometer für Tag oder Nachtfunktion stufenlos einstellbar / Tisch und Stehlampen usw. werden direkt am Schlaufenstecker angeschlossen/ UP-Lampen werden in Serie angeschlossen / Für Glühbirnen von 30 - 500 Watt / Inkl. Montagebügel, 1,5m Kabel mit Schlaufenstecker, Montagekleber, dt. Gebrauchsanleitung / 220 Volt Anschluss / SEV geprüft. Farbe: weiss Gewicht: 150 g

85 × 65 × 45 mm Masse:













Import und Vertrieb:

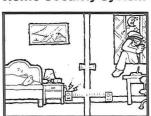
CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Teles: 866 247 CAEL Telefax 041 - 64 17 66

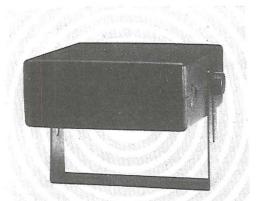
### ALARMANLAGEN





Ultrasonic Home Security System





### CABS-100 Drahtlose akkustische Ueberwachungsanlage

Diese akkustische und <u>drahtlose</u> Ueberwachungsanlage arbeitet mit einer <u>vollautomatischen</u> Sprachsteuerung und kann für die verschiedensten Bedürfnisse eingesetzt werden. Das Ueberwachungsgerät (mit eingebautem hochempfindlichen Mikrofon) wird im entsprechenden Raum an eine Netzsteckdose angeschlossen. Der Stromverbrauch beträgt max. 1 Watt. Die Ansprechempfindlichkeit der automatischen Sendersteuerung kann individuell eingestellt werden. Das Empfangsgerät wird ebenfalls an das Stromnetz im gleichen Haushalt angeschlossen (gleiche Phase). Ein Geräusch im überwachtem Raum setzt autom. den Sender in Betrieb und übermittelt das Geräusch drahtlos über das Stromnetz an den Empfänger. Die Lautstärke des Empfängers kann ebenfalls individuell eingestellt werden. SEV geprüft. Neu! inkl. 15 m Kabel mit Stecker, erlaubt drahtloser sowie Kabelbetrieb!

### CAMG-303 Bewegungs-Alarm-Sensor Fr. 598.--

Reagiert auf Bewegungen im Ueberwachungsbereich / Arbeitsfrequenz  $\underline{10,525~GHz}$  / Mikrowellen-Radar-System / Geht problemlos durch leichtere, nicht metallische Materialien und Strukturen (Beton, Backstein, Holz, Glas usw.) / Ueberwachungsbereich: ca. 15 m Weite, ca. 7 m Breite und ca. 5 m Höhe / Optische LED-Anzeige: grün = normal, rot = Alarm / regulierbare Ansprechempfindlich-keit / Eingebauter 1xUM-Schalter (1xEin, 1xAus) zum Anschluss von div. Alarmgebern, z.B. Sirene, Licht, Telefonwahlgerät usw. / Schaltleistung 24 Volt 2,5 A oder 220 Volt 2 A / Stromversorgung: 8 - 24 Volt Gleichstrom 160 m A / Inkl. Montagebügel / Gewicht 280 gr / Farbe: schwarz / Masse: B 110 / T 110 / H 40 mm Exportmodell, nicht PTT geprüft.

CAME-500 Netzgerät zu CAMG-303

Fr. 79.--

Fr. 448.--

### FANDZEVI ALADA

### 

Piepser

## CABBA-021 Auto-Alarmanlage mit

Reichweite bis zu 2 Km / Sendeleistung 4 Watt Piepser/Empfänger: Masse: B 60 / H 100 / D 20 mm Farbe: schwarz / Alarm kann am Piepser ausgeschaltet werden / Gewicht: 90 Gr. / Batterien: 2 x UM - 3 1,5 Volt / Regelbare Empfadlichkeit. <u>Sender:</u> Masse: B 120 / H 35 / T 145 mm / 13,8 Volt Anschluss für Autobatterie / inkl. Einbauhalterung / Braucht keine zusätzliche Antenne, wird über die bestehende Autoradioantenne angeschlossen / Autoantennenweiche im Sender / Anschluss für Sirene / Umschalter für Alarm auf Piepser auf Sirene im Fahrzeug / inkl. Antennenverlängerungskabel / Einfachster Einbau in jedes Fahrzeug / Zudem noch als Autoalarmanlage verwendbar. Nur für Export!

Inkl. 2 Erschütterungsmelder / weitere Schalter/Melder anschliessbar.



CAAP-500/PTT Auto-Alarmanlage mit Fr. 498.--Piepser

Gleich Ausführung wie oben, jedoch PTT geprüft.

### CAAP-500 Auto-Alarmanlage mit Piepser Fr. 398.--

Piepser/Empfänger: Im Umkreis bis zu 800 m erreichbar / Sendeleistung 0,5 Watt / Kleiner Pocket-Empfänger / 2 x 1,5 Volt Batterien, Haltedauer bis 3 Monate / Alarm ausschaltbar / Gewicht: 140 Gr.
Masse: B 57 / D 23 mm

<u>Alarm-Uebermittlungssender</u>: 13,8 Volt (Autobatterie) / mit Empfindlichkeitsregler / funktioniert über die bereits bestehende Autoradioantenne (braucht keine zusätzliche Antenne) / Antennenweiche bereits im Sender vorhanden / Minimaler Aufwand für Selbsteinbau/ Nur für Export

B 60 / H 24 / L 115 mm Masse:

Inkl. 2 Erschütterungsmelder / weitere Schalter/Melder anschliessbar.

#### Import und Vertrieb:

### 

# CAREP EXCLUSIV PRODUCT





CAMH-550/550P Notfall-, Alarm-, Uberewachungs -und Einbruchtelefon inkl. Notfall-Handalarmsender

Fr. 798.--

Für alleinstehende, ältere, bettlägerige, behinderte, ängstliche oder hilfsbedürftige Personen / Beim Drücken der Taste am kleinen , leichten Notfall-Handalarm-sender (Reichweite bis zu ca. 75m im Umkreis des Telefongerätes) werden bis zu 4 frei wählbare vorprogrammierbare Telefonnummern, eine nach der anderen automatisch rausgewählt. Die jeweiligen Empfänger (Nachbarn, Bekannte, Arzt, Sanität usw.) erhalten folgende Meldung vom eingebauten Sprachsynthesiser: "Notfall-Hilfe wird gebraucht beim Inhaber der Tel.-Nr.: ... !". Ein im Gerät eingebautes hochempfindliches Mikrofon erlaubt zudem den "Angerufenen" zu hören, was in der Umgebung des Gerätes passiert. Selber wechselbarer Sicherheitscode gegen Fremdbenützung, Fehlalarm und Stromausfallsicherung durch Batterien / Schlüsselschalter für Alarm Ein-Aus. Am Notfall-Handalarmsender (9 Volt Batterie) sind

Anschlüsse für Ext.-Antenne für weitere Distanzen und Anschlussmöglichkeit für weitere Alarmsensoren wie Magnetschalter, Rauchmelder usw. mit Gurtclip.

Weitere normale Telefonfunktionen:

Speichert 31 Tel.-Nr. / Wiederwahlspeicher / regulierbare Lautstärke / Notfalltaste auch zusätzlich noch im Basisgerät eingebaut / Kurze ausziehbare Teleskopantenne 60 cm / Inkl. Netzgerät 220 Volt.
Farbe: beige Gewicht: 120 Gr.
Masse: Basisgerät B 210 / T 225 / H 75 mm
Masse: Notfall-Handalarmsender L 140 / B 60 / D 25 mm

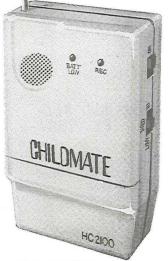
"Deutsche Gebrauchsanleitung" Nur für Export.

CAMH-550R Bewegungs-Alarmsender zu CAMH-550/550P Fr. 199 Fr. 199.--

Infrarot Bewegungsalarmsender zur Raum-oder Bereichüberwachung / Mit 20 sec. Zeitverzögerung zum Ein- und Ausschalten / Erweitert das Notfalltelefon CAMH-550/550P zur echten Einbruch-Alarmanlage / Mehrere Bewegungs-Alarmsender können eingesetzt werden / Die Weitergabe des Alarms erfolgt wie beim Notfalltelefon über die bis zu vier vorprogrammierten Tel.-Nr. / Ueberwachungsbereich des Senders ca. 6 m Weite, ca 3 m Breite/  $2 \times 9$  Volt Batterien / Batteriekontrolle und LED einschaltbar / Zwei verschiedene Sicherheitszonen sind programmierbar / Inkl. Wandmontagebügel / Farbe: beige

Masse: B 61 / H 140 / T 40 mm "Deutsche Gebrauchsanleitung" Nur für Export.

### KINDER-/DETANZALARW



RECEPTION







CACM-2100 Kinderüberwachung/Distanz-Fr. 149.--

Entfernungsüberwachungsgerät für Ihr Kind, Alarmgeber für Hausdedektive, oder Gepäckdiebstahlsicherung usw. Bestehend aus einem kleinen Alarmsender und einem Alarmsender und ei empfangsgerät (Alarm durch Pieps-Signal). Das Sendegerät wird zB. vom Kind getragen (umgehängt): Sobald das Kind eine gewisse Entfernung überschreitet (einstellbar 10m/50m oder 100m), wird am Alarmempfänger (zB. im Haus oder bei den Eltern) der Alarm ausgelöst. Das Kind hat ausserdem die Möglichkeit, den Alarm auch innerhalb der eingestellten Zone, manuell durch eine Ruftaste am Sender auszulösen (zB. wenn es Hilfe braucht). Der Alarm am Empfangsgerät wird ebenfalls ausgelöst, wenn das Sendegerät nass wird (zB. wenn Ihr Kind ins Wasser fallen würde usw.) Gepäck-<u>diebstahlsicherung:</u> Die Empfangsstation ist auf Mann und der Sender im wichtigen Gepäckstück, Koffer Tasche usw. Sobald man sich oder das Gepäckstück sich aus der eingestellten Zone entfernt, ertönt das Alarm-Signal. Beide Geräte Batteriebetrieben / LED-Anzeigen für Battery-Low und Sende-Empfangs-Kontrolle / Alarmsignal 2stufig schaltbar.

Masse Empfangsgerät: 50 x 82 x 20 mm BHD 40 x 65 x 15 mm BHD Masse Sendegerät:

Import und Vertrieb: CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL
Telefax 041 - 64 17 66

### MULTIBAND-RADIO



### CA-877 Multiband Radioempfänger

Allbandempfänger mit 80 CB-Kanälen und sämtlichen interessanten Frequenzen von 54 - 176 MHz. zB.: Autotelefon, Amateur-Funk, Feuerwehr, Schiffs-, Sanitäts-, Flug- und Polizeifunk / UKW und TV-Empfang/ Regulierbare Rauschunterdrückung / Ausziehbare Teleskopantenne / Batteriebetrieb / Ohrhörer- und Netzgerät-anschlussbuchse / Nur für Export. Farbe: schwarz Gewicht: 500 g

95 x 200 x 45 mm

### SCANNER/UEBERWACHUNGSEMPFAENGER

### CASC-1600 Scanner Mobil VHF/UHF Fr. 498.--



88 MHz VHF Low Frequenzbereiche: 78 -155 - 168 MHz VHF High

456 - 476 MHz UHF 16-Kanal Mobil-Scanner / 3 Band / Autom. Suchlauf / Manuell / Delay / Lockout / LED und Digitalanzeigen / Eingabe-Tastenfeld / Lautstärke-, Ton-und Squelchregler/ 12 - 13,8 Volt Fahrzeugbetrieb / Anschluss für Fahrzeugantenne / Inkl. Heim-Teleskop-Antenne / Anschluss für ext. Lautsprecher / Inkl. Fahrzeug-Einbaubügel und Stromkabel. Farbe: schwarz/ Nur für Export.

Masse: B 150 / T 195 / H 55 mm

CAME-500 Netzgerät für Heimbetrieb

Fr. 79.--



CASC-4000 Computer-Handscanner 160 Kanal (Ueberwachungsempfänger) Fr. 898.--

26 - 32 MHz HF CB 68 - 88 MHz VHF Low

138 - 176 MHz VHF High

380 - 512 MHz UHF

40 speicherbare Kanäle (40 Ch. + 4) / LCD-Display für Kanal-, Frequenz-, Zeit- und Modusanzeige / Eingebaute Quartz-Digitaluhr / incl. Ni-Cad. Akku zum wieder-aufladen / Delay = Weitersuch-Verzögerungsschalter zwei Sek. / Lockout = Abschalttaste für temporär nicht gewünschte Kanäle / Automatisches Suchen und Speichern / Anschlussbuchse für Ladegerät 7,2 Volt Scanninggeschwindigkeiten 16 Kanäle pro Sekunde / Tastenfeld für Eingaben / Squelch / Lautstärke / incl. Gummiantenne 16 cm und Teleskopantenne 95 cm, Ohrhörer, Lederetui / Gewicht: incl. Akku 550 gr / Farbe: schwarz / Masse: H 175 / B 74 / T 37 mm Exportmodell

CALG-4000 Ladegerät zu CASC-4000

Fr. 79.--

#### CAHX-2000 Scanner Portable mit Air-Fr. 798.--Band

Frequenzbereiche:

Frequenzbereiche

60 - 89 MHz VHF Mid Band

118 - 136 MHz VHF Air Craft Band 144 - 148' MHz VHF Amateur

148 - 174 MHz VHF High Band

380 - 465 MHz "UHF"

20 Kanäle, 7 Bänder inkl. Air Craft Band. Scan-Geschwindigkeit: Search-Geschwindigkeit:

15 Kanäle pro Sek.

7 - 9 Sek. per MHz Search-Geschwindigkeit: / - 9 Sek. per MHZ
Ein-Ausschalter / Grosse LED-Display-Anzeige mit allen
Funktionen: Delay, Hold, Priority, Speed, AM/FM, ScanSearch-Programm / Cleartaste / Lampe für Beleuchtung
ein-ausschaltbar / Volume -und Squelch-Schieberegler /
2 Antennenbuchsen / Kopfhörer-Anschluss / 1,5 Volt
UM-3 Batterien / Inkl. Ladegerät, Etui, Ohrhörer, Gummi-Antenne und 4 Akku. Farbe: beige/schwarz Masse: B 77 / L 175 / D 39 mm, nur für Export.



Batterien/Akkus/Ladegeräte Netzgeräte Seite 70/71

> Heute leasen, schon morgen damit arbeiten. Ohne grosse Investitionen.



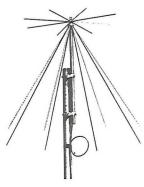
### SCANNER/-ZUBEHOER

### Fachspezialisten für Kommunikationslösungen











### CAMX-4000 Scanner Portable / Mobil / Stationär mit Air-Band + 900 MHz Band Fr. 898.--

89 MHz Mid Band Frequenzbereiche: 136 MHz Aircraft Band 118 144 148 MHz Amateur 148 174 MHz High Band 380 450 MHz Amateur 470 MHz Standard 450 470 495 MHz Extended 950 MHz 800/cellular 800

20 Kanäle, 8 Bänder Scan-Geschwindigkeit: 15 Kanäle pro Sek. Search-Geschwindigkeit: 7 - 14 sec. per MHz Grosse LED-Dysplay-Anzeige mit allen Funktionen:
Delay, Hold, Priority, Search, Scan, AM-FM, Man, Lockout / Lautstärke -und Squelch-Schieberegler / BNC Antennenanschluss / Inkl. Akku, Ladegerät, 2 Antennen
Gummi und Teleskop , Tischhalter, Fahrzeugeinbaubügel
und Stromkabel / 13,2 Volt Fahrzeuganschluss / Buchse für externer Lautsprecher. Farbe: grau/schwarz Masse: B 150 / H 55 / T 170 mm, nur für Export.

### CAMX-7000 Scanner Portable/Mobil Fr. 1390.--

Frequenzbereiche: 25 - 550 MHz CB (AM) VHF Low (NFM) 50 VHF Amateur (NFM/WFM) 54 50 -TV Audio (WFM) 88 54 -FM Broadcast (WFM) 88 - 108 VHF Aircraft (AM) 108 - 136 Space Resarch (Var.) 136 - 144 VHF Amateur (NFM) 144 -148 VHF High Band (NFM) 148 - 174 TV Audio (WFM) 174 -216 Government (Various) 216 -220 VHF Amateur (NFM) 220 - 225 VHF/UHF Aircraft 225 - 336Government (Various) 336 - 406 UHF Government (NFM) 406 - 420 UHF Amateur (NFM) UHF Standard (NFM) 420 - 450 450 - 470 UHF Extended (NFM) 470 -512 800 MHz + Cellular Amateur Communic. 806 - 881 800 MHz - 1,2 GHz 1 GHz 1,1 GHz Weather

20 Kanäle, 21 Bänder Scan-Geschwindigkeit: 5 Kanäle pro Sek. Search-Geschwindigkeit: 1 MHz/ 6 Sek. Grosse LED-Apreico 400 1 MHz/ 6 Sek. Grosse LED-Anzeige für alle Funktionen / Bedienung über Soft-Touch-Tasten (Scan/Lockout/Priority/Search/Manual/ Clock/Speed/Delay). Eingebaute Uhr/ Lautstärke und Squelch regulierbar/ Displaybeleuchtung ein/ausschalt-bar / 12 Volt- LS- Antennen- Anschluss / Antennenanpassungsschalter / Sperrschalter für Bedienungssinheit. Inkl. Teleskopantenne und 12 Volt Netzgerät. Nur für Export . Farbe: Grau/Schwarz Gewicht Masse: B 135 / H 80 / T 20 mm Gewicht 1,1 Kg

### CADX-8 Breitband-Scanner-Empfangsantenne

Breitband Discone-Antenne / Ideal als Scanner-Aussenantenne / 45 - 470 MHz / Inkl. Masthalter von 25 - 45 mm Ø / Höhe ca. 70cm / Ø ca. 60cm / ohne Stecker und Kabel / PL-Steckeranschluss

### CADX-30 Antennenweiche Scanner/Autoradio

Weiche für alle Scanner/Empfänger zum Betrieb dieser Geräte zusammen mit dem Autoradio über die normale Autoradio-Antenne. 2 Autoradio-Antennenstecker und eine Autoradio-Antennenbuchse.



### FUNK GB PTT

### CAJA-6000 Handsprech-Funkgerät AM 6 Kanal PTT geprüft Stk. Fr.19 Stk. Fr.199.--

AM-Handsprechfunkgerät AM 6 Kanal / Sämtliche Kanäle bestückt / Kanäle: 4/7/9/11/13/15 / Eingebauter Rufton / Ausziehbare Teleskopantenne / S-Meter und rote Leuchtdioden-Anzeige / Regulierbare Rauschunterdrückung , Anschlussbuchse für Netzgerät 12Volt / Batteriefach für 8 x 1,5Volt UM-3 / Ein-Aus-Lautstärkeregler / Ausgangsleistung: 0,5 Watt / Metallgehäuse / Inkl. Etui und Tragriemen / PTT geprüft.

schwarz 700 g Farbe: Gewicht:

75 x 210 x 45 mm Masse:

Batterien/Akkus/Ladegeräte/Netzgeräte Seite 70/71

### CAW-5000 Funkgerät AM/FM PTT geprüft Fr. 325.--

22Kanäle AM/FM/S-Meter/Digitalanzeige/Frequenz: 26,965-27,225 MHz/0,5 Watt Sendeleistung/12 Volt/ incl. Stromversorgungskabel/Montagebügel und Hand-mikrofon/PTT-geprüft!/Masse: B 160/H 60/T 235 mm/ mit Netzgerät CARF-35 oder 620 auch als Heimstation verwendbar!/



CAW-4040 FM-Funkgerät 40 Fr. 449.--PTT geprüft! Kanal/4 Watt

Nach der neusten PTT-Norm und C.E.P.T. Normen.

40 Kanäle/26,965-27,405 MHz/4 Watt FM Sendeleistung/ Squelch/Volume/On-Off/RF-Gain/Dimmer/Micro-Gain/3-stu-figer Klangschalter/Ext.-Int. Umschaltung für LS./Ka-nal-9 Sofortschalter/RX-TX Kontrollampe-Ausschaltung/ Delta-Tune/S-Meter/incl. Stromkabel, Montagebügel und Handmikrofon/mit Netzgerät CARF-35 oder 620 auch als Heimstation verwendbar/PTT geprüft!



22 Kanäle / AM-FM-SSB / 0,5 Watt / PTT geprüft / Frequenzen 26,965 - 27,225 MHz / Sromversorgung 13,8 Volt / Squelch- und Empfindlichkeitsregler / PA-Durchsageverstärker / Kombinierte Störausblendung mittels autom. Noi⊊e-Limitter ANL und Noi≨e-Blanker NB / Empfindlichkeitsumschalter im Nahbereich / akusti-sches Signal "Roger-Beep" / Clarifier- oder Empfängerfrequenzregler / Klangfarbenumschalter /
Masse: B 180 x T 235 x H 60 mm / Inkl. Mikrofon /
Montagebügel / Stromkabel / Kann mit Netzgerät auch als Heimstation verwendet werden / PTT geprüft.



### SELEKTIDBUR-MIKBOROM

CASM-303 Selektivruf-Mikrofon zu Fr. 329.--CAW-4040

3-Folgetonselektivruf mit Quittungsgeber voll im Mikrofon integriert / Bis zu 100 verschiedene Teilnehmer eines Funknetzes können damit gezielt selektiv angerufen werden / Mit LED Kontrolle

Farbe:

schwarz/grau B 65 T 105 / D 45 mm Gewicht: 200 Gr.

Import und Vertrieb:

CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr, Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, Tel 041 - 64 50 51 Seite 62



### CAHF-5976 Handsprechfunkgerät Fr. 179.--/Stk.

FM 3 Kanal (1 Kanal bestückt) Kanal Nr. 14 27,125 MHz 4,5 Watt DC Eingangsleistung/3 Watt RF Ausgangsleistung Batteriebetrieb (8 x UM-3)

Anschlüsse für Netzgerät oder Auto (DC - 12 Volt), Ohrhörer + ext. Antenne / Getrenntes Mikrofon + Lautsprecher. Abnehmbarer Gurtclip + Schultergurt.

LED-Batterieanzeige Masse: B 75 / H 250 / T 45/60 mm

Gewicht: 700 g Exportmodell, nicht PTT geprüft

Batterien/Akkus/Ladegeräte/Netzgeräte Seite 70/71

### CART-298 CB-Funkgerät AM/FM Fr. 249.--

Mobiles AM/FM-Funkgerät mit 80 Kanälen / Frequenzen: 26,965 - 27,855 MHz / PLL-System / Eingebaute LED-Anzeige/ Squelch und S-Meter / Public-Adress / Empfindlichkeitsregler (RF-Gain) / Autom. Geräuscheunterdrückung (ANL) / Sendekontrollanzeige (TX) / Anschlüsse für Lautsprecher und PA / Betriebsspannung 12 - 13,8 Volt, DC-Betrieb / NF-Leistung 3,5 Watt, 8 Ohm / Ausgangsleistung: 4 Watt/ Inkl. Mikrofon und Installationsmaterial / Nur für Export Inkl. Mikrofon und Installationsmaterial / Nur für Export. Masse:  $169 \times 198 \times 57 \text{ mm}$ Gewicht: 2 kg

# Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

CART-501 CB-Funkgerät AM/FM Fr. 298.--

AM-FM-Funkgerät mobil mit 120 Kanälen / Frequenz: 26,965 - 28,305 MHz / PLL-System / Eingebaute LED-Anzeige, Squelch, S-Meter und Public-Adress / Empfindlichkeitsregler (RF-Gain) / Automatische Geräuscheunterdrückung (ANL) / Eingeb. Antennenwarnleuchte und Sendekontrollanzeige (TX) / Anschlüsse für externen Lautsprecher und PA / 12 - 13,8 Volt DC-Betrieb. Nur für Export. Masse:  $146 \times 190 \times 51$  mm Gewicht: 1,95 kg

CAAP-23 "CB-Nachbrenner" Fr. 129.--

Ausgangsleistung 25 Watt / AM - FM Eingangsleistung min. 0,5 Watt, max. 1 Watt

CAAP-25 "CB-Nachbrenner" Fr. 119.--

Ausgangsleistung 25 Watt / AM - FM Eingangsleistung min. 3,5 Watt, max. 5 Watt

### CATA-55 Mini-Auto-Funk

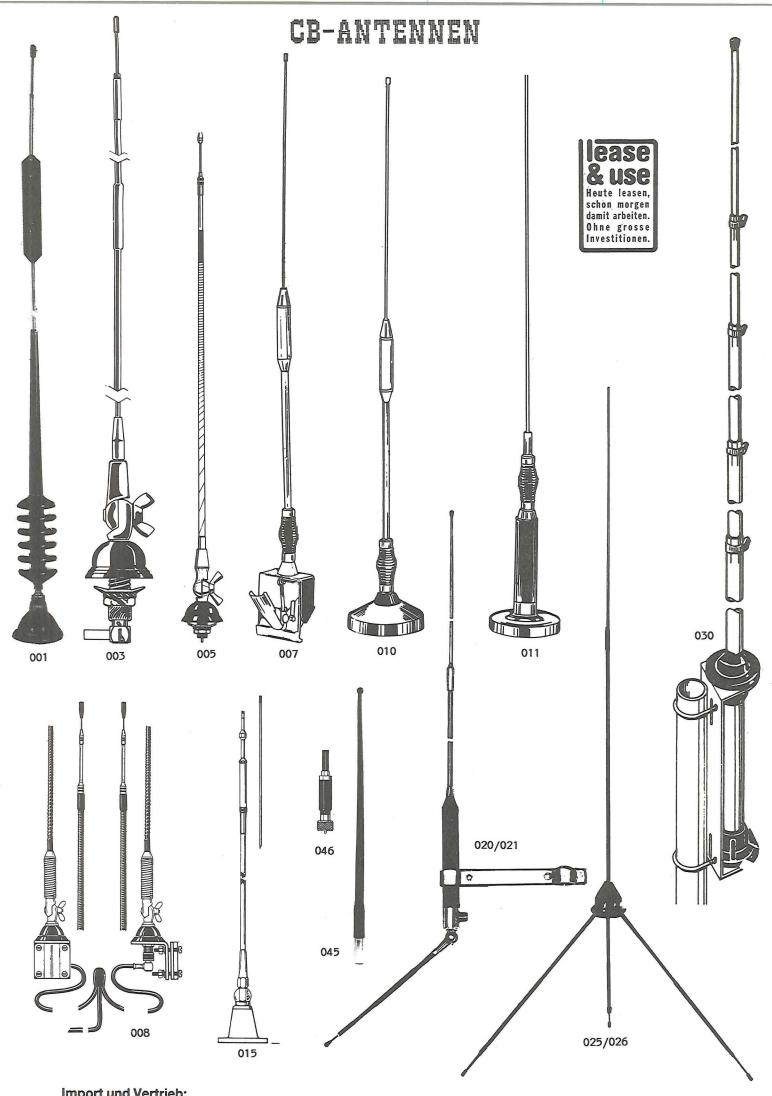
Fr. 119.--/Paar

Reichweite bis zu 300 m / Einfacher und supergünstiger Sprechfunkverkehr zwischen zwei Fahrzeugen. Sender: Wird in Zigarettenanzünder gesteckt Empfänger: Ist Ihr bestehendes Autoradio (UKW). Antenne: Kurzes Kabel wird im Fahrzeuginneren mittels Saugknopf an einer Scheibe befestigt. Jeweils verschiedene UKW-Sende-Frequenzen / 90 und 106 MHz verstellbar / DC 12 Volt.

Farbe: braun/metallic

Masse: B 25 / L 110 / D 25 mm

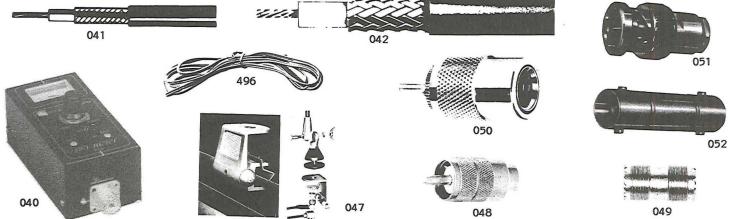
Nur für Export.



Import und Vertrieb:
CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen. Tel. 041 - 64 50 51 Seite 64 Telex: 866 247 CAEL

### CB-ANTENNEN + ZUBEHOER

	od unithwen i tobeloeu		
CACB-001	$\frac{\text{Mobilantenne}}{\text{Lambda-4}} / \text{ Kurze Ausführung 70 cm mit Federfuss und Verlängerungsspule} / \text{Schwarz,} \\ \frac{\text{Lambda-4}}{\text{Lambda-4}} / \frac{\text{Inkl. 4,6m Kabel und PL-Stecker}}{\text{Bis 25 Watt}} / \frac{11m Band}{\text{26,7 - 28 MHz/abstimmbar.}}$	Fr.	39
CACB-003	<u>Mobilfunkantenne</u> / Länge 140 cm / Lambda-4 reduziert / SWR 1,2 / Frequenzbereich 26 - 28 MHz / Fiberglas / Polarisation vertikal / Inkl. Kabel 4m und PL-Stecker	Fr.	29
CACB-005	Mobilfunk-Wendelantenne / Länge 90 cm / Lambda-4 / 27 MHz / Gewinn 3,5 dB / Bohrung 0 13 mm / abstimmbar / inkl. 4 m Kabel und PL-Stecker	Fr.	49
CACB-007	$\underline{\textbf{Dachrinnen-Antenne}} \text{ / L\"{a}nge 69 cm / zur Dachrinnenmontage / inkl. 4 m Kabel + PL-Stecker}$	Fr.	89
CACB-008	<u>LKW-Doppelantenne</u> / Länge 70 cm / Wendelantenne / Montage an Aussenrückspiegel / Inkl. Kabel und PL-Stecker / Kompl. Satz.	Fr.	119
CACB-010	$\frac{\text{Magnetfuss-Antenne}}{\text{Inkl. ca. 4 m Kabel und PL-Stecker.}} / \text{Länge 63 cm / inkl. Magnetfuss mit Feder / Mit Verlängerungsspule / Inkl. ca. 4 m Kabel und PL-Stecker.}$	Fr.	89
CACB-011	$\frac{\text{Magnetfuss-Antenne}}{\text{Inkl. 4 m Kabel und Stecker.}} \text{ / Länge 110 cm / mit Sockelfeder und Zentralspule / Grosse Haltkraft/}$	Fr.	99
CACB-015	Bootsantenne/Marine / Länge ca. 130 cm / für alle nichtmetallische Objekte wie Boot, Wohnwagen, Zelte usw. / Inkl. ca. 5 m Kabel und PL-Stecker.	Fr.	149
CACB-020	Balkonantenne Mini-Boomerang / Länge 115 cm / 5-8 Lambda / SWR 1,5 / Gewinn 2 dB / Inkl. Montagebügel / Impedanz 52 Ohm / 27 MHz / Inkl. 10 m Kabel und PL-Stecker	Fr.	89
CACB-021	Balkonantenne Boomerang / Länge 225 cm / 1-4 Lambda verkürzt / SWR 1,3 / Gewinn 4 dB / Impedanz 52 Ohm / 27 MHz / Inkl. Montagebügel / Inkl. 10 m Kabel und PL-Stecker.	Fr.	99
CACB-025	Mini-GP-Antenne / Die Raumsparende Mini-GP mit der Leistung einer grossen Basisantenne. Durch Verlängerungsspule und exakte Verarbeitung werden die besten Sende- und Empfangsergebnisse erzielt. Kann im Zimmer, Balkon, Speicher usw. aufgebaut werden. Auch als Hochantenne für unterwegs sehr beliebt.  Gesamtlänge 160 cm / Lambda 5-8 vertikal / SWR 1,3 : 1 / Gewinn 3 dB / 27 MHz / Impedanz 50 Ohm / Inkl. Halterung für Masten von 25 - 45 mm Ø / Inkl. 10 m Kabel und PL-Stecker.	Fr.	119
CACB-026	<u>GP-Antenne</u> / Gesamtlänge 300 cm / Lambda 1-4 vertikal / SWR 1,3 : 1 / Gewinn 3 dB / 27 MHz / Impedanz 50 Ohm / Inkl. Halterung für an Masten von 25 - 45 mm Ø / Inkl. 10 m Kabel und PL-Stecker.	Fr.	129
CACB-030	Dachantenne / Hochleistungs 1/2-Wellenantenne aus hochwertigem Duraluminium.  Z.Zt. eine der meistgekauften Basisantennen. Der grosse Vorteil: Keinerlei Radiale und Ringe. Dadurch überall problemlos aufzubauen. Antenne ist gleichstrom geerdet. Länge 550 cm / Frequenz 27 MHz / Impedanz ca. 50 Ohm / Gewinn 3,0 dB / SWR 1,3 / Polarisation vertikal / Gewicht 2 kg / Mastbefestigung 30 - 45 mm ∅ / Teleskopausführung / Inkl. 10 m Kabel und PL-Stecker.	Fr.	149
CACB-040	Stehwellenmessgerät / SWR- und Power-Meter zum genauen Abstimmen der Funkantenne	Fr.	39
CACB-041	Koaxial-Antennenkabel dünn RG-58/U-Kabel für Antennenverlängerungen	Fr.	1.90/m
CACB-042	<u>Koaxial-Antennenkabel dick</u> RG-213 Kabel, dicke Ausführung für längere Antennenverlängerungen	Fr.	3.50/m
CACB-045	$\underline{\text{Gummiantenne}}$ / Länge ca. 35 cm, zum Aufstecken / Innendurchmesser $\emptyset$ 10 mm / Für Handsprechfunkgeräte	Fr.	39
CACB-046	<u>Gummiantenne PL</u> / dito, jedoch mit PL-Stecker.	Fr.	39
CACB-047	<u>Montagebügel</u> / Für Dachrinnenmontage von div. Funkantennen.	Fr.	25
CACB-048	<pre>Koaxialstecker / Für Kabel RG-58/U 6mm (PL-259/6)</pre>	Fr.	3.50
CACB-049	<u>Koaxial-Doppelkupplung</u> Weiblich/weiblich (PL-258)	Fr.	3.50
CACB-050	<pre>Koaxialstecker / Für Kabel RG-213 PL-259/9</pre>	Fr.	3.50
CACB-051	BNC-Stecker	Fr.	
CACB-052	BNC-Doppelkupplung	Fr.	
CALSK-496	$\underline{\text{Lautsprecherkabel}}$ / 2adriges 2 x 0,75 mm $^2$ / weiss / Lautsprecher -oder Schwachstromkabel.	Fr.	1/m



Import und Vertrieb: CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL
Telefax 041 - 64 17 66



# CITY CALL

Das neue Funkgerät (Personal Radio 934 MHz – 80 Kanäle)

Schon morgen damit arbeiten. Ohne Investitionen. grosse

Die seit 1984 von der PTT freigegebenen achtzig Kanäle auf 933 MHz bis 935 MHz erlauben eine rasche und störungsfreie Verbindung zu Mitarbeitern und Freunden auf einer Distanz von 5-50 km, je nach Topographie.

Sie sprechen dank einer raffinier-

Clarion City Call - das schnelle

und preiswerte Funkgerät im Auto, im Büro, zu Hause und überall dort, wo man kommunizieren will.

dung freigehalten wird.

Monatliche PTT-Gebühren: Fr. 3.50

JC-10

Fr. 1495.



#### ten, automatischen Kanalwahl auf Im Auto Im Boot einer Frequenz, die für Ihre Verbin-

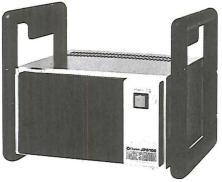


### Im Büro/Zu Hause



### Zum Mitnehmen





#### JP-9101

Stromquelle für Hausstation. Das Clarion JC-10 wird damit zu einer 220Vgespeisten Heimstation.











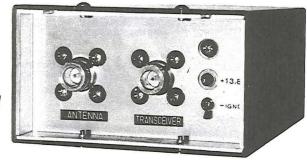
JP-1001

Tragtasche mit aufladbarem Akku. Verwandelt das Mobilgerät Clarion JC-10 in ein tragbares Gerät mit kleiner flexibler Antenne.







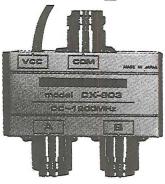


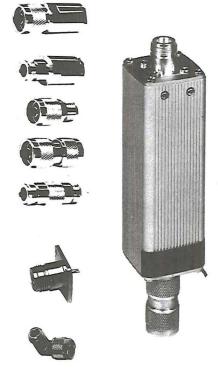
### Die Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

# CITY CALL

JC-10	Personal Radio mit Micro	Fr.	1495
JP-9101	Heimstation 220 Volt	Fr.	395
JP-1000 CAX-277	Tragtasche mit Akku	Fr. Fr.	495
CAX-280	Dreh Rack für JC-10 Befestigungsplatte CAX-277	Fr.	150 25
CRA-001	Kunstoffschale für JC-10	Fr.	25
EMA-033	Microfon für Heimstation	Fr.	150
EMA-032	Schwanenhalsmicrofon	Fr.	175
SPA-922	LS extra flach Monitor	Fr.	75
SPA-923	LS Magnet Monitor	Fr.	75
SPA-859 SPA-924	LS Monitor mit Pot.meter LS Wasserfest	Fr. Fr.	75
CAA-080	Tragriemen für JP-1000	Fr.	150 120
ZB-009	Anrufanzeige ohne Quittung	Fr.	298
ZB-010	Anrufanzeige mit autom. Quittung	Fr.	398
ZB-011	"Piepser" PTT geprüft kompl.	Fr.	450
	Telefon-City-Call-Umleiter		nfrage)
ALL 107	Relaisstation		nfrage)
AH-103 AM-201	Heim-Antenne 1.95 OM 1,7dB YA917 Mobil-Antenne 1.2M KLG 5D-2V 10dB I	Fr.	245
AM-206	Antenne Mobil Fix 3,5dB mit 5m Kabel	Fr. Fr.	195 125
AM-207	Antenne Mobil Conical 2,7 dBi	Fr.	150
AM-208	Gummiantenne JAT-908	Fr.	45
AMM-304	Ant.Magnetsockel HB-4M3 8,5dBi	Fr.	120
AMM-303	Ant.Magnetsockel HB-2M2 5,2dBi	Fr.	95
AR-103	Ant.Richststr. BEAM 1,65 17dBi	Fr.	175
CCA-076	Adapter 24V - 12 V	Fr.	125
ERB9050GA II. CPR934N	Ant.Vorverstärker ELITE CAII 20dB Ant.Vorverstärker 20dB	Fr. Fr.	450 450
ERB9050 G BX	Ant. Vorverstärker Mast 20dB MAT	Fr.	450
CX-903	Antennenumschalterrelais trocken 20W SEC	Fr.	125
CX-1000	Antennenumschaltrelais nass 100W	Fr.	295
SWR-903	SWR-Wattmeter 8/40 Watt HF	Fr.	175
CTA-903	Feldstörmessgerät	Fr.	160
AR-1002 ZB-001	Automatischer Antennenrotor	Fr.	175
ZB-001 ZB-002	Blindblende Kabel mit Winkelstecker	Fr. Fr.	20 85
ZB-004	Batterie Aufladbar 12 Volt / 3 Ah	Fr.	150
ZB-005	Mikrofon-Adapter Box 4pol	Fr.	129
ZB-006	Mikrofon-Adapter Kabel 8pol	Fr.	65
S-1001	Stecker NP-58 U	Fr.	11.25
S-1002	Stecker NP-5 FB	Fr.	12.65
S-1003 S-1004	Stecker NP-8 FB Stecker NP-10 FB	Fr. Fr.	16.90 16.90
S-1005	Kupplung NJ-5 FB	Fr.	12.65
S-1006	Kupplung NJ-8 FB	Fr.	15.65
S-1007	Kupplung NJ-10 FB	Fr.	16.90
S-1008	Adapter NP-NJ Typ M	Fr.	14.15
S-1009	Adapter MP-NJ Typ N	Fr.	14.15
S-1010 S-1011	Adapter NA-PP	Fr.	16.90
S-1011 S-1012	Adapter NA-JJ Gehäuse-Kupplung NJ-LOET	Fr. Fr.	14.15 11.85
S-1013	Winkel-Adapter NJ-NP	Fr.	31.25
KK-2001	Koaxialkabel 5D-2V/8,1mm	Fr.	3.65/M
KK-2002	" 5D-FB/8,1mm	Fr.	4.85/M
KK-2003	" 3D-2V/5,8mm	Fr.	3.65/M
KK-2004	" 8D-FB/13,7mm	Fr.	8.50/M
KK-2005 VK-3001	" 10D-FB/13,7mm Kabel + Stecker 5D-2V 0,5 M	Fr. Fr.	11.40/M 48.75
VK-3002	" 5D-FB 7,0 M	Fr.	63.75
VK-3003	" 10D-FB 10,0 M	Fr.	135
VK-3004	" 10D-FB 15,0 M	Fr.	183.75
VK-3005	" 10D-FB 20,0 M	Fr.	233.75
VK-3006	Kabel + Stecker 5D-FB 4,0 M	Fr.	55
VK-3007	" 5D-FB 1,0 M	Fr.	50
C-001 D-001	Stoss-Stangen-Befest. ohne Kabel Chassie-Befestigung (K)	Fr. Fr.	93.75 181.25
E-001	Kofferraum-Befest, mit Kabel 5m	Fr.	156.25
G-001	Spiegel-Befestigung für Lastwagen	Fr.	156.25
I-001	Dachrinnenbefestigung und Kabel 4m	Fr.	156.25
K-001	Verlängerungsstab 0,6m	Fr.	231.25



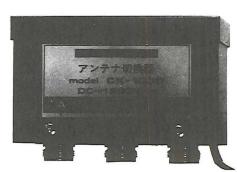


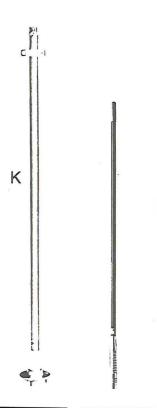










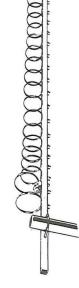


Antennen mit \* werden ohne Kabel geliefert. Mit \*\* ohne Kabel und Befestigungs-Material. C-D-E-F-G-I sind Befestigungs-Möglichkeiten zusammen mit dem Kabel ZB-002.









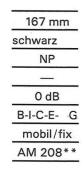
Länge	1200 mm	
Farbe	schwarz/noir	
Stecker	NP	
Kabel	4m/5D2V	
Gewinn	10 dBi	
Befestigung	D-E- I-G	
Verwendung	mobil	
Bestell-Nr.	AM-201	
,		

362 mm
schwarz
NP
5 m
3.5 dB kpl.m.Ein- bausockel mobil
AM-206

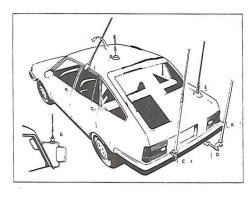
285 mm
chrome
NP
4m/3D2V
5.2 dBi
Magnet
mobil
AMM-303

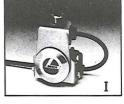
_	
	330 mm
	chrome
	NP
4	lm/3D2V
	8.5 dBi
_	Magnet
	mobil
A	MM-304
_	

207 mm
Gold-or
NP
2,7 dBi
B· -I-G
mobil/fix
AM-207**

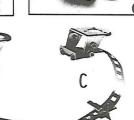


1950 mm	1650 mm
weiss/blanc	Alu
NJ	NJ
_	
14 dBi	17 dBi
Mast/mât	Richtstr./direc
fix-radials	fix
AH-103*	AR-103*









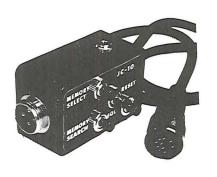


Kabel mit Winkelstecker Câble avec fiche coudée

Gewinde/Pas de vis: Winkelstecker/Fiche coudée: Gegenseite/Contre-pièce: Kabel/Câble:

ZB-002 20 mm NJ

NP 4 m/5D-FB







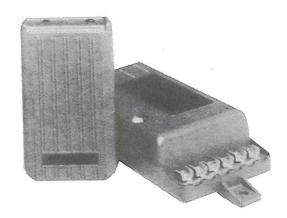






# TYCAL

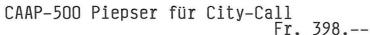






### CABBA-021 Piepser für City-Call

Reichweite bis zu 2 Km / Sendeleistung 4 Watt <u>Piepser/Empfänger</u>: Masse: B 60 / H 100 / D 20 mm Farbe: schwarz / Alarm kann am Piepser ausgeschaltet werden / Gewicht: 90 Gr. / Batterien: 2 x UM - 3 1,5 Volt / Regelbare Empfindlichkeit. <u>Sender:</u> Masse: B 120 / H 35 / T 145 mm / 13,8 Volt Anschluss für Autobatterie / inkl. Einbauhalterung / Braucht keine zusätzliche Antenne, wird über die bestehende Autoradioantenne angeschlossen / Autoantennenweiche im Sender / Anschluss für Sirene / Umschalter für Alarm auf Piepser auf Sirene im Fahrzeug / inkl. Antennenverlängerungskabel / Einfachster Einbau in jedes Fahrzeug / Zudem noch als Autoalarmanlage verwendbar. Nur für Export!



Piepser/Empfänger: Im Umkreis bis zu 800 m erreichbar / Sendeleistung 0,5 Watt / Kleiner Pocket-Empfänger /  $2\times1,5$  Volt Batterien, Haltedauer bis 3 Monate / Alarm ausschaltbar / Gewicht: 140 Gr. Masse: B 57 / L 97 / D 23 mm Alarm-Uebermittlungssender: 13,8 Volt (Autobatterie) / mit Empfindlichkeitsregler / funktioniert über die bereits bestehende Autoradioantenne (braucht keine zusätzliche Antenne) / Antennenweiche bereits im Sender vorhanden / Minimaler Aufwand für Selbsteinbau/ Nur für Export Masse: B 60 / H 24 / L 115 mm

# ZB-0011 Piepser PTT geprüft für City-Call Fr. 450.--

Gleiches Gerät wie CAAP-500 jedoch PTT geprüft.

Alle Piepser für City-Call können autonom mit Sensoren verwendet werden, oder mit den Anrufanzeigen ZB-009 oder ZB-010.





# ZB-009 Anrufanzeige für City-Call Fr. 298.--

Anrufanzeige ohne Quittung, mit Reset-Taste und zwei Relais-Kontakten. Zeigt dem Verlangten an, dass er angerufen wurde, kann somit rückrufen.

Farbe: schwarz

60 x 30 x 100 mm BHL Masse:

# ZB-010 Anrufanzeige mit automatischer Quittung Fr. 398.--

Anrufanzeige für City-Call mit automatischer Quittung für den Anrufenden. Reset-Taste und zwei Relais-Kontakte in gefälligem Gehäuse. Das Gerät quittiert dem Anrufenden, dass der verlangte Teilnehmer den Anruf erhalten hat. Zeigt dem Verlangten an, dass er angerufen wurde, kann somit rückrufen. Anschl.-Buchse für Mikrofon.

schwarz Farbe:

60 x 30 x 100 mm BHL Masse:

### Telefon-City-Call-Umleiter

Preis und technische Daten auf Anfrage

### Fachspezialisten für Kommunikationslösungen

### KOMMUNIKATIONS-HELME

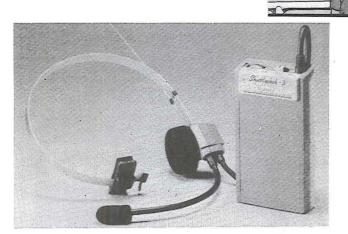
CHILIF EXCLUSIV PRODUCT

CAHC-2010 Kommunikations-Helm Paar Fr. 898.--

Jetzt gibt es ihn, den Kommunikations-Helm Ideal auf der Baustelle, auf dem Fabrikgelände, In Lagerhallen, Verladerampen, für den Elektriker beim Kabeleinziehen, überall dort und für den, der damit arbeitet. Eine echte Verständigungs-Erleichterung Reichweite bis zu 800m, je nach Topografie und Bebauung.

Helm mit eingebautem Lautsprecher, Kinnriemen mit integriertem Kehlkopfmikrofon. Antenne im Helm unsichtbar eingebaut. Sprachgesteuerte Sprechverbindung (Handfrei), ohne Tastenbetätigung. Frequenz: FM 49 MHz / 10 Kanäle Eingebauter Akku, inkl. 1 Akku-Ladegerät und Regenschutzhülle für Flemen Helm dem Kopf anpassend verstell-

Farbe:



CAMX-300 "Talkmann"

bar. Nur für Export.

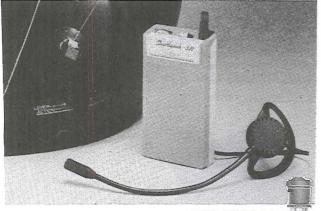
Fr. 198.--/Paar

Mini-Portable-Duplex-Funkgerät / Beide Hände sind frei / Reichweite bis 200 m und mehr/ Miniausführung mit wegnehmbarem Gurtclip / 49 MHz FM-VHF / Vollduplex-Sprechverbindung/ Ein-Aus-Schafer / Stromsparende Stales / Ideal 78 für: Rauschunterdrückung / Lautstärkeregler / Ideal zB. für: Velo zu Velo, Auto zu Auto, Baumaschine zu Bauführung, Kranführer zu Polier, bei Transporten, lärmige Arbeitsorte usw.

Batteriefach für 1 x 9Volt-Block / Nur für Export. Gewicht: 240 g braun/beige

60 x 115 x 20 mm BHD Masse:

Batterien/Akkus/Ladegeräte/Netzgeräte Seite 70/71



### CAMX-515B "Moto-Talkmann Paar/Fr.449.--

Mini-Portable-Duplex-Funkgerät mit ganz neuen Anwendungsmöglichkeiten / Spezialausführung für Helme / zB. für: Motorradfahrer, Mofas, Deltapiloten, Rollbrettfahrer usw. Hörer-Mikrofon-Kombination ans Ohr, Helm darüber und Antenne mit Saugnäpfen aussen an den Helm / Reichweite bis zu 200 m und mehr / Miniausführung des Sende-Empfanggerätes mit wegnehmbarem Gurtclip / Vollduplexsprechverbindung / Ein-Aus-Schalter / Stromsparende Stand-by-Position / Rauschunterdrückung / Lautstärkeregler Frequenz: 49 MHz FM-VHF / Batteriefach für 9Volt-Block / Nur für Export.

braun/beige 60 x 115 x 20 mm Farbe: Gewicht: 240 g Masse:





### FUNK UKW/SCANNER

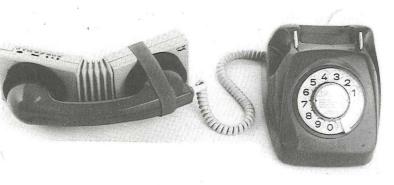
CAFM-800 Mini Funkgerät UKW mit Fr. 395.--10 Kanal Scanner

Frequenzen: 138 bis 174 MHz 2 m/VHF/FM/Sendeleistung 50-100 mW/Reichweite: bei Sende-Empfangsbetrieb bis zu 5-10 Km (je nach Bedingungen)/Gurtclips/praktische nichtstörende Drahtantenne (50 cm)/eingebaute Nic. Cadmium Akku/1 Kanal bestückt für Sende- und Empfangsbetrieb/10 Kanal Scanner kann mit 9 Quarzen nach Wunsch nachbestückt werden/alle 10 Kanäle können einzeln durch Tastendruck abgerufen werden oder durch den automatischen Suchlauf abgesucht werden, mit autom. Stop bei Kanalbelegung/alle Funktionen durch LED-Anzeige/BNC-Ant. Anschluss für ext. Antenne/incl. 220 Volt Ladegerät/Masse: B 70/H 120/ D 37 mm/Gewicht incl. Akku 290 Gr./nicht PTT geprüft! Exportmodell!/

Import und Vertrieb:

Seite 72 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51** Telefax 041 - 64 17 66

### AKKUSTIKKOPPLER/MODEM









CAS-21d Akkustikkoppler PTT geprüft Fr. 298.--

Zur Datenkommunikation über das Telefonnetz in die yanze weit (ZB.: Mailboxen, Computer usw.)
Anpassungsfähig an jeden Telefonhörer/ Uebertragungsgeschw. 300 Baud/ RS-232C Schnittstelle V24 / Standard 25 Pin-Stecker / Stromversorgung 9 Volt Batterie / Netzgerät-Anschlussbuchse 9-15 Volt / LED-Anzeigen für Ans., Orig. und CTS / Ein-Ausschalter / Schalter für Ans., Orig. und Auto / Farbe: grau Masse: B 85 / L 270 / H 50 mm ganze Welt (zB.: Mailboxen, Computer usw.)

PTT geprüft

CAS-21d/S1... Akkustikkoppler PTT geprüft inkl. Interface, Kabel und Datenübertragungsprogramm für: (Gleiches Grundgerät CAS-21d)

Apple IIe/II+	Fr. 398
C-64 / C-128 / 128D	Fr. 398
Schneider 464	Fr. 398
Schneider 664/6128	Fr. 398

CAS-21d/S2... Akkustikkoppler PTT geprüft inkl. Interface, Kabel und Datenüber-tragungsprogramm für: (Gleiches Grundgerät CAS-21d)

IBM-PC / Commodore-PC	Fr. 449
Multitech-PC und kompatible	Fr. 449
Atari 260/520/1040 ST	Fr. 449

CAS-21/23d Akkustikkoppler PTT geprüft 1200 Baud

Gleiches Gerät wie CAS-21d jedoch umschaltbar für 300 Baud/600 Baud oder 1200 Baud. V-21/V-23. Mit eingebautem Geschwindigkeitswandler 1200/75 Baud. Ohne Kabel und Software. PTT geprüft.

CAS-21/23d/S1... Akkustikkoppler PTT GCDTÜft 1200 Baud inkl. Interface, Kabel und Datenübertragungsprogramm für:

Apple IIe/II+	Fr. 549
C-64 / C-128 / 128D	Fr. 549
Schneider 464	Fr. 549
Schneider 664/6128	Fr. 549

CAS-21/23d/S2... Akkustikkoppler PTT Geprüft <sub>1200 Baud</sub> inkl. Interface, Kabel und Datenübertragungsprogramm für:

IBM-PC / Commodore-PC	Fr. 598
Multitech-PC und kompatible	Fr. 598
Atari 260 / 520 / 1040 ST	Fr. 598

CADAKA-150 Datenkabel Fr. 69.--

Datenverbindungskabel RS-232C zwischen Akkustikkoppler und Commodore PC-10 und PC-20, ebenso IBM-PC und kompatible/ 2 x Stecker männlich / Länge 1m

CADAKA-151 Datenkabel Fr. 69.--

Gleiche Daten wie CADAKA-150, jedoch 1 x Stecker männlich, 1 x Buchse weiblich.

CADA-100 Daten-Transfer-Melder

79.--

Für Modems oder Akkustikkoppler die mit Computer verbunden sind. Tonsignal-Meldung bei hereinkommenden Daten / Lautstärke und Tonhöhe regulierbar / inkl. RS-232 Zwischenstecker / Sekundenschnell angeschlossen / Verhindert lästiges warten beim Computer bei Daten-Transfers / keine Batterien nötig.

### MODEMS/COMPUTER-MODEMS

GAREF EXCLUSIVE ROUTET CAWD-150/250 BBB CAWD-1100A/1800 CAWD-1600 EXCLUSIV PRODUCT \*\*\*\*\* "MAILBOX , - HOTLINE"

Und Ihr Computer ist direkt

mit unserem Computer verbunden !!! (Nur mit Modem oder

Akkustikkoppler und Datenübertragungsprogramm möglich.) CAWD-150 Personal-Modem

Fr. 398.--

Zur Datenübertragung vom Computer übers Telefonnetz, Schnittstelle RS-232C/ CCITT V21/V23 und Bell -103/202 schaltbar / Fullduplex 300 Baud / Halbduplex 1200 Baud / LED-Anzeigen / 4-pol. US-Tel. Stecker / inkl. 220 Volt Netzgerät / Modem/Tel.-Schalter / A Answer-Originateschalter / Datenformat: seriell, asynchron, 7 oder 8 Datenbits, ungerade, gerade oder keine Parität, 1 oder 2 Stop-Bits, mit Datenkabel. Farbe: weiss Masse: ca. B 135 / L 230 / D 35 mm Nur für Export.

### CAWD-250 Personal Autom.-Modem Fr. 448.--

Gleiche technische Daten wie CAWD-150 plus: Autom. Wählen / Autom. Antworten / Autom. Aufhängen = Unterbrechen / Kann mit jeder Programmiersprache in ASCII Charakter-Strings programmiert werden / Auch manuelles Wählen möglich / Der im Gerät eingebaute Microcontroller analysiert und führt die Befehle aus, und reagiert auf Ergebniscodes, die englische Wörter oder Dezimal-Digits sein können / Ton oder Impulswahl / Autom. programmgesteuertes Anrufen und Antworten möglich / Mit Datenkabel. Nur für Export.

### CAWD-1100 Modemphone

Fr. 498.--

Gleiche technische Daten wie CAWD-150 plus: Komplettes Telefon mit Hörer / 10 Tel.-Nr.-Speicher / Wiederwahlspeicher / Ton oder Impulswahl / Unterbrechungstaste = Mute / inkl. CARS-232C Datenkabel / Tel.-Klingel ausschaltbar / LED-Anzeigen.

Farbe: beige

Masse: B 135 / L 235 / H 35

Nur für Export.

### CAWD-1800 Autom. Modemphone Fr. 548.--

Gleiche technische Daten wie CAWD-150/250 und CAWD-1100A zusammen / Inkl. Datenkabel CARS-232C. Nur für Export.

### CAWD-1600 Autom. Modemphone Fr. 598.--

Zur Datenfernübertragung von Computer zu Computer übers Telefonnetz. Komplettes Telefon mit Hörer. 10 Tel.-Nr.-Speicher. Wiederwahlspeicher, Ton/Impulswahl, Unterbrechungstaste = Mute, Tel.-Klingel ausschaltbar. LED-Anzeigen. Schnittstelle RS 232C, 4-pol. US-Stecker, inkl. 220 Volt Netzgerät, Answer-Originateschalter, autom. Antworten und Aufhängen. Datenformat: Seriell, asynchron, 7 oder 8 Datenbits, ungerade, gerade oder keine Parität, 1 oder 2 Stopbits, kann mit jeder Programmiersprache in ASCII Charackter-Strings programmiert werden. Auch manuelles Wählen möglich. Der im Gerät eingebaute Microcontroller analysiert und führt die Befehle aus und reagiert auf Ergebniscodes, die englische Wörter oder Dezimal-Digits sein können. Autom. programmiertes Anrufen und Antworten möglich. Inkl. CARS-232C Datenkabel. CCITT V21/V24 300 Baud vollduplex / 1200 Baud vollduplex.

Nur für Export. Farbe: beige

Masse: B 135 / L 235 / H 35

### CALG-100 Modem-Dataline-Schutz

89.--

Schützt Ihr Modem vor Blitzschlag, Ueberspannung, Strom-Unterbruch und statischer Aufladung / Wird einfach in die Tel.-Linie geschaltet / 4-pol. US-Buchse eingebaut/ Kabel mit 4-pol. US-Stecker. Nur für Export.

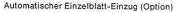
Telefonstecker und -Zubehör Seite 30-39

Import und Vertrieb: Seite 74 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51** Telefax 041 - 64 17 66

DATA LINE PROTECTOR



### PC-TSCHE/PRINTER-TSCHE





**TERMINALTISCH 3210** Der beliebteste Terminaltisch mit verstellbarer Tastaturplatte. Kann mit 1 oder 2 Seitenplatten 3212 geliefert werden. Der Tisch ist in 3 Höhen verstellbar.

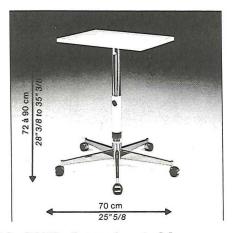
CA-3210 Terminaltisch Fr. 348.--

CA-3212 Seitenplatte zu CA-3210

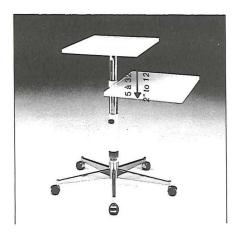
700 350--400 **←**660-690-720 **4**−300→

75.-- CA-3228 PC-Totaltisch

Fr. 495.--



CA-0070 Grundmodell



Fr. 259.--CA-0080 Tablar



Fr. 119.--

5 Rollen, Fuss in der Höhe von 72 bis 90 cm verstellbar, inkl. 1 Tablar 60 x 45 cm. Robuste Metallausführung.

Weiteres Tablar zu CA-0070 60 x 45 cm inkl. Montagehalterung.

Import und Vertrieb:

CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51**Telex: 866 247 CAEL Telefax 041 - 64 17 66

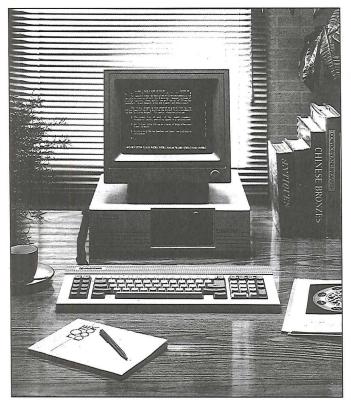


schon morgen damit arbeiten. Ohne grosse

Investitionen.

### **POPULAR 500**

Der PC zum populären Preis



### POPULAR 500, der preisgünstige 16-Bit-PC

Der POPULAR 500 ist eine schnelle 16-Bit-Maschine, die mehr kann, aber weniger kostet. Der POPULAR 500 arbeitet mit dem Mikroprozessor 8088 bei 4,77 MHz und dem Betriebssystem MS-DOS 3.1. Er ist damit schneller und leistungsfähiger als viele andere. Noch vor kurzer Zeit hätten Sie - selbst für einen langsamen 8-Bit-Computer - mit geringerer Leistung mehr bezahlen müssen. Der grosse Erfolg des POPULAR 500 macht es MULTITECH möglich, diesen Computer in grossen Serien zu fertigen und zu einem populären Preis anzubieten.

#### POPULAR 500, der IBM PC kompatible PC

Der POPULAR 500 ist IBM PC kompatibel. Das heisst in der Praxis: Der POPULAR 500 kann mit den gleichen Programmen arbeiten wie der IBM PC und andere PC kompatible Computer. Das bedeutet für Sie eine grosse, im Handel erhältliche Auswahl an erprobten und beliebten Programmen zu erschwinglichen Preisen. Das gleiche gilt für alle Zubehörgeräte.

### POPULAR 500, der schnelle PC für Jedermann

Der POPULAR 500 wurde als preiswerter und leistungsfähiger Standard-Computer für Familie, Schule und Büro konzipiert. Obwohl er in seiner Grundausstattung bereits sehr komfortabel ist, bietet er eine Reihe von Ausbaumöglichkeiten. Siehe Daten-Zusammenfassung.

#### POPULAR 500, der PC mit reicher Ausstattung

Als sinnvolle Grundausrüstung, mit der man bereits sehr viel machen kann, enthält die Minimalausstattung des POPULAR 500: 256kB RAM, 8kB ROM, ein 51/4-Zoll-Diskettenlaufwerk mit 360 kB, eine RS-232C Schnittstelle, zwei Centronics-Schnittstellen, ein Game Port und die monochrome Displaykarte MDA-PC sowie das MS-DOS 3.1 Betriebssystem. Standard sind eine Schweizer Tastatur mit 84 Tasten inklusive 10 Befehlstasten und Zahlenfeld sowie ein dreh- und kippbarer 12-Zoll-Bildschirm mit grüner, flimmerfreier Anzeige. Auch mit matt-weissem oder Farbbildschirm lieferbar.

### Mikroprozessor

16-Bit-Prozessor 8088, betrieben mit 4,77 MHz

#### Speicher

8kB ROM, erweiterbar auf 40kB 256kB RAM, erweiterbar auf 512kB Ein bis zwei 51/4" Diskettenlaufwerke mit 360 kB

#### Schnittstellen

- 1 bis 2 programmierbare RS-232 Schnittstellen
- 1 bis 2 Centronics Schnittstellen
- 1 Game Port

### Steckplätze

- 1 frei belegbar
- 1 für CPU und Speicher
- 1 für Display-Adapter
- 1 für Schnittstellen und Diskettenlaufwerk-Controller

#### Betriebssystem

**MS-DOS 3.1** 

#### Spannungsversorgung

Eingebautes Schaltnetzteil, 220 V / 50 Hz, 67 VA

### Bildschirm-Adapter-Karten

MDA-PC, für monochrome Textanzeige mit 25 Zeilen x 80 Zeichen, Zeichen in hochauflösender 9 x 14 Punktmatrix

#### Optionen:

MGA-PC, für monochrome Textanzeige mit 25 Zeilen x 80 Zeichen sowie Grafikanzeige mit 720 x 348 Pixel Auflösung

CGA-PC/T, für Farbgråfikanzeige mit 16 Vordergrund- und 8 Hintergrundfarben, RGB-Anschluss, Farbgrafik 320 x 200 Pixel, S/ W-Grafik 640 x 200 Pixel, Text mit 25 Zeilen x 80 oder 40 Zeichen, Zeichengenerator mit 256 Zeichen inkl. 96 ASCII-Zeichen

#### Monitoren

#### Standard:

MDM-12, 12-Zoll-Monitor mit flimmerfreier, grüner Anzeige auf dunklem Grund, dreh- und kippbarer Fuss. (Benötigt Karte MDA-PC oder MGA-PC.)

### Optionen:

MDM-14, 14-Zoll-Monitor mit matt-weisser Anzeige auf dunklem Grund oder schwarzer Anzeige auf matt-weissem Grund, drehund kippbarer Fuss. (Benötigt Karte MDA-PC oder MGA-PC.)

CVM-14, 14-Zoll-Farbmonitor, umschaltbar auf grüne oder orangefarbige Anzeige, RGB-Anschluss. (Benötigt Karte CGA-PC/T.)

#### Tastaturen

#### Standard:

KB-084-PC/AT, Schweizer Tastatur mit 84 Tasten inklusive 10 Befehlstasten und Zahlenfeld.

#### Optionen:

KB-097-PC/AT, Tastatur mit 97 Tasten inklusive 10 Befehlstasten, 11 Cursortasten und Zahlenfeld

KB 121-PC, Tastatur mit 121 Tasten inklusive 10 + 20 programmierbare Befehlstasten, 11 Cursortasten und Zahlenfeld

Die Preise werden jeweils dem aktuellen Stand angepasst! Verlangen Sie die neusten MULTITECH Unterlagen mit Preisliste. 070

Import und Vertrieb:

Seite 76 CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, Tel. 041 - 64 50 51



PCs, die mehr können als sie kosten!

### **PLUS 700**

# lease & use | ACCEL 900

Der PC mit dem Leistungs-Plus Die Super-Maschine für Profis





Der PLUS 700 ist ein schneller 16-Bit-Computer, der mehr kann, aber weniger kostet. Der PLUS 700 arbeitet mit dem Mikroprozessor 8088-2 bei einer Geschwindigkeit von 4,77 MHz, die durch einen einfachen Tastendruck auf 8 MHz erhöht werden kann. Damit ist er 50 bis 60% schneller als die konventionellen PCs und bietet so ein echtes Leistungs-Plus für's Geschäft. Die persönliche Leistung und Produktivität erhöhen sich entsprechend, da die anfallenden Arbeiten schneller erledigt werden können.

#### PLUS 700, der IBM PC/XT kompatible PC

Der PLUS 700 benutzt das Betriebssystem MS-DOS 3.1 und ist IBM PC/XT kompatibel. Er kann deshalb auf den grossen Bestand an im Handel preiswert erhältlicher Software zurückgreifen. Von Programmen für die Textverarbeitung, Kalkulation, Buchhaltung, Datenbank bis hin zur branchenspezifischen Lösung gibt es eine grosse Auswahl an erprobter Software, die Sie auf diesem PC fahren können.

#### Mikroprozessor

8088-2, umschaltbar von 4,77 auf 8 MHz-Betrieb Steckplatz für zusätzlichen Rechenprozessor 8087-2

#### Speicher

8 + 40 kB ROM

256 kB RAM, erweiterbar auf 640 kB

Zwei 51/4-Zoll-Diskettenlaufwerke mit 360kB oder ein 51/4-Zoll-Diskettenlaufwerk mit 360kB und ein 20MB Festplattenlaufwerk

#### Schnittstellen

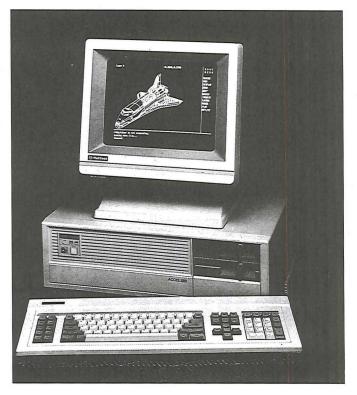
1 bis 2 parallele und 1 bis 2 serielle Schnittstellen

### Steckplätze

6 IBM PC kompatible Plätze

#### Tastatur

Schweizer Tastatur mit 97 Tasten inklusive 10 Befehlstasten, 11 Cursortasten und Zahlenfeld



### ACCEL 900, ein aussergewöhlicher PC

Der ACCEL 900 bringt »Accelleration« in die Arbeit; denn er arbeitet 3 mal schneller als der PC-Industriestandard. Er benutzt den Mikroprozessor 80286 bei einer Geschwindigkeit von 6 MHz (Option 8 MHz) mit 16 Bit für den Datenbus und 24 Bit für den Adressenbus. Er kann mehrere Aufgaben / Programme gleichzeitig ausführen (Multitasking) und seine Speicherkapazität über ein Mehrplatznetzwerk anderen PCs zur Verfügung stellen (File Server Capabilities). Seine grosse Speicherkapazität - 1,2 MB Diskettenund 20 (40) MB Festplattenspeicher - sowie sein überaus günstiges Preis/Leistungsverhältnis machen ihn zum idealen Computer für Büroautomatisation, Forschung, Entwicklung und CAD/CAM.

#### ACCEL 900, der IBM PC/AT kompatible PC

Der ACCEL 900 verwendet MS-DOS 3.1 als Betriebssystem und ist IBM PC/AT kompatibel. Damit stehen Ihnen unzählige Programme, auch branchenspezifische Lösungen, zur Verfügung.

#### Mikroprozessor

80268 betrieben bei 10 MHz. schaltbar 6 MHz. Steckplatz für zusätzlichen Rechenprozessor 80287

64 kB ROM, erweiterbar auf 128 kB

512 kB RAM, erweiterbar mit 2,488MB-Karte auf 3MB Zwei 51/4-Zoll-Diskettenlaufwerke mit 1,2 MB oder ein Diskettenlaufwerk mit 1,2 MB und ein Festplattenlaufwerk mit : 40 MB

Schnittstellen Zugriffszeit 35,27 msek. DOS 3,2

1 bis 2 serielle und 1 bis 2 parallele Schnittstellen

#### Steckplätze

2 IBM PC und 6 PC/AT kompatible Plätze

#### Tastatur

Schweizer Tastatur mit 97 Tasten inklusive 10 Befehlstasten, 11 Cursortasten und Zahlenfeld

Die Preise werden jeweils dem aktuellen Stand angepasst! Verlangen Sie die neusten MULTITECH Unterlagen mit Preisliste. 070

Import und Vertrieb:

Telex: 866 247 CAEL CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, **Tel. 041 - 64 50 51** Telefax 041 - 64 17 66

# COMMODORE AMIGA PERSONAL COMPUTER

AMIGA - die Zukunft

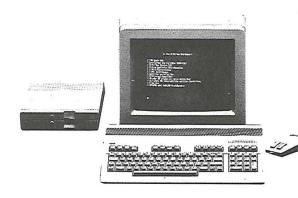
16/32 Bit, 68000 Motorola CPU, 7,8 MHz Taktfrequenz, 512 KB RAM (erweiterbar bis 8 MB extern), 192 KB ROM, integriertes 31/2 Zoll Disketten laufwerk mit 880 KB, hochauflösende Graphik bis 640 x 400 Pixel.



# Ohne grosse Investitionen. ER

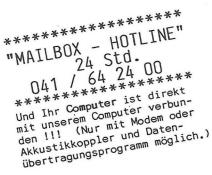


C128 – der Vielseitige



#### Die Vorteile des Commodore Amiga:

- höchste Benutzerfreundlichkeit
- kürzeste Einarbeitungszeit
- vielfältige
  - Erweiterungsmöglichkeiten
- konsequente, auf die Zukunft ausgelegte Technologie
- schnelle Grafik, großes Farbspektrum
- keine Wartezeiten zwischen den Arbeitsschritten (Multitasking)
- Umsetzung von Schrift in klar verständliche Sprache



Der Commodore 128 PC - ein neues Gerät, das weit über die Grenzen der Heimcomputerklasse hinausragt!

Mit 3 Betriebsarten - einmalig in seiner Klasse:

- 128-er Betriebsart, 128 KByte RAM, die bis auf 512 KByte erweiterbar sind. 40/80 Zeichen pro Zeile
- 64-er Betriebsart damit sind alle 64-er Programme sowie die gesamte Peripherie voll verwendbar
- CP/M Betriebsart für den professionellen Einsatz

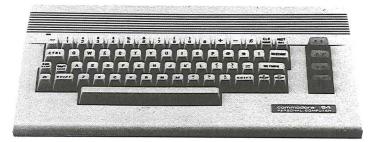
128 KB RAM, 48 KB ROM, Basic, 7.0, 1,2 oder 4 MHz Taktfrequenz, hochauflösende Graphik, 16 Grundfarben, Tongeneratoren, professionelle Schweizer Tastatur. Version 128 D mit integriertem Diskettenlaufwerk.



# **COMMODORE 64: DER MIKRO MIT** Unbegrenzten möglichkeitei



C64 - der Primus



Die Preise werden jeweils dem aktuellen Stand angepasst! Verlangen Sie die entsprechenden Unterlagen mit der gültigen Preisliste:

- (020) Amiga und Zubehör (Sidecar/Emulator) (010) C-128 / 128D und Zubehör (012) Software für C-128 CP/M (050) Printer für Amiga (052) PC-Tische / Printer-Tische

- (021) Software für Amiga (011) Software für C-128 (64/128)
- (013) Printer für 64/128
- (051) Modems, Akkustikkoppler

Import und Vertrieb:

# GOMMODORE PC 10/PC 20 Pr-Standard



#### PC 10 - der Profi

16 Bit Zentraleinheit, 8088 CPU, 4,77 MHz Taktfrequenz, 512 KB RAM erweiterbar bis 640 KB, zwei integrierte Diskettenlaufwerke mit je 360 KB, 12 Zoll Monochrom-Monitor, Schweizer Tastatur. Mit Farb-/Graphikkarte und optional Farbmonitor.



COMMODORE PC-AT der neue Leader



EINE GUTE IDEE NACH DER ANDEREN

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\* "MAILBOX - HOTLINE" 24 Std. 64 24 00 Und Ihr Computer ist direkt mit unserem Computer verbun-

den !!! (Nur mit Modem oder Akkustikkoppler und Datenübertragungsprogramm möglich.)

### Bleiben Sie im Takt. Mit dem Commodore AT.

80286 CPU, 6/10 MHz, 1 MB RAM, 20 MB Festplatte im High Tech Format 3,5 Zoll, 8 AT-kompatible Steckplätze, AGA (Advanced Graphic Adapter), 51/4 Zoll Floppy Disk mit 1,2 MB formatiert.



### PC 20 - der Leistungsträger

16 Bit Zentraleinheit, 8088 CPU, 4,77 MHz Taktfrequenz, 512 KB RAM erweiterbar bis 640 KB, integriertes Diskettenlaufwerk mit 360 KB, 20 MB-Festplatte, 12 Zoll Monochrom-Monitor, Schweizer Tastatur. Mit Farb-/Graphikkarte und optional Farbmonitor.



#### COMMONDE-TEXT

PC-10 II / CH Tastatur / Monochrome Monitor / Printer MPS-2000 / Peripheriekabel / PC-Soft Text-System mit C-Text (Adress, Termin, Notiz).



EINE GUTE IDEE NACH DER ANDEREN

PC-20 II / CH Tastatur / Monochrome Monitor / Printer MPS-2010 / Peripheriekabel / PC-Soft-Superdesk.



### 

Die Preise werden jeweils dem aktuellen Stand angepasst! Verlangen Sie die entsprechenden Unterlagen mit der gültigen Preisliste:

- (030) PC-10 II / PC-20 II und Zubehör
- (032) Commodore Text System (050) Printer für PC-10/20/AT
- (060) Software div. für PC-10/20/AT
- (052) PC-Tische / Printer-Tische

- (033) Commodore Manager System (060) Software Commodore für PC-10/20/AT
  - (051) Modems Akkustikkoppler

import und vertried:

CAREP-Elektronik AG, Aumühlestr., Postfach 76, CH-6373 Ennetbürgen, Tel. 041 - 64 50 51

Telex: 866 247 CAEL
Telefax 041 - 64 17 66

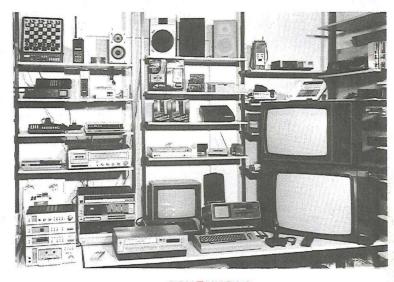
Seite 79

# Ausstellung

# Öffnungszeiten

Montag - Freitag 8.30 h - 12.00 h 13.30 h - 18.00 h

Samstags nur nach telefonischer Vereinbarung geöffnet! Tel: 041 / 64 50 51



### ACHTUNG!!

Neue Adresse und neue Nummern ab/seit 2. Januar 1987:

# CAREP- ELEKTRONIK AG

Aumühlestrasse / Postfach 76 6373 ENNETBÜRGEN Telefon 041 - 64 50 51

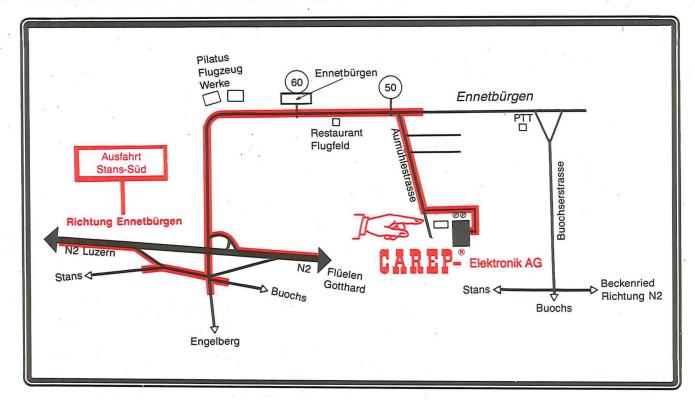
Telex: 866 247 CAEL Telefax: 041 - 64 17 66

Mailbox-Hotline: 041 - 64 24 00

Wir sind ab/seit 2.Jan.1987 in unseren viel grösseren und neu erstellten Räumlichkeiten in Ennetbürgen. Reservierte Besucherparkplätze (1.0G Lift).



N-2 Ausfahrt Stans-Süd / Richtung Ennerbürgen / Nach der 50iger Tafel rechts / siehe Firmenhinweistafel Immer genügend reservierte Besucherparkplätze / 1.0G Lift / Herzlich willkommen!



# **NETTO-PREISLISTE 1987**

Streng vertraulich, nur für Händler und Wiederverkäufer! (Radio-TV/EDV/Foto/Elektro/Auto-Elektro/Garagen/Elektronik/Büromaschinen und verwandte Branchen!)

				Netto:	Brutto:
Seite	3	Nate1-C	Natel-C div. und Zubehör	auf schriftl.	Anfrage
Seite	4	TMF-800R	Eurosignal	1692	2115
		CAAH-800	Autohalterung zu Eurosignal	314.40	393
		CATE-800	Trageetui zu Eurosignal	62.40	78
		CAZA-800	Alarmgerät zu Eurosignal	140	175
		CASP-12-0	Codesender zu PTT-Infobox für Eurosignal	102.40	128
		CASP-25-64	Codesender zu PTT-Infobox für Eurosignal	140.80	176
		CAOR-B		uf Anfrage	595
Seite	5	CATAS-155	Anrufbeantworter Export	278.60	398
		CATAS-255	Anrufbeantworter Export mit Fernabfrage	383.60	548
		CATAS-355	Anrufbeantworter Export mit Fernabfrage	418.60	598
Seite	6	CATAS-1100B	Anrufbeantworter PTT geprüft	315	450
		CATAS-165/B	Anrufbeantworter PTT geprüft	315	450
		CATAS-3100/B	Anrufbeantworter PTT geprüft mit Fernabfrage	488.60	698
		CATAS-265/B	Anrufbeantworter PTT geprüft mit Fernabfrage	488.60	698
Seite	7	CAKXT-1507	Anrufbeantworter PTT gepruft 3 Ansagetexte	523.60	748
		CAKXT-1517	Anrufbeantworter PTT geprüft mit Fernabfrage	663.60	948
		CATP-410	Anrufbeantw./Weiterleiter mit Fernabfrage PTT		1198
Seite	8	CATAS-855	Anrufbeantworter mit Telefon Fernabfrage Expo		798
		CAKXT-2415	Anrufbeantworter mit Telefon Fernabfrage Expo	rt 628.60	898
		CAKXT-2421	Anrufbeantworter mit Telefon Fernabfrage	698.60	998
Seite	9	MT-30	Ansagetext-Cassette für Anrufbeantworter	21	30
		EL-20/EL-30	do.	21	30
		ET-30 Sek./45/6		21	30
1.5			30/45/60/120/180 do.	21	30
		CAC-15 Min./CAC		10.50	15
		KX-30 Sek./KX-6		21	30
			C-45 Min. Text-Aufnahmecassetten	10.50	15
		CAFA-6600	Fernabfrage zu CAAX-6600	69.30	99
		CAFA-283	Fernabfrage zu CATAS-255/855/3100	69.30	.99
		CAAM-2	2-Linien-UeberwSchalter für Beantworter	104.30	149
Coite	10	CASB-3	3-Linien-UeberwSchalter für 1-Linien-Telefor		179
Seite	10	CAR-851 CAR-852	Anruffilter gegen ungewollte Anrufe	418.60	598
		CARS-205	Anruf-Extern-Weiterleiter	418.60	598
Seite	11	CABSP-022	Handwähler / Ton-Frequenzwähler "Babysitter-Telefon" neue Version	69.30	99
berre	11	CAAD-64	TelNrWähler/Rechner/Uhr/Wecker	313.60	448
		CASD-200	TelNrWähler Alphanumerisch 200 Speicher	104.30	149
Seite	12	CASR-853	Anrufumleiter Export	138.60	498
belle	12	CASR-911	Anrufumleiter Export mit Stromausfallsicherung	348.60	798
		CATC-202/203	Anrufumleiter Export mit Fernkontrolle	558.60 1048.60	1498
		CATP-7501	Telefonhörer-Verstärker	55.30	79
Seite	13	CATC-2300	Telefon-Wählautomat PTT	838.60	1198
		CATC-2303	Speicher-Erweiterungsmodul 320 Plätze	208.60	298
		CAHT-90/8K	"Bildtelefon"/Telefonwählautomat PTT geprüft	1798	2485
		CAHT-90/16K	Speicher für 300-600 Adressen	2019	2800
		CAHT-90/32K	Speicher für 600-1200 Adressen	2529	3480
		CAHT-90/64K	Speicher für 1200-2400 Adressen	2895	3980
		CAHT-0/10		if Anfrage	190
		CA-8/16		if Anfrage	315
		CA-16/32		if Anfrage	680
		CA-8/32	그렇게 다른 아이가 아이가 있는 것이 가장 그리고 있는 것은 그렇게 하는 것이 되었다.	if Anfrage	995
		CA-32/64	마르게 하는 사람이 아이를 하는데 하는데 아이를 하는데 그렇게 하는데 얼마를 하셨다면 하는데	if Anfrage	1000
Seite	14	CASP-01	Hand-frei-Telefon mit Wiederwahlspeicher	118.30	169
		CATE-2001	Hand-frei-Telefon vollautomatisch	208.60	298
		CADL-4	Hand-frei-Telefon-Wählautomat "per Stimme"	908.60	1298
Seite	15	CAY0-160	Telefon-Radiowecker mit Hand-frei	138.60	198
	- 1	CAU-200	Telefon-Radiowecker mit Hand-frei	153.30	219
		CATCR-2009	Telefon-Radiowecker mit Hand-frei	208.60	298
		CATC-83	Telefon-Fernschalter (Commander)	698.60	998

### CAREP-Elektronik AG Aumühlestrasse 6373 Ennetbürgen 041 - 64 50 51

Kommunikations- und Unterhaltungselektronik en gros

				Netto:	Brutto:
Codto	16	CACO 210	Handtelefon	27:30	39
Seite	10	CACO-318 CACO-318-10	Handtelefon mit 10 Speicher	48.30	69
		CACO-318-70	Handtelefon mit 70 Speicher	90.30	129
		CAHF-12	Kopfhörer-Telefon	132.30	189
Seite	17	CAPL-2000	Tischtelefon mit Wiederwahlspeicher	138.60	198
perce	11	CALS-639	Tischtelefon Impuls/Tonwahl	138.60	198
		CADP-135	Tischtelefon mit Haltungsschalter	160.30	229
		CAPL-10	Tischtelefon mit Handfrei und 10 TelNrSp.	208.60	298
		CAWT-110	Adapter zur Verhinderung von Wählklingeln	69.30	99
Seite	18	CAKXT-2340	Tischtelefon mit Handfrei und 33 TelNrSp.	278.60	398
00100		CAFP-638	Tischtelefon mit Handfrei und 32 TelNrSp.	313.60	448
		CAMD-3400	Tischtelefon mit Handfrei und 64 TelNrSp.	418.60	598
		CAHT-660-2 E	Tischtelefon 2-Linien, Erdtaste, 60 Speicher	558.60	798
Seite	19	CADP-401	TelWählautomat mit 150 Namen und TelNr.	488.60	698
		CADP-2001	TelWählautomat Erdtaste 200 Namen/Tel-Nr.	558.60	798
		CADP-2002	TelWählautomat 2-Linien, Erdtaste 275 Sp.	628.60	898
Seite	20	CACP-808	Funktelefon mit Sicherheitsschaltung	208.60	298
		CASA-1000	Funktelefon mit Sicherheitsschaltung	278.60	398
		CATP-127	Funktelefon mit 2 Sicherheitsschaltungen	348.60	498
4.5		CASMC-318	Funktelefon mit variabler Codierung	383.60	548
Seite	21	CACT-620	Mini-Funktelefon mit Codierung	383.60	548
		CAV-601	Mini-Funktel. mit Gegensprechanlage	418.60	598
		CAV-602	Mini-Funktel. mit Gegenspr. und Codierung	488.60	698
		CAV-602/2L	Mini-Funktelefon für 2 Linien	628.60	898
		CACLT-35	Mini-Funktel, mit Gegensprechanlage	418.60	598
Seite	22	CACLT-40	Mini-Funktelefon mit Gegensprechanlage mit Cod.	448.60	698
		CACT-650	Mini-Funktel. mit Handfrei und Codierung	488.60	698
		CAKXT-3845	Funktelefon mit 10 TelNrSpeicher + Code	558.60	798
		CAVP-5000	Funktelefon mit ext. Antennenanschluss	698.60	998
Seite	23		Funktelefon/Tischzentrale ausbaubar	628.60	898
		CAEMP-8000	FunktelHandgerät zusätzlich	313.60	448
		CACT-505	Funktelefon mit variabler Codierung	838.60	1198 1498
		CACT-506/SX	Funktelefon mit Scrambler/Sprachzerhacker	1048.60	49
Seite	24	CAGA-505/6	Gummiantenne für Handgerät CACT-505/506SX	34.30 243.60	348
		CA2EA-505/506	Aussenantennen zu CACT-505/506SX	34.30	49
		CALE-505/6	Lederetui für Handgerät CACT-505/506SX Funktelefon mit Sicherheitsschaltung	944.30	1349
		CASS-6000	Aussenantennen zu CASS-6000	244.30	349
		CA-2AA-6000	Auto-Funktelefon mit Codierung	1048.60	1498
		CAV-803/B CABA-2000	Aussenantenne zu CAV-803/B	138.60	198
		CADA-2000 CA-3100/CP-83	Fahrzeugausrüstung zu CAV-803/B	208.60	298
		CATU-803	Gummiantenne zu Handgerät CAV-803/B	38.50	55
Seite	25	CASA-7000	Starkes Funktelefon ausbaubar	1743	2490
OCICC	23	CATA-30c/50B	Verstärkersatz zu CASA-7000	838.60	1198
		CATA-60c/100B	Verstärkersatz zu CASA-7000	1743	2490
		CABAG-200	Ext. Antenne zu CASA-7000	313.60	448
		CAEXT-20	Antennen-Verlängerungskabel	104.30	149
Seite	26	CACTS-708/S1	Auto-Funktelefon für grosse Distanzen	1743:	2490
		CACTS-708/S2	Mobilzusatz zu CATS-708/S1	418.60	598
		CACTS-708/S3	Langstreckenzusatz zu CACTS-708/S1	1330	1900
		CAJA-8000/1	Starkes Funktelefon ausbaubar	1813	2590
Seite	27	· CAPB-1000/5	Auto-Funktelefon für grosse Distanzen	2765	3950
		CAPB-1000/20	Auto-Funktelefon Superstark	3493	4990
		CAJA-8000/2	Fahrzeugausrüstung zu CAJA-8000/1	244.30	349
		CAJA-8000/3	Verstärkersatz zu CAJA-8000/1	1323	1890
Seite	28		-50 Superstarkes Funktelefon kompl.	4193	5990
		CADA-007	Starkes Funktelefon kompl.	3493	4990
		CACT-8000	Auto-Telefon superstark mit Zusatz-Handgerät	4543	6490
	0.0	CACT-505	Zusatz-Handgerät zu CACT-8000 kompl.	838.60	1198
Seite	29	RET-HT	Erdtastenfuntion (Rote Erdungstaste)	83.30	119 249
		RET-FT	Erdtastenfunktion für Funktelefone	174.30 313.60	448
		CABBA-021	Piepser für Auto-Funktelefone	313.00	440

			Netto:	Brutto:				Netto:	Brutto:
Seite 29	CAAP-500	Piepser für Auto -und Funktelefone	278.60	398	Seite 53	CA-2292	TV-Zwischenstecker	27.30	39
55255 27	CAAP-500/PTT	Piepser für Auto -und Funktel. PTT	348.60	498	berte 33	CA-2289	Hausgeräte-Zwischenstecker	69.30	99
	CAHP-100	Kopfhörertelefon/Ergänzungsset	104.30	149		CA-2291	Phasenkoppler	41.30	59
Seite 30	bis Seite 39		30% Rabatt			CA-2293	Trägerfrequenzsperre	83.30	119
		-Mengenpreise auf Anfrage			Seite 54	CAWS-13/H	Gegensprechanlage Hauptstelle	244.30	349
Seite 40	CASG-786L	Portable-Radio 4-Wellen	118.30	169		CAWS-13/NT	Netzteil zu CAWS-13/H kabelgebunden	41.30	59
	CACS-622	Mini-Cassetten-Recorder	118.30	169		CAWS-13/N	Nebenstelle zu CAWS-13/H	118.30	169
	CASC-7012	Schach-Computer	208.60	298		CAWS-13/T	Türsprechstelle zu CAWS-13/H	104.30	149
	CAHW-013/14	Musikübertragungsanlage kabellos kompl.	208.60	298		CALSK-496	2-adriges Schwachstromkabel	70	1/m
Seite 41	CA-303	Radiowecker mit 2 Weckzeiten	80.50	115		CANI-660	Gegensprechanlage kabelgebunden Sternstation	182	260
	CATS-3	Radiowecker mit Cassettenrecorder	111.30	159		CANI-663	Station mit Abhörsperre	203	290
	CARTC-9100	Radiowecker mit SW-TV-Gerät	231	330		CANV-220/6	Netzadapter zu CANI-660/663	68.60	98
	CACT-8401	Elektronische Schaltuhr Computime	59.50	85		CANAI-1710	Kabel 10-adrig per 100m	189	270
	CAPR-3	Radiorecorder Mono 3-Wellen	97.30	139	Seite 55	CANI-472	TelStation für max. 4 Stationen Gegensprec	han. 182	260
Seite 42	CARR-325	Stereo-Radiorecorder 3-Wellen	118.30	169		CANI-872	TelStation für max. 8 Stationen	213.50	305
	CASR-435	Stereo-Doppelcassetten-Radiorecorder	174.30	249		CANI-1272	TelStation für max. 12 Stationen	245	350
	CACS-9000	Stereo-Doppelcassetten-Musik-Center	258.30	369		CANV-220/12	Netzadapter zu CANI-72	80.50	115
	CACD-5000	Stereo-Doppelcassetten-Radiorec. mit CD-Player		798		CANAI-1510	10-adriges Kabel per 100m	189	270
Seite 43	CABW-6	Kompakt-Stereo-Musik-Center	278.60	398		CANAI-1714	14-adriges Kabel per 100m	245	350
	CATR-401	Stereo-Musikcenter mit IR-Fernbedienung	418.60	598		CANI-7070	Telefon-Hauptstation Gegensprechanlage	304.50	435
	CAMS-700CD	Stereo-Musik-Center mit CD-Player + Equalizer	698.60	998		CANI-7071	TelHauptstation mit Digitalanzeige	409.50	585
Seite 44	CAHTV-001	SW-TV mit llcm Bildröhre	174.30	249		CANV-4112	Netzteil zu CANI-70/71	329	470
	CATEC-3620VR	Portable-Color-TV mit Fernbedienung 36cm	453.60	648		CANAI-1714	14-adriges Kabel per 100m	245	350
	CATEC-5130VR	Portable-Color-TV mit Fernbedienung 51cm	593.60	848,	Seite 56	CALP-400TR	Personensuchanlage 4 Piepser Export	1258.60	1798
	CATV-2272/BM	Color-TV stereo 71cm-Black-Matrix-Bildröhre	1540	2200		CALP-800TR	Personensuchanlage 8 Piepser Export	1743	2490
Seite 45	CATV-1332/FST	Color-TV stereo 71cm FST-Bildröhre Teletext	1743	2490		CAET-6	Personensuchanlage 6 Piepser Export	1398.60	1998
	CATV-1342/FST	Color-TV stereo 63cm FST-Bildröhre Teletext	1673	2390		CAGE-88	Personensuchanlage 6 Piepser PTT geprüft	1393	1990
0 1. 16	CACR-VHS-C	Videocamera-Recorder	2786	3980	Seite 57	CAMZ-3A	Sicherheitsschalter Infrarot Aussenanwendung	153,30	219
Seite 46	CACDP-7600	Compact-Disc-Player tragbar	418.60	598		CAMZ-3I	Sicherheitsschalter Infrarot Innenanwendung	138.60	198
	CACD-6600	CD-Player mit IR-Fernbedienung	418.60 13.95	598	Seite 58		Ueberwachungsanlage drahtlos akkustisch	83.30	119
	VHS-E-195	Videocassette 195 Min.	16	19.90		CAMG-303	Bewegungsalarm-Sensor	418.60	598
	VHS-E-240	Video Raining Paris	52.50	22.90 75		CABBA-021	Auto-Alarmanlage mit Piepser Export	313.60	448
Coite 47	CARC-VHS	Video-Reinigungscassette inkl. Etui	553	790		CAAP 500 (PVIVI	Auto-Alarmanlage mit Piepser Export	278.60	398
Serte 47	CAVIP-2000 CAVCR-4800	VHS-Video-Cassetten-Player VHS-Video-Cassetten-Recorder mit IR-Fernb.	698.60	998	0-14- 50	CAAP-500/PTT	Auto-Alarmanlage mit Piepser PTT geprüft	348.60	498
	CAVCR-5200	VHS-Video-Cassetten-Recorder mit IR-Fernbed.	770	1100	Seite 39	CAMH-550/550P CAMH-550R	Alarm-Notfall/Ueberwachungs-Telefon mit Sende		798
Seite 48		Micro-Diktiergerät	132.30	189		CACM-2100	Bewegungsalarmsender zu CAMH-550/550P Kinderüberwachung/Distanzalarm	139.30 104.30	199 149
Serve 40	CATRC-5680	Handdiktiergerät mit Index-Markierung	150.50	215	Seite 60		Multiband-Radioempfänger	55.30	79
	CARN-88	Handdiktiergerät mit Autoreverse	174.30	249	Serve 00	CASC-1600	Scanner Mobil VHF/UHF	348.60	498
	CATRC-5490	Handdiktiergerät mit Sprachsteuerung	175	250		CASC-4000	Computer-Handscanner 160 Kanal	628.60	898
	CATRC-6000	Kleinstes Micro-Diktiergerät	308	440		CAHX-2000	Scanner portable mit Airband	558.60	798
Seite 49	CATRC-5300	Tisch-Diktier-Gerät Aufnahme/Wiedergabestation		850	Soite 61	CAMX-4000	Scanner Portable/Mobil mit Airband + 900 MHz	628.60	898
00200 17	CATRC-5030	Sekretärinen-Wiedergabe-Station	525	750	ocite oi	CAMX-7000	Scanner Portable/Mobil 20 Kanäle/21 Bänder	973	1390
	CAMC-60	Micro-Cassetten für Diktiergeräte 2x60 Min.	7	10		CADX-8	Breitband-Scanner-Empfangsantenne	104.30	149
	CAKX-Z40S	Elektronischer Taschenkopierer	418.60	598		CADX-30	Antennenweiche Scanner/Autoradio	20.30	29
	Ersatz-Papierro	llen 10 St. zu CAKX-Z40S	15.40	22	Seite 62		Handsprech-Funkgerät PTT geprüft	139.90	199/St.
Seite 50		Foto-Kopierer kompakt	2065	2950	55255	CAW-5000	Funkgerät AM/FM PTT geprüft	227,50	325
	FP-1100	Foto-Kopierer 11 Kopien pro Minute	3115	4450		CAW-4040	Funkgerät FM 40-Kanal 4 Watt PTT geprüft	314.30	449
	FP-1530	Foto-Kopierer Fototaste, 15 Kopien pro Min.	4865	6950		CAW-2000	Funkgerät AM/FM/SSB PTT geprüft	418.60	598
	FP-3030	Foto-Kopierer 30 Kopien pro Minute	7665	10950		CASM-303	Selektivruf-Mikrofon zu CAW-4040	230,30	329
	E <sup>2</sup> SII	Editiersystem zu FP1530/3030	2065	2950	Seite 63		Handsprech-Funkgerät 3-Kanal Export	125.30	179/St.
	Panaboard	Panaboards auf	Anfrage			CART-298	Funkgerät AM/FM 80-Kanäle Export	174.30	249
Seite 51	CATF-3100	Telefax/Fernkopierer ohne Wähltastatur	5720	7150		CART-501	Funkgerät AM/FM 120-Kanäle Export	208.60	298
	CATF-3200	Telefax/Fernkopierer mit Wähltastatur	6360	7950		CAAP-23	CB-Nachbrenner 25 Watt	90.30	129
	Papierrollen	6 St. Papierrollen zu CATF-3100/3200	120	150		CAAP-25	CB-Nachbrenner 25 Watt	83.30	119
Seite 52		Drahtlose Gegensprechanlage 3-Kanal	69.30	99/St.		CATA-55	Mini-Auto-Funk über Autoradio	83.30	119 /P.
	CAMSA-01	Drahtlose Gegensprechanlage mit Selektivruf	160.30	229/St.	Seite 64 /		CB-Antennen + -Zubehör Bei Einzelbezug		
	CAWSA-02	Drahtlose Gegensprechanlage mit Sprachsteuerung		169/St.			-Mengenpreise auf Anfrage.		
	CABSA-03	Babysitter-Set /Netz-Geräuscheübertragungsanlag	ge 138.60	198/P.	Seite 66 b	ois Seite 69	City-Call 934 MHz und -Zubehör	20% Rabatt	
Seite 53		Duplex-Netz-Gegensprechanlage kabellos	138.30	198/P.	Seite 70		Universalnetzgerät 3-12 Volt	55.30	79
	CAMT-6000	Duplex-Netz-Gegensprechanlage kabellos	174.30	249/P.					

<u>Die Nettopreise dieser Preisliste beziehen sich auf Einzelbezug! Mengenpreise auf Anfrage!</u>

Wir nehmen nach Vereinbarung auf unser gesamtes Programm <u>auf die Nettopreise</u> bis zu

# **30% WIR**

Laufend Aktionen mit

# 50% 75% und 100% WIR

<u>auf die Nettopreise!</u> Verlangen Sie die jeweils aktuelle WIR-Aktionsliste!

Auf die Bruttopreise nehmen wir fast ausnahmslos bis zu

100% WIR

#### Ausnahmen:

Computer und Zubehör /Kopierer / Panaboards / Telefax / Natel-C / Eurosignal / Ortsruf B

50 % WIR oder nach Vereinbarung!

Passwort für Mailbox-HOTLINE Nettopreise: R13NP84T Tel. 041/64 24 00

			Netto:	Brutto:
Seite 70	CAME-2000	Universalnetzgerät 220/12 Volt 2A	83,30	119
00200 70	CARF-35	Universalnetzgerät DC 12-13,6 Volt 3-5A	62,30	89
	CARG-620	Regelbares Universalnetzgerät 5-15 Volt 2A	97.30	139
	CABC-1501	Ladegerät für UM-3-Akkus	13.95	19.90
	CABC-2204	Universal-Batterien/Akku-Ladegerät	27.95	39.90
Seite 71	Batterien und	Akkus, Ladeadapter Bei Einzelbezug -Mengenpreise auf Anfrage.		
Seite 72	CAHC-2010	Kommunikations-Helme sprachgesteuert	628.60	898/P.
	CAMX-300	Talkmann Portable-Duplex-Funkgerät	138.60	198/P
	CAMX-515B	Moto-Talkmann SpezAusführung für Helme	314.30	449/P.
	CAFM-800	Mini-Funkgerät UKW mit 10 Kanal Scanner	276.50	395
Seite 73	CAS-21d	Akkustikkoppler PTT geprüft	208.60	298
	CAS-21d/S1	Akkustikkoppler PTT geprüft kompl.	278.60	398
	CAS-21d/S2	Akkustikkoppler PTT geprüft kompl.	314.30	449
	CAS-21/23d	Akkustikkoppler PTT geprüft ohne Kabel/Soft		449
	CAS-21/23d/S1	Akkustikkoppler PTT geprüft kompl.	384.30	549
	CAS-21/23d/S2	Akkustikkoppler PTT geprüft kompl.	418.60	598
	CADAKA-150	Datenkabel 2x Stecker männlich RS-232C	48.30	69
	CADAKA-151	Datenkabel lx Stecker männlich lx weiblich	48.30	69
	CADA-100	Daten-Transfer-Melder	55.30	79
Seite 74	CAWD-150	Personal-Modem Export	278.60	398
	CAWD-250	Personal AutomModem Export	313	448
	CAWD-1100	Modemphone mit Tel. + Hörer Export	348.60	498
	CAWD-1800	Autom. Modemphone mit Tel. + Hörer Export	383.60	548
	CAWD-1600	Autom. Modemphone mit Tel. + Hörer Export	418.60	598
	CALG-100	Modem-Dataline-Schutz	62.30	89
Seite 75	Star-Printer	Star-Printer div.	auf Anfrage	
	CA-3210	Terminal-Tisch	243.60	348
	CA-3212	Seitenplatte zu CA-3210	52.50	75
	CA-3228	PC-Total-Tisch	346.50	495
	CA-0070	PC/Printer-Tisch Grundmodell	181.30	259
	CA-0080	Tablar zu CA-0070	83.30	119
Seite 76	/ 77	Multitech-Computer	25% Rabatt	
Seite 78	/ 79	Commodore-Computer	auf Anfrage	

Neue Adresse ab/seit 2. Jan. 1987:

# CAREP ELEKTRONIK AC

Aumühlestrasse / Postfach 76 6373 ENNETBÜRGEN Telefon 041 - 64 50 51

Telex: 866 247 CAEL Telefax: 041 - 64 17 66

Mailbox-Hotline: 041 - 64 24 00

Ausstellung:

Montag bis Freitag 8.30–12.00/13.30–18.00 Uhr Samstag: nach telefonischer Vereinbarung

#### ALLGEMEINE GESCHAEFTSBEDINGUNGEN FUER HAENDLER UND WIEDERVERKAEUFER

#### 1. Zahlungskonditionen:

30 Tage rein Netto ohne jeglichen Abzug. Für verspätete Zahlungen wird ein Verzugszins von 6% verrechnet.

Für Mahnungen und "Letzte Mahnung" werden Mahnspesen verrechnet. An neue Kunden liefern wir vorab nur gegen Bar, NN oder Vorauskassa. Später kann Lieferung gegen Rechnung vereinbart werden. Für Erstlieferung gegen Rechnung wollen Sie uns Ihre Hausbank angeben betr. Bankauskunft. Ohne anderslautende Bestellung liefern wir an Neukunden gegen NN. Nach der "Letzten Mahnung" erfolgen weitere Lieferungen ausschliesslich per NN oder Vorauszahlung. Die Preise sind rein Netto unverbindlich ab Lager und können ohne vorherige Änzeige angepasst werden. (Kursschwankungen, Preiserhöhungen usw.) Die Fakturierung erfolgt zu dem am Tag der Lieferung gültigen Preis. Der Käufer/Kunde ist grundsätzlich vorleistungspflichtig.

#### 2. Garantie und Reparaturen:

Garantie 9 Monate ab Fakturadatum. (3 Monate für Händler/Wiederverkäufer und 6 Monate für den Endverbraucher). Keine Garantie auf "Exportmodelle", jedoch Reparaturservice gewährleistet. Eine Reparatur oder eine Garantiereparatur verlängert auf keinen Fall die Garantiefrist oder die Zahlungsfrist! Garantie-Reparaturen werden nur in unserer Service-Werkstatt ausgeführt. Der Aufwand für Auswärts-Garantiereparaturen wird in jedem Fall verrechnet. Kostenvoranschläge werden nach Zeitaufwand verrechnet. Selbstverschuldete Defekte, Fehlmanipulationen, keinen Defekt festgestellt, Reinigung und dergleichen fallen nicht unter Garantie und werden nach Aufwand verrechnet. Reparaturen nur gegen BAR! Für missbräuchliche Verwendung der Geräte lehnen wir in jedem Fall iede Haftung ab.

#### 3. Versand:

Täglich mehrmaliger Postausgang. Der Versand erfolgt auf Kosten und Gefahr des Bestellers. Kleinmengenzuschlag Fr. 5 .-- für Bestellungen unter Fr. 20 .-- Warenwert. Nachlieferungen werden portofrei versandt. Lieferungen nur gegen Grossistenerklärung oder plus den entsprechenden WUST-Satz. Bei Erstbestellung sollten wir so schnell als möglich im Besitze Ihrer Grossistenerklärung sein.

#### 4. Reklamationen:

Reklamationen/Mängelrügen sind schriftlich und begründet innerhalb 7 Tagen einzureichen. Ev. Beweise müssen vorgelegt werden.

#### 5. Rückgabe/Umtausch:

Wir verkaufen ausschliesslich fabrikneue Waren in Originalverpackung. Umtausch oder oder Rückgabe ist deshalb ausgeschlossen. Aus demselben Grund ist es uns nicht möglich Geräte zur Auswahl, in Konsignation, oder zum Ausprobieren oder Testen herauszugeben. Dies zum Schutz unserer Händler und deren Kunden.

### 6. Offerten/Kostenvoranschläge/Gutschriften/Auftragsbestätigungen:

Beides erfolgt grundsätzlich freibleibend. Die Zustellung unserer Unterlagen und Preislisten verpflichtet uns nicht zur Lieferung. Warengutschriften gelten max. 6 Monate und werden nicht in Bar zurückerstattet. Ev. Auftragsbestätigungen sind ohne schriftl. Wiederlegung des Käufers innerhalb von 5 Tagen rechtlich bindend.

#### 7. Exportmodelle

Sämtliche mit "Exportmodelle" oder "Nur für Export" bezeichneten Geräte sind ausschliesslich für den Export bestimmt und nicht PTT geprüft. Diese Geräte dürfen auf keinen Fall in der Schweiz oder FL angeschlossen werden oder betrieben werden. Der Käufer bestätigt dies ausdrücklich und mit seinem Wissen bei seiner mündlichen oder schriftlichen Bestellung. Auf Verlangen ist der Käufer verpflichtet, uns dies schriftlich zu bestätigen. Für die Beschaffung einer allenfalls notwendigen Konzession, ist allein der Käufer/Endverbraucher zuständig.

#### 8. WIR-Zahlungen

Zahlungen in WIR oder der WIR-Satz nur nach vorheriger gegenseitiger Abmachung. (En gros nach Vereinbarung). Ausnahmen sind WIR-Offerten mit angegebenem WIR-Satz. Bei WIR-Geschäften ist der WIR-Teil und auch der Bargeld-Teil im voraus zu entrichten, in Ausnahmefällen spätestens innert 3 Tagen. Jedes WIR-Guthaben verfällt sofort und ganz nach Ablauf der abgemachten Zahlungsfrist, spätestens nach 30 Tagen (Laut unseren Geschäftsbedingungen: 3 Tage) in ein Bargeldguthaben, nachdem Sie von uns schriftlich, mit einwöchiger Zahlungsfrist gemahnt worden sind. WIR-Teilnehmer haben bei der Bestellung anzugeben, ob und wieviel in WIR zu bezahlen gewünscht wird. (Damit die Rechnung entsprechend ausgestellt werden kann, und die Bestellung zB. nicht per NN geliefert wird). Nachträgliche Umwandlung ist ausgeschlossen. Bei Lieferung/Rechnung mit WIR-Anteil und BAR-Anteil, kann der Bar-Teil auch per NN eingezogen werden. Der WIR-Annahmesatz ist bei jeder Bestellung wieder neuzu vereinbaren. Im weiteren gelten die Bestimmungen der Wirtschaftsring-Genossenschaft. Reparaturen nur gegen Bar! Bei einem ev. Austritt unsererseits aus dem Wirtschaftsring würden separate Bestimmungen betr. WIR-Annahme gelten.

#### 9. Kataloge, Werbeblätter:

Weitere Kataloge sind auch in grösseren Stückzahlen für Werbungen. zum Auflegen oder als Beilage, auf Anfrage erhältlich.

10. Preis-, Modell- und technische Aenderungen bleiben jederzeit und ohne Voranmeldung vorbehalten!

### 11. Erfüllungsort und Gerichtsstand:

Ist für beide Teile 6373 Ennetbürgen/ 6370 Stans NW CH. Die CAREP Elektronik AG behält sich jedoch auch das Recht vor, den Käufer auch an seinem Wohnort bzw. Geschäftsdomizil zu belangen.

#### 12. Besondere Bedingungen:

Die vorliegenden allgemeinen Geschäftsbedingungen werden keinesfalls durch gegenteilige allgemeine Vertragsbestimmungen des Käufers aufgehoben, sofern Abweichungen nicht vorher schriftlich von uns bestätigt worden sind. Durch seine schriftliche oder mündliche Bestellung anerkennt der Käufer diese Bedingungen ausdrücklich und vollumfänglich. Alle früheren Abmachungen werden durch diese Bestimmungen ersetzt.